

# ASESINATO DE SOMOZA: MAS DE 60 DETENIDOS

**Están Implicados dos Diplomáticos Expulsados de Paraguay;  
Jefe Policial de Asunción Acusa a Nicaragua del Grave Atentado**

• Inform. págs. 2-3



## Crónica

FIRME JUNTO AL PUEBLO

AÑO XVIII

— BUENOS AIRES, SABADO 20 DE SETIEMBRE DE 1980 —

Nº 5.722

— \$ 1.200

RECARGO VIA AEREA \$ 50



## Explotó Tanque de Gasoil de Micro: Dos Bomberos Heridos

Dos bomberos resultaron con heridas graves al estallar el tanque de combustible de este ómnibus que se incendió en la Avenida General Paz y Zapiola. Afortunadamente, en ese momento, no transportaba pasajeros. (Información pag. 7)

## RUSIA AMENAZA A OBREROS POLACOS

**Preocupación Occidental por  
Maniobras en la Frontera**

• Inform. pag. 8

## MATAN A 4 POLICIAS EN ESPAÑA

BILBAO, España, 20 (EFE). — Cuatro miembros de la Guardia Civil (Policía Rural) resultaron muertos hoy sábado en la población de Marquina, en el País Vasco, como consecuencia de un atentado terrorista perpetrado, se supone, por asesinos del ETA.

Las primeras informaciones indican que los guardias civiles fueron ametrallados mientras se encontraban almorzando en un bar.

## PERDIO VILAS EN LA "DAVIS"

• Inf. pag. 10-11



Gran pelea esta noche en el Luna Park. Eddy Gazo lo "pesa" a Miguel Angel Castellini, quien sonríe confiado. (Información pag. 9)





# ASESINATO DE SOMOZA:

● **Acusan a Nicaragua por su Responsabilidad Directa en el Hecho**  
● **Estarían Vinculados dos Diplomáticos; Razzias en Toda Asunción**

ASUNCION, 20 (UPI, EFE y TELAM).— El terrorista Hugo Alfredo Irurzún, que planeó y dirigió el atentado contra el ex presidente nicaragüense Anastasio Somoza, trajo las armas de Nicaragua y peleó junto a los guerrilleros de ese país, reveló el Jefe de Investigaciones de la policía paraguaya, Pastor Coronel.

El funcionario agregó que "tenemos el prontuario completo de Irurzún, pero no puedo revelarlo".

Irurzún y otra participante en el atentado, Silvia Mercedes Hodggers, cuya detención "lamentablemente no es verídica", según dijeron fuentes policiales, son los dos terroristas hasta ahora identificados por la policía que sin embargo ha procedido a la detención de 60 a 70 sospechosos.

Los dos identificados pertenecerían a la organización guerrillera marxista argentina erp y Coronel aseguró que hay un tercer terrorista que tomó parte en la cruenta operación y al que la policía estaba a punto de identificar.

Interrogado sobre si Mario Firmenich, máximo dirigente del grupo montonero, había participado en el fatal atentado, Coronel dijo que no podía contestar "por razones de seguridad".

Añadió que la policía "tiene muy buenas pistas y pensamos fundamentalmente que los autores del asesinato siguen en Paraguay". Respecto de la cantidad de guerrilleros que intervinieron en la operación dijo no poder precisarlo, "pero había cinco o seis en el lugar del ataque" y dos diplomáticos implicados.

## ● SIGUE LA CACERIA

La cacería de los asesinos de Somoza prosigue implacablemente en todo el territorio paraguayo, especialmente en Asunción, habiéndose vuelto ayer a cerrar la frontera para evitar la huida de los terroristas.

El cierre había sido levantado el jueves, pero las restricciones volvieron a implantarse ayer, después de que Irurzún fuera abatido durante la madrugada en el cercano suburbio de Lambaré.

Coronel dijo que la reapertura de la

frontera se producirá en el momento "conveniente".

## ● PARAGUAYOS TRABAJAN SOLOS

El Jefe de Investigaciones también afirmó que la policía paraguaya trabaja sola en la investigación del atentado y que únicamente procura la colaboración de policías de otros países para confirmar datos e identidades de sospechosos extranjeros.

Pastor Coronel reiteró la "casi absoluta certeza" de que no hay ciudadanos paraguayos implicados en el caso.

La rapidez con que la policía identificó a Irurzún y a la prófuga Silvia Hodggers, se explicó con el argumento de que la repartición cuenta con ficheros y fotos de extremistas conocidos de los países vecinos.

## ● DETALLES DE MUERTE DE IRURZUN

El Departamento de Policía suministró más detalles sobre la muerte del terrorista argentino Hugo Alfredo Irurzún quien, según la fuente, contrató hace dos meses la finca donde fue localizado por 300 dólares mensuales.

Cuando las Fuerzas de Seguridad golpearon a la puerta, el terrorista estaba co-

miendo un plato de arroz e inmediatamente ascendió a una ventana, pasó a un patio y luego intentó fugarse por los techos cuando fue alcanzado por las balas policiales.

El vespertino "Última Hora", que se edita en Asunción, dijo en su edición de la víspera que las huellas digitales del pasaporte mexicano encontrado en poder del terrorista no coinciden con las suyas.

El diario señaló que en la casa donde fue ultimado se encontró un maletín médico para emergencias.

Agregó también que Silvia Hodggers, la otra presunta participante del atentado, arrendó la casa desde donde se hicieron los disparos contra el auto de Somoza, bajo el falso nombre de Renata Colombo y que presentó un documento argentino de identidad número 10.910.805. El domicilio supuesto de Renata Colombo en Buenos Aires, era Avenida Corrientes 438, piso 3º, departamento A.

Sostiene el diario que la Hodggers arrendó la vivienda supuestamente para realizar "exposiciones artísticas".

## ● OTRA VICTIMA

ASUNCION, 20 (Telam).— La viuda de ex chofer de Anastasio Somoza, falleció ayer

al asistir a la cremación de los restos de su esposo, en el cementerio local de la Recoleta.

Aunque no se conoce el nombre de la extinta, el hecho, que ocurrió alrededor de las 7, fue confirmado por fuentes policiales. Según testigos, personal especializado procedió a la cremación de los restos de César Gallardo.

## ● PASAPORTE NO URUGUAYO

MONTEVIDEO, 20 (Telam).— El pasaporte que utilizaba el terrorista argentino Hugo Alfredo Irurzún, que asesinó al ex presidente de Nicaragua, Anastasio Somoza, no fue expedido en Uruguay.

Averiguaciones efectuadas por el corresponsal de Telam en Montevideo permiten afirmar que el pasaporte presuntamente uruguayo N° 35.973 que estaba a nombre de Rogelio Hernández Garrido y que fue presentado como constancia para el alquiler de una casa, donde se encontraba el terrorista, no fue expedido en territorio del Uruguay. Según se pudo saber ni en Montevideo ni en el interior del Uruguay consta el otorgamiento.

## ● FRONTERA CERRADA

POSADAS, 20 (De nuestro corresponsal).— La frontera con el Paraguay a través del río Paraná continuaba anoche cerrada aquí, pero las autoridades paraguayas contemplaron casos especiales de turistas y comerciantes a los que se les permitió salir y entrar al vecino país, pero sometidos a estrictos controles por parte de las Fuerzas de Seguridad.

Unos 40 turistas argentinos que aún permanecían en Encarnación, luego de la fugaz apertura de la frontera producida en la víspera, pudieron regresar a esta ciudad mediante una gestión personal efectuada por el cónsul de la Argentina en aquella ciudad, Julio César Tezanos Pinto.

Las autorizaciones de entrada y salida expedidas por las autoridades paraguayas, fueron otorgadas principalmente a comerciantes locales de ambas ciudades, que habitualmente figuran en las listas de pasajeros de las lanchas que cruzan el río.

## SERIA DOBLE DE 'TACHITO'

### INSOLITA VERSION SOBRE EL CRIMEN

CARACAS, 20

(ANSA).— El muerto en el atentado del miércoles en Asunción del Paraguay, no sería Somoza sino su doble, especula hoy el popular matutino caraqueño "Últimas Noticias".

El periódico cita a un supuesto dirigente exiliado paraguayo, llegado en agosto a Venezuela, según el cual Anastasio Somoza habría decidido ya en julio someterse a

una operación facial, a fin de cambiar su personalidad, además de hacerse "rectificar ambas manos para evitar ser identificado".

Señala la versión, que no se interrumpieron las apariciones públicas del "Somoza segundo", de presunta nacionalidad colombiana.

Ello, añade, facilitaba la meta final del ex gobernante nicaragüense que

era "su instalación en Estados Unidos".

De este modo, concluye "Últimas Noticias", el muerto en el atentado sería el doble, "mientras que el ex dictador estaría gozando de su nueva identidad en una pequeña ciudad norteamericana".

El diario reconoce, sin embargo, que "la verificación de tal versión parece poco menos que imposible".

# ANGUSTIA EN EL RIO

## Sin Rastros del Avión de CRONICA: Sigue la Búsqueda

Mañana se cumplirá una semana desde que el avión de CRONICA se precipitara en las aguas del Río de la Plata a poco de haber decolado del Aeroparque metropolitano, alrededor de las 10, con destino a Rosario y Santa Fe, y hasta el cierre de esta edición, nada se sabe de la máquina y de sus ocupantes.

## ● COMO TODOS LOS DIAS

Hoy, como todos los días desde el accidente, 6 lanchas de la Prefectura Naval Argentina, a las cuales se sumó en la víspera una lancha hidrográfica —ARA "Petrel"— del Servicio de Hidrografía Naval del Comando en Jefe de la Armada. Navega a las órdenes del teniente de fragata J. A. Balladras y cuenta con un sonar lateral, que la hace un elemento importantísimo para la localización de la aeronave.

La jornada se presentó con viento calmo, cielo despejado y con una decreciente de las aguas.

## ● DOTACION DE 45 HOMBRES

Un total aproximado de 45 hombres, de la dotación de la Prefectura Naval, no claudican en su empeño. Más allá de los equipos modernos, está su espíritu de trabajo y de solidaridad, en pos de lograr rescatar de las aguas los cuerpos de nuestros compañeros: Víctor Eduardo Hernández, Alberto Héctor Rodríguez y Nemesio Luján

Sánchez y el de los pilotos Gustavo Debonis y Claudio Faco.

Mientras tanto, la congoja de los seres queridos, de los amigos de las desafortunadas víctimas, no tiene consuelo. A la pérdida de ellos, se suma la imposibilidad de poder brindarles cristiana sepultura, dándoles así el descanso eterno.

El río "marrón" se niega como no lo hiciera el bíblico Mar Rojo, a separar sus aguas, para permitir a los elegidos de Dios llegar a la tierra prometida.

## ● MAS TESTIMONIOS

Al igual que ocurre desde el momento mismo del accidente, llegan a esta casa mensajes y testimonios de solidaridad y cristiana resignación.

Entre otros, el intendente de la Municipalidad de La Matanza, coronel Félix Cambor, expresa sus condolencias "por la irreparable pérdida de quienes han inmolado sus vidas en la noble misión de informar. El desastre aéreo —prosigue— no solo llena de congoja a los hombres de prensa, a todos por igual nos invade un sentimiento de dolor al comprobar que se trata de hombres jóvenes en los cuales el país tenía depositadas todas sus esperanzas".

## ● NUEVAS CONDOLENCIAS

Por su parte, los camarógrafos del Noticiero de Canal 9 hacen llegar "a

los reporteros gráficos de CRONICA" sus sinceras condolencias "por la trágica desaparición de sus compañeros Víctor Eduardo Hernández, Alberto Héctor Rodríguez y Nemesio Luján Sánchez en las circunstancias por todos conocidas", las que hacen extensivas a los pilotos Gustavo Debonis y Claudio Faco.

Semejantes expresiones han manifestado el doctor Pedro E. Orgambide, secretario general de la Asociación del Fútbol Argentino, y el gerente de Créditos del Banco de Quilmes, Juan Carlos Blois.

## ● SOLIDARIDAD SINCERA

"En mi nombre y en el de todos mis familiares —nos escribe Arturo Néstor Dominichi— nuestra solidaridad y nuestras sinceras expresiones de pesar a todos los integrantes de CRONICA en estos momentos de dolor e incertidumbre, tanto en ustedes como en el pueblo mismo, que sigue paso a paso sus noticias". "Estas expresiones sean extendidas, a su vez, en nombre de todos mis compañeros de trabajo, muchos de los cuales son también lectores de CRONICA", añade. Asimismo, han expresado su solidaridad la Confederación Espiritista Argentina y el doctor Julio Otermin Aguirre así como la Federación Porteña de Patín y Hockey.

## Inversión super segura:

Compre nuestra casa, se ahorra el alquiler, la paga cómodamente y día a día aumenta su valor.  
Y ahora...

sin anticipo

VIVIENDAS

**EL PROGRESO**

Prefabricadas y premoldeadas

S. R. L.

CASA CENTRAL

RAMOS MEJIA: Av. de Mayo 1502

MODELO H-1  
16.5 m<sup>2</sup>  
Sin Anticipo  
48 Cuotas de  
\$ 189.000  
Contado  
\$ 2.830.000  
IVA incluido

Liniers: Carhué 165  
Avellaneda: Av. Pavón 101  
La Plata: Calle 1 N° 579  
Constitución: Lima 1447  
Sarandí: Av. Mitre 2878  
San Miguel: Martínez de Hoz 1118  
San Nicolás: Savio 399  
Rosario: San Martín 1679

Hab: 3.10 x 3.00

Porch: 0.60 x 2.30

Cocina: 2.50 x 2.30

Sin cielo raso ni base

Flete s/cargo hasta 35 km. de Fábrica.

HOR. 9 A 12 Y 14 A 19.30 SABADO 9 A 13 HS.



# MAS DE 60 DETENIDOS

## UN HISTORIAL DE SANGRE Y FUEGO

### IRURZUN: COMPLICADO EN GRAVES HECHOS

Hugo Alberto Irurzún, el terrorista muerto ayer por fuerzas policiales paraguayas en Asunción y uno de los autores del asesinato del ex presidente de Nicaragua, general Anastasio Somoza, fue un integrante de la banda de delincuentes subversivos autotitulado ejército revolucionario del pueblo (erp) y estuvo detenido en nuestro país.

Irurzún, añadieron las fuerzas policiales que proporcionaron los datos, estaba vinculado a Oscar Asdrúbal Santucho y fue detenido y puesto a disposición del Poder Ejecutivo Nacional, sindicado como implicado en el atentado contra la vida del ex comandante del Segundo Cuerpo de Ejército, teniente general Juan Carlos Sánchez.

También, agrega la información, fue sindicado como participante del secuestro del gerente general de ACINDAR y uno de los responsables de reclutar gente para adiestrarlos en la guerrilla y enviarlos luego hacia Córdoba.

Irurzún fue liberado dentro de los alcances de la Ley de Amnistía del gobierno del doctor Héctor J. Cámpora, en mayo de 1973 y posteriormente, con el alias de "Capitán Santiago" comandó la llamada "Compañía

de Monte Ramón Rosa Jiménez", de extremistas que actuó en Tucumán para crear una "zona liberada", según la estrategia internacional del marxismo y que fue destruida por las Fuerzas Armadas en el operativo "Independencia".

La acción de la guerrilla se tradujo posteriormente en hechos aislados como asesinatos "selectivos", de los cuales un ejemplo claro es el ocurrido contra el general Somoza que, de acuerdo con lo informado por las autoridades paraguayas, contó con el apoyo del actual gobierno sandinista de Nicaragua.

Casado con otra arquitecta, María Cristina Bollati, se afilió en 1969 al Partido Socialista Argentino y en 1970 trabajó como activista en la Facultad de Arquitectura e Ingeniería de Rosario, donde en ese entonces fue señalado por el rectorado como miembro del partido revolucionario de los trabajadores (erp), donde se desempeñó como instructor de tiro y defensa personal en esa organización delictiva.

En 1974, con el alias de "Capitán Santiago", comandó la "Compañía de Monte Ramón Rosa Jiménez", en el monte tucumano, hasta octubre de 1975.



**LAS ARMAS DEL TERROR.** Todo el arsenal que tenía el grupo terrorista para su sangrienta y funesta tarea por encargo, cumplida en la República del Paraguay.

# SEPULTADO EN MIAMI

**Una Multitud de Exiliados Nicaragüenses le Rindió su Homenaje Ante la Funeraria: "¡Vengaremos tu Sangre!"**

MIAMI, Florida (EE.UU.) 20 (AP-EFE-ANSA).— Una multitud de exiliados nicaragüenses, entre los que se encontraban numerosos miembros de la ex Guardia Nacional que lo acompañó hasta su derrocamiento, asistió hoy a las exequias del ex hombre fuerte de Nicaragua, general Anastasio Somoza, abatido en una de las calles céntricas de Asunción del Paraguay, donde había establecido su exilio.

### EL VELATORIO

Cientos de personas desfilaron frente al ataúd de plata de Somoza, luego que este llegara a la funeraria Caballero el viernes escoltado por una columna de unos 100 automóviles. Se escucharon gritos de "viva Somoza" y "Somoza, vengaremos tu sangre" en momento en que el ataúd era llevado al interior de la casa funeraria.

Los exiliados asimismo entonaron el himno nacional de su país y el

himno del Partido Liberal de Somoza. Entre quienes desfilaron ante el féretro adornado con la bandera azul y blanca de Nicaragua se encontraban ex ministros de gobierno de Somoza, ex oficiales de la Guardia Nacional y allegados al extinto. Agentes de la policía de la ciudad de Miami y guardias privados mantuvieron una discreta presencia en la funeraria.

Abatido el miércoles en Asunción del Paraguay, Somoza, de 54 años de edad, fue enterrado esta tarde en el cementerio Woodlawn de la zona de la ciudad de Miami conocida como "la pequeña Habana". Sus restos llegaron temprano provenientes de esa ciudad.

Somoza había debido salir de Nicaragua en 1979 cuando fue derrocado por el Frente Sandinista de Liberación Nacional. Los exiliados seguían considerándolo su jefe.

La viuda de Somoza, Hope Portocarrero, que estaba distanciada de su marido, seleccionó un mausoleo de

granito con puertas de bronce, que estaría a poca distancia de las tumbas de los presidentes de Cuba Pío Socarras y Gerardo Machado Morales.

Tras visitar la funeraria algunos exiliados manifestaron a Anastasio Somoza Portocarrero, hijo mayor del ex dictador, que lo consideraban su nuevo líder.

Preguntado por periodistas si vengaría la muerte de su padre, Anastasio dijo: "pienso que nuestra familia recurrirá a la ley. Creo que el gobierno paraguayo está interesado en averiguar exactamente quién hizo esto y pienso que nuestra familia funcionará como una de ciudadanos que acatan la ley. Pensamos ver que se haga justicia".

La mayor parte de los exiliados nicaragüenses en Estados Unidos, y en el área de Miami principalmente, lo están al amparo de visas temporarias que vencen el 28 de este mes.



### LA FAMILIA DEL EX DICTADOR

La primera mujer, los hijos y los nietos de Anastasio Somoza, fotografiados en la ciudad de Miami poco después de la llegada del feretro con los restos.

# LA HERENCIA

**Habría Disputas por los Bienes**

ASUNCIÓN, 20 (EFE).— El asesinato del ex presidente de Nicaragua, Anastasio Somoza Debayle, puede abrir un enfrentamiento entre sus familiares por hacerse cargo de la jefatura de la dinastía, informó el diario asunceño "ABC Color".

### SALTO AL TAPETE

El periódico dijo que "la sucesión saltó al tapete ahora entre su primera esposa y sus cinco hijos, por un lado, y su mujer desde hace 18 años, la nicaragüense Dinorah Sampson, por el otro", atribuyendo esta versión a "fuentes allegadas a la familia".

Abogados de la familia Somoza dijeron a la agencia "EFE" que los herederos del ex presidente son su esposa, Hope Portocarrero, y sus cinco hijos: Anastasio, Jorge, Roberto, Carolina y Carla, y no así Dinorah Sampson, con quien vivió Somoza los últimos 18 años.

### MATRIMONIO EN EE.UU.

Somoza presentaba a la señora Sampson como su esposa y algunos abogados cercanos al ex mandatario dijeron que habían contraído matrimonio en Estados Unidos.

El traslado de los restos mortales de Somoza a Miami (EE.UU.), donde serán inhumados, marcó el punto central de esta crisis de la familia, señaló también el diario asunceño.

# SABEMOS DONDE COMPRAR

Importamos calidad en cantidad, a precios sin competencia. Porque sabemos dónde comprar. Como usted.

Remeras Pinguin "Grand Slam" 8 colores (USA)	\$ 49.900.-
Jarras térmicas (España)	\$ 14.900.-
Juego de teflón "Royal Chef" (USA)	\$ 129.000.-
Caviar "Limjord" (Dinamarca)	\$ 13.900.-
Zapatillas chinas (China) ideal para Baggie	\$ 24.900.-
Whisky "Scotch Fir" (Escocia)	\$ 22.900.-
Radio grabador "Unifit" 3 bandas AM FM micrófono incorporado (Japón)	\$ 349.000.-
Reloj de cocina cuarzo (Japón) desde	\$ 115.000.-
Afeitadora "Shaver" (Japón)	\$ 75.000.-

PARA SU BODEGA	Vino Chileno Santa Carolina
	Gran Vino x 12 \$ 49.000.-
	2 Estrellas x 12 \$ 59.000.-
	3 Estrellas x 12 \$ 69.000.-



**ZONA FRANCA**  
MONTIEL 17 (Liniers) Av. MAIPU 681 (Vte. LOPEZ)



ACUARIO  
"PHILIPPE  
COUSTEAU"

CHICOS: VENGAN AL BARCO ACORAZADO PUEYRREDON

El Acuario N° 1 de América, los espera con sensacionales películas de vida Submarina y visita guiada, conociendo los más raros peces del mundo en cautiverio.

OBSEQUIAMOS A TODOS LOS NIÑOS CON UN PEZ IMPORTADO

Sábados/Domingos 8/12 y 15/20 hs.

Entrada general \$ 5.000

Av. H. YRIGOYEN 9794, LOMAS DE ZAMORA, 243-1452



# Sigue el Drama Obrero en Fiat

CORDOBA, 20 (De nuestro corresponsal).— La empresa automotriz Fiat amplió nuevamente el plazo de las suspensiones que sufren gran parte de sus operarios, extendiéndose hasta el día 3 de noviembre próximo.

Es la tercera vez en los últimos tres meses que la firma italiana apela a ese recurso, consignaron fuentes sindicales.

Esos mismos medios no pudieron establecer con precisión la cantidad de obreros afectados por la nueva prolongación de la medida. La primera suspensión, dispuesta en julio, abarcó a 480 personas, y la segunda, en agosto, a 250.

Como ocurría en los casos anteriores, al ingresar los trabajadores del primer turno fueron conminados a firmar una solicitud de permiso por 30 días, acompañada por un pedido de préstamo equivalente al salario mensual, que será abonado en partes igua-

## Amplían Suspensiones; Echan a Metalúrgicos

les el 21 de octubre y 6 de noviembre próximos.

Vóceros gremiales explicaron que los obreros no tiene alternativa, pues los que se niegan a aceptar el temperamento empresario son inmediatamente cesanteados. Pese a ello, se supo de casos, cuyo número no fue precisado, de operarios que prefirieron ser despedidos.

Hasta el momento Fiat no ha informado oficialmente sobre los fundamentos de su actitud, pero algunos funcionarios de la empresa la atribuyeron a la acumulación de unidades en stock por el bajo nivel de las ventas.

### • CESANTIAS

En la regional Avellaneda de la Unión Obrera Metalúrgica se tomó conocimiento

de la decisión de la empresa Lombardi e Hijos SA de despedir a siete de sus 600 operarios.

Como lo ha venido informando CRONICA, el personal de dicha firma realiza un paro total de actividades que ha entrado ya en su quinto día, en demanda de un 50% de aumento sobre los básicos. La patronal hizo una contraoferta de un 12% de incremento sobre las remuneraciones totales, que fue rechazada.

Asimismo se produjeron despidos en Aricru, una metalúrgica de Valentín Alsina. A raíz de esta situación las partes han sido convocadas a una audiencia que se efectuará el martes próximo a las 10 en el Ministerio de Trabajo.

En tanto, el personal de las fábricas Filex y Metalúrgica Lanús continuaban reali-

zando un paro de protesta, ya que hace dos meses que se le deben los salarios. En la primera de las citadas, los trabajadores han trabado embargo preventivo

### • ALGUNAS SOLUCIONES

En una audiencia de conciliación realizada en la víspera, quedó solucionado el conflicto generado en General Electric por la caducidad del mandato de dos delegados sindicales. La Unión Obrera metalúrgica accedió a designar un delegado normalizador que nombrará a sus colaboradores en las tres plantas de la empresa.

En Rigolleau los trabajadores normalizaron sus tareas para permitir la conciliación que se intentará en una audiencia fijada para el medio día del lunes. Mientras en Dunlit se dejó sin efecto el paro al obtenerse aumentos salariales y la reincorporación de cesanteados.

## DESOCUPACION

### Grave Acusación de Empleados de Bancos que son Liquidados

En una conferencia de prensa organizada por las comisiones de delegados de los bancos "Los Andes", "Oddone" y de "Intercambio Regional", entidades que se encuentran en proceso de liquidación, voceros especialmente designados solicitaron al Gobierno nacional que "se reubique a todo el personal de esas instituciones, con el objeto de que sea solucionado este problema social que implica la desocupación para miles de empleados".

Los delegados expresaron que "las tres liquidaciones responden a una misma causa, la política económica del Gobierno nacional, permitiendo fabulosas ganancias para la patronal financiera y, como consecuencia de esa política especulativa, un sobredimensionamiento de la plaza financiera, que ahora pretende poder liquidando bancos en beneficio de los grandes monopolios extranjeros".

Afirmaron asimismo los delegados que el "descalabro financiero que provocaron estas liquidaciones fue corregido con decretos retroactivos y todo tipo de medidas, cuyo único fin fue salvarle el negocio a la patronal bancaria". Pero "agregaron— para los empleados no ha habido ningún decreto ni medida para paliar su desesperante situación".

## FIRME POSICION DE FERROVIARIOS

### Fracasó Gestión por Mejores Sueldos; Reiteran, 30% más

Con un nuevo fracaso culminó, la entrevista que en la víspera mantuvieron los delegados gremiales del riel con el secretario de Transportes en torno de un aumento salarial del 30% con carácter de urgente y "para aliviar la situación". Tal como lo adelantara CRONICA en su 6ª edición, los trabajadores "solo pudieron obtener" la reiteración del pago del 4% acumulativo sobre los salarios básicos.

Dirigentes de la Fraternidad, Asociación de Señaleros y la Asociación del Personal Jerárquico (APDFA) hicieron entrega además al funcionario de un documento en el cual solicitaron también "una modificación del programa de recomposición salarial cuyas dos últimas etapas serán en enero y julio de 1981" dado que "los porcentajes previstos para esas etapas son insignificantes a esta altura del proceso inflacionario, por lo cual consideramos necesario incremen-

tarlos y agregar más etapas al programa, como forma de poder seguir recuperando el poder adquisitivo asignado".

Asimismo, en el documento elevado al ingeniero Camba, los gremios ferroviarios solicitaron "la aplicación de los coeficientes convenidos en junio de 1975, como el procedimiento más adecuado para recuperar valores remunerativos que imperaban hace más de 30 años y para establecer distancias entre las escalas, eliminando así el achatamiento que desalienta la vocación profesional y la moral de trabajo ante la falta de perspectivas de progreso".

El planteo de los dirigentes ferroviarios no solo se limitó al aspecto salarial, sino que también cuestionó la política ferroviaria reclamando "la participación activa de todos los sectores que puedan aportar soluciones en este aspecto, con el marco legal que

brinda el Decreto 2044/77 dictado por el actual gobierno. La urgente vigencia legal de este instrumento debe ser acompañada por un cese inmediato de prescindibilidades y por un reajuste inmediato de un 30% en los salarios, como primer paso hacia la recuperación de poderes adquisitivos dignos para el trabajador ferroviario", afirmaron los dirigentes del gremio.

En cuanto a las críticas y tras señalar las optimistas perspectivas que habían expresado las actuales autoridades de Ferrocarriles Argentinos los gremialistas ferroviarios manifiestan en su documento que "más allá de las buenas intenciones que trasuntan esos enunciados, la realidad indica que desde junio de 1976 la gestión y los resultados de la política ferroviaria se han caracterizado, predominantemente por ser negativos con la agravante del alto costo social que debieron pagar y están pagando los trabajadores ferroviarios".

## "LA SITUACION LABORAL CONTINUA BASTANTE TRANQUILA", DIJO RESTON

Según el ministro de Trabajo, la situación laboral "está bastante tranquila" y el cierre de la fábrica Deutz no incrementará el índice de desocupación. Al respecto, se supo que los obreros de dicha empresa, que cesará su producción a fin de año, serán recibidos el lunes por el subsecretario de la cartera, coronel Rolando Rojas.

El general Llamil Reston ofreció en la víspera una conferencia de prensa en la que abordó temas de la actualidad laboral, y en la que adelantó que no tendrá inconveniente en conceder audiencia a los gremios ferroviarios, sector que ha visto rechazada su petición de aumentos salariales, tal como lo consignamos en otra parte de esta edición.

El ministro anunció que su cartera está efectuando un análisis de la situación con especial referencia a los problemas salarial y ocupacional, tarea que podría estar concluida en la primera quincena de octubre.

Afirmó, por otra parte, que "la situación" está bastante tranquila y no hay nada que inquiete por el momento", ya que los cierres de establecimientos mecánicos y metalúrgicos "son hechos aislados que no incrementan los índices de desocupación". En cuanto al caso concreto de Deutz, Reston dijo que los 800 operarios de la planta "de

acá a diciembre serán absorbidos, sin causar gran conmoción", tal como ocurrió en casos similares.

Más adelante enumeró una serie de conflictos que habían sido solucionados, mencionando los ocurridos en General Electric, Rigolleau, Dunlit y Grasso. En cambio, informó que sigue el paro en el frigorífico Fricader, de la provincia de Río Negro, y en la metalúrgica Lombardi.

### • EL LUNES, AUDIENCIA

El subsecretario de Trabajo, coronel Rolando Rojas, recibirá el lunes por la tarde a una delegación del personal de la fábrica Deutz, que está realizando gestiones para evitar el cierre de esa planta. La audiencia fue concedida en respuesta a un telegrama enviado por los trabajadores al ministro, general Llamil Reston.

Los obreros habían ofrecido concurrir masivamente, pero finalmente se decidió que lo hiciera una comisión de diez o doce personas.

Estas gestiones se realizan en el marco de una inquietud generalizada, desatada por anuncios en el sentido de que esa planta fabril sería cerrada próximamente, con el consiguiente perjuicio para millares de personas vinculadas a esa industria.

### Peones de Taxis, con Personería

Mediante un comunicado de prensa el Sindicato de Peones de Taxis informó que "ha obtenido la resolución que aprueba su zona de actuación y, con la finalidad de avanzar en su normalización, ha aprobado en asamblea sus nuevos estatutos".

El comunicado señala asimismo que "el Sindicato de Peones de Taxis, con personería gremial, se considera el único gremio que, genuinamente, representa a los choferes de taxis en relación de dependencia".

Cabe destacar que en el área de la Capital Federal, el Sindicato de Conductores de Taxis también agrupa a los taxistas, peones y propietarios de hasta tres unidades. Esta entidad está liderada por el sindicalista Roberto García.

## EL VIERNES, UNA REUNION CLAVE POR UNIDAD GREMIAL

La "trilogía sindical" habría dado un nuevo "buen paso" en torno a la unidad de la clase trabajadora. Tal como lo informara CRONICA, en su 6ª edición de la víspera, los miembros de la Comisión de los 20, la CNT y la Comisión de los 25, habrían fijado nueva fecha para continuar con las conversaciones, el próximo viernes. Precisamente un día antes de cumplirse un nuevo aniversario de la fundación de la CGT y uno después, del día que recuerda el asesinato de quien fuera secretario general de la central obrera y del gremio metalúrgico, José Ignacio Rucci, a siete años de su muerte.

Las fuentes coinciden en señalar que los puntos de vista a los cuales se habría arribado en estas reuniones serían ahora llevados al seno de cada agrupación, a través de sus respectivos plenarios.

Otro de los "hechos significativos" está referido a las declaraciones que se atribuyen a un "calificado vocero" de la Comisión Nacional de Trabajo en el sentido de que pudiera mediar de su parte, el propósito de postergar la concreción de la unidad sindical.

Este miembro de la "trilogía" rechazó las versiones que lo señalan en el propósito de postergar la concreción de la unidad gremial.

Si a ello sumamos la preocupación demostrada por los gremios del interior, quienes recientemente dispusieron intimar a los dirigentes para que se concrete la unidad, no es aventurado señalar que ésta "habría entrado por un buen camino".

Lo cierto es que la tan mentada "unidad" se ha venido postergando desde hace ya varios meses sin que, hasta el momento, haya habido un acuerdo definitivo.

### AUTOS: ¡OJO! QUE VENCE IMPUESTO

El próximo martes 23 vence el plazo para el pago de la segunda cuota del Impuesto a la Radicación de Vehículos correspondiente al corriente año, para aquellos vehículos cuyas patentes están numeradas del C 900.001 en adelante.

El gravamen señalado podrá pagarse en efectivo o mediante cheque en los bancos e instituciones autorizadas. Vencida la fecha habrá que abonar el impuesto en el caso de la Ciudad de Buenos Aires.

## MENDOZA: MAS PROTESTAS DEL AGRO

MENDOZA, 20 (De nuestro corresponsal).— Las quejas y los pedidos de solución para la situación por que atraviesa el sector agrícola del Valle del Uco, en esta provincia, han tenido una nueva exteriorización de apoyo. La misma proviene de la Cámara de Comercio, Industria y Producción de Luján de Cuyo, la que había adherido simbólicamente a los productores la

medida desaprobada oficialmente y que esta vez se dirige al gobernador de la provincia brigadier R. Ghisani para exponer la situación que afecta al sector.

Califica a ésta, de grave e innecesaria encrucijada coyuntural, que dice, agravia y agobia a los agricultores. En el mismo documento se formula el pedido de una serie de medidas ten-

dientes a revertir lo que sindician, como de grave crisis destacando que ellas son de competencia exclusiva del Ministerio de Economía de la Nación.

En primer lugar propicia el otorgamiento de una línea de créditos en moneda estable. Sobre el particular, aclara que podrían ser dólares, sin interés de ningún tipo.



# Galtieri: "No se Alterará la Dirección del Proceso"

LA PLATA, 20 (De nuestro corresponsal).— "El país no debe tener ninguna preocupación ni zozobra", dijo ayer el comandante en Jefe del Ejército, teniente general Galtieri, refiriéndose a la sucesión presidencial. "Acepto que pueda haber algún tipo de expectativa, pero que no altera de ninguna manera la dirección de avance del Proceso". Este continuará "según lo establecido en marzo de 1976".

Estas palabras fueron dichas durante la visita de inspección al Batallón de Comu-

nicaciones 601, con asiento en City Bell. "El país va a seguir caminando —afirmó Galtieri— se va a designar presidente y se seguirá avanzando. El país va a seguir trabajando, como lo hace un buen padre de familia, para el mejor porvenir de sus hijos, todos los días, los meses, los años, para conformar su familia y esa tarea, en paz, la vamos a seguir teniendo".

Galtieri elogió a "la gente del arma de Comunicaciones, que así, silenciosa, tesoneramente, trabaja en esto" y anunció que

entre el 3 y el 5 de octubre estará en Chaco y Formosa, en el Regimiento 29 de Monte, "para rendir el homenaje del Ejército a mis hombres caídos en la luctuosa jornada de hace unos años".

## ● PATRICIOS

En la formación realizada para conmemorar otro aniversario del Regimiento 1 de Infantería "Patricios", en presencia de los generales Galtieri y Harguindeguy, el jefe de la unidad, coronel Walter Goitia, des-

tacó la trascendencia histórica del proceso que condujo a su formación. "Este es el signo —dijo— de los hombres que asumen la responsabilidad de resolver en definitiva cuando las discusiones finales no pueden esperar consensos totales. Las saludables deliberaciones, la expresión libre de las opiniones son necesarias y hacen a una mejor convivencia; pero aquellas actitudes decisivas no son menos plausibles cuando quien no puede esperar más es la Patria".

# "ATROPELLAN A LOS MIEDOSOS"

## Exhortación de Luis León a la Juventud Radical

El dirigente radical Luis León solicitó "a los soldados que juraron por San Martín, que no se dejen corromper por la oligarquía financiera argentina, que está históricamente derrotada". Exhortó también a su partido a que "no se equivoque, no se confunda y no se deje confundir... No caigamos en el error, no demos legalidad a este régimen". Por último, dirigiéndose a la juventud partidaria, le dijo "que atropelle si los dirigentes tienen miedo al envejecer, y si les cierran las puertas, empujenlas". Pronunció estas palabras durante la cena que congregó a unos 300 adherentes de la Corriente Nacional y Popular de la Unión Cívica Radical y a los dirigentes Rubén Rabanal, José Casella, Miguel Ponce, Luis Arana y Horacio Beciartua.

La mayoría de los oradores subrayaron en sus intervenciones los siguientes puntos: defensa de la soberanía popular, oposición al gobierno, defensa de la unidad partidaria y ne-

cesidad de la unión nacional con otras fuerzas políticas y sociales para lograr la democratización y un cambio profundo en la política económica. El lema del acto, precisamente, fue "Por la unidad nacional para la democracia social". Hasta el momento el radicalismo se había mostrado renuente a planteos de unidad, al menos en el corto plazo.

Al ocupar la tribuna, el señor Rubén Rabanal, vicepresidente del Comité de Capital Federal de la Unión Cívica Radical (UCR), exhortó a la unidad con otras agrupaciones políticas, alianza de la cual deberán ser excluidos "solamente dos sectores: los fascistas y esta nueva corriente que ha surgido en el país y que se autodenomina liberal, pero que no son más que liberales fascistas".

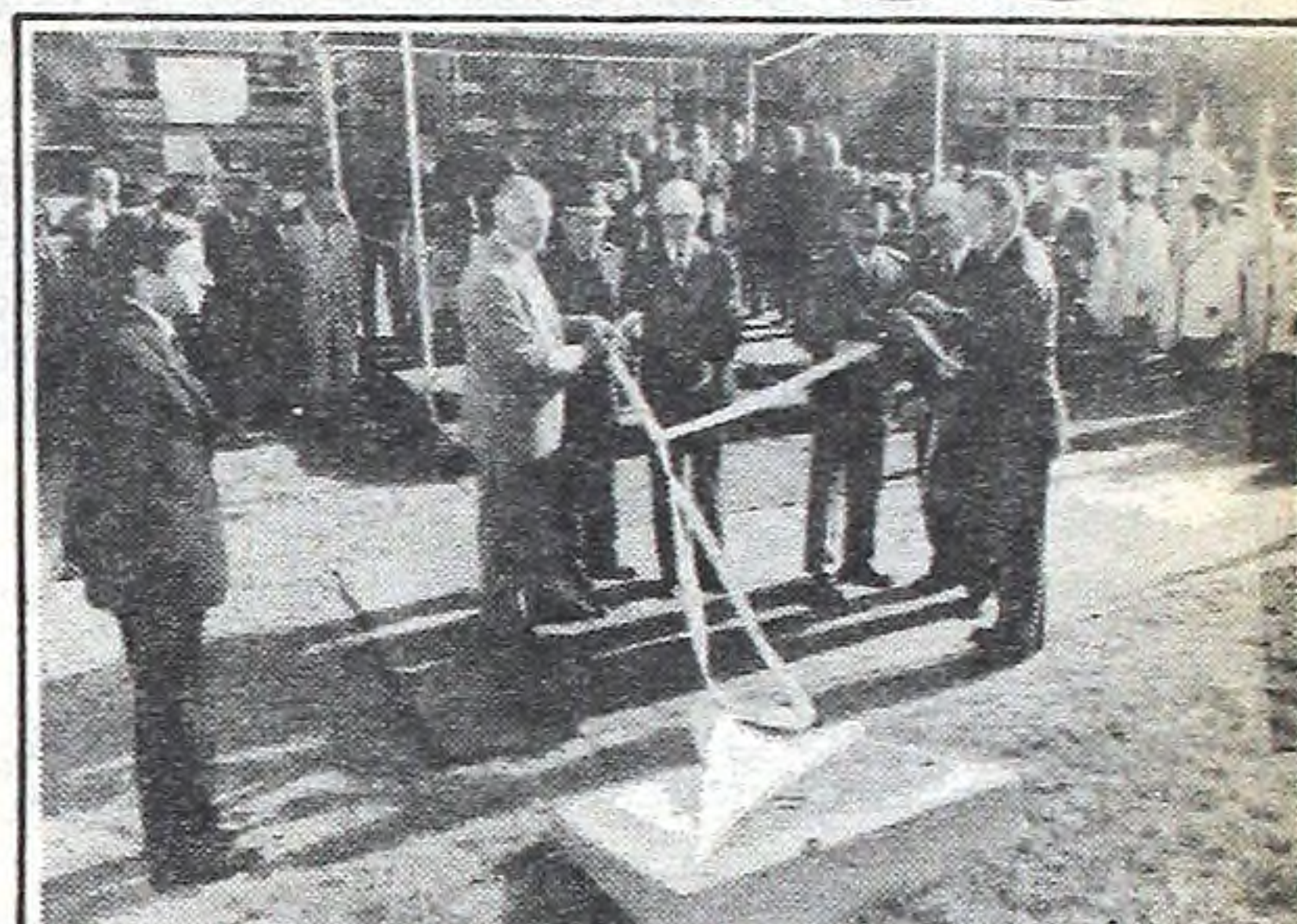
## ● "OPOSITOR"

Por su parte, Miguel Ponce afirmó que el radicalismo "continuará siendo

opositor después de marzo de 1981". También José Casella, presidente del comité Avellaneda de la Corriente Nacional y Popular, resaltó la necesidad de la unidad de las diversas agrupaciones partidarias para lograr la democracia.

## ● SEMANA TRAGICA

En el curso "Cien años de historia argentina", que organiza la Unión Cívica Radical con la presencia de diversos dirigentes partidarios, habló el ex presidente Arturo Illia, fundándose "no solo en lo que he leído, sino en que fui testigo de los hechos". Estos, afirmó, "han sido exagerados y en parte tergiversados". "Se hace hincapié en la última parte del proceso y no se habla de la primera, en la cual hubo toda una serie de intentos de pacificación. No hay que olvidar que Yrigoyen fue quien legalizó la existencia de los sindicatos, hasta ese momento no reconocidos por el Estado".



HONRAS. El intendente Cacciatore y otras autoridades descubren una placa ante el monumento a Avellaneda.

## LEY DE FEDERALIZACION: HOMENAJE A AVELLANEDA

Fue honrada ayer la memoria del presidente Nicolás Avellaneda con motivo de cumplirse hoy el centésimo aniversario de la sanción de la ley de federalización de la ciudad de Buenos Aires, que fue luego promulgada el 6 de diciembre de 1880.

El acto se realizó ante el monumento al prócer, emplazado en la intersección de Fray Justo Santa María de Oro y Avenida del Libertador, con asistencia del intendente municipal Osvaldo Cacciatore.

En la oportunidad el jefe de la Comuna destacó la brillante personalidad del gran estadista, que lo llevó a los 37 años, en 1874, a ocupar la primera magistratura de la República.

Dijo que él fue un político en el noble sentido de la palabra, según la definición de Aristóteles: "Un hombre entregado a la pasión del bien público", y recordó la frase que acuñó en el segundo año de su gestión: "No hay en la Nación nada superior a la Nación misma".

Añadió el brigadier Cacciatore que la mención de algunos hechos ocurridos durante su presidencia, que se extendió desde 1874, cuando la recibió de manos de Sarmiento, hasta 1880, al entregarla en las de Roca, lo hacen acreedor a la mas profunda gratitud argentina.

## FRANCIA: ECHAN A TRAVESTIS MACACOS

PARIS, 19 (AFP).— Trece travestis brasileños fueron detenidos en la noche del 17 al 18 de setiembre en París y expulsados de Francia, se informó hoy de fuentes policiales.

Agregaron que tres de ellos fueron ya conducidos hasta un avión rumbo a Brasil.

Desde el 1º de setiembre pasado, la policía parisense interceptó a 242 travestis, la mayoría de nacionalidad extranjera y en particular brasileños. Todos fueron acusados de "ultraje público al pudor".

En un reciente informe, la Brigada Mundana puso de relieve esta oleada de prostitución que al caer la noche transforma el célebre bosque de Bolonia en un burdel ambulante.

## MATERA: "NO ME PREOCUPA EXPULSION DEL PERONISMO"

Antes de abordar el avión que lo conduciría a Europa, Raúl Matera afirmó que "no me preocupa" una posible expulsión del Partido Justicialista y expresó su esperanza de que "predomine el buen criterio para evitar divisiones en el movimiento".

El famoso neurocirujano y orientador del Movimiento de Reafirmación Doctrinaria del justicialismo partió ayer con destino a París, Roma y Berlín donde participará de congresos científicos y dictará conferencias sobre temas de su especialidad.

Interrogado por los periodistas en Ezeiza acerca de su posible expulsión del partido, Matera dijo no estar preocupado por esa eventualidad pero que esperaba que "siempre, por sobre todas las cosas predomine el buen criterio para evitar divisiones en el movimiento".

Respecto al proceso de institucionalización de la República, opinó que "debe comenzarse de inmediato para crear nuevas expectativas en el campo político y también en otros, por ejemplo en el económico, en el que prácticamente la opinión unánime del país está en contra".

Volviendo al tema de su expulsión, que estaría motivada por su concurrencia al

Diálogo Político y algunas de sus declaraciones, Matera señaló que "lo que digo yo es un problema de conciencia y autocrítica, por lo tanto no tengo ninguna preocupación".

## ● DECLARACION JUSTICIALISTA

El Consejo Nacional del Partido Justicialista ha distribuido una declaración "frente a la transferencia presidencial", en la que se dirige al país "esperando que se termine de una vez con el desoimiento del pueblo, en la elección de sus gobernantes".

El documento, que lleva la firma de Deolindo Bittel, Eloy Camus, Manuel Roca y Torcuato Fíno, expresa más adelante que urge restablecer la vida democrática, que se descongele la actividad de los partidos políticos, que se recreen las libertades públicas y que la legitimidad del poder tenga real gravitación en las decisiones fundamentales.

Por otra parte, en otro comunicado, el justicialismo denunció "el secuestro y tortura del secretario de la Juventud Peronista, Adrián Fariña, hecho ocurrido el 15 del corriente".

## "LA POLITICA TIENE QUE RENOVARSE TOTALMENTE"

CORRIENTES, 20 (De nuestro corresponsal).— "Los partidos políticos tradicionales están perimidos por la simple razón de que ya han cumplido sus objetivos; por lo mismo es que debe crearse un nuevo espectro político, con renovados fines", afirmó hoy aquí el dirigente de Línea Popular doctor Guillermo Acuña Anzorena en rueda de prensa.

## ● UNA CONFERENCIA

El ex ministro de Trabajo del presidente Arturo Frondizi llegó a esta capital especialmente invitado por la "Junta Promotora de Línea Popular", y ofrecerá mañana una conferencia sobre la "Inestable realidad argentina actual" en los salones del diario "El Litoral".

"Línea Popular aspira a reunir a grupos de distintos partidos con las mismas inquietudes y hombría de bien. El problema nacional actual puede sintetizarse diciendo que el modelo de país que nos dio la generación del '80 feneció en la década del '20, y ahora precisamos uno nuevo, una idea que nos una y nos lleve a la grandeza perdida", explicó.

## PARQUE ROCA CONSTRUCCION DE PILETAS DE NATACION

Llábase a licitación pública para contratar la construcción de piletas de natación con su correspondiente equipamiento, en el Parque Presidente Julio A. Roca, de acuerdo con la documentación aprobada por Resolución N° 1052-SOP-80, adjunta al expediente N° 56.323/80.

### Presupuesto oficial:

\$ 6.032.942.440 (Seis mil treinta y dos millones novecientos cuarenta y dos mil cuatrocientos cuarenta pesos).

Apertura: 28 de octubre de 1980, a las 16, en el Palacio Municipal.

### Pliegos de bases y condiciones:

Pueden ser adquiridos en la Dirección de Proyectos de Desarrollo Urbano, Avda. de Mayo 525, 2º piso, por la suma de \$ 2.000.000 (dos millones de pesos).



Municipalidad de la Ciudad de Buenos Aires



**GRATIS**

**"EL FANTASTICO MES DEL NIÑO"**

auspiciado por

**crónica** Y **1000**

Fabulosos shows, absolutamente gratuitos, para todos los niños de 3 a 10 años, con espectáculos dignos del sueño más maravilloso.

**MAÑANA MARGARITO TERERE Y BLANQUITA SILVAN**

**10 HS. ENTRADAS GRATIS**

Retirar Personalmente

LOS ESPERAMOS EN AV. BELGRANO 1732

Una niñez feliz simboliza a un pueblo con alma



# OTRO INCIDENTE CON LOS REFUGIADOS: 4 DETENIDOS

POSADAS, 20 (De nuestro corresponsal).— Un nuevo problema con refugiados del sudeste asiático fue superado ayer con la detención de cuatro de ellos y el envío compulsivo del resto a distintas poblaciones del interior de la provincia, en donde deberán trabajar en lo sucesivo.

El incidente comenzó cuando aproximadamente 30 personas que se hallaban alojadas en el Centro de Adaptación de esta capital provincial hicieron abandono de las instalaciones y se reunieron en la inmediaciones de la estación terminal de ómnibus con la intención de abordar vehículos

que los condujeran a la Capital Federal.

La intervención de la policía y la decisión personal del subsecretario de Gobierno de la provincia, Juan Carlos Couette, dieron fin a un período de resistencia por parte de los laosianos, quienes, en el lugar señalado, se manifestaban ruidosamente.

Luego de la detención de cuatro de ellos, considerados responsables de los desmanes, seis familias completas fueron trasladadas a localidades del interior del país.

Cabe destacar que los efectivos policiales actuaron sin portar armas y

sin ejercer violencia alguna, como contestación a otro de los incidentes que desde hace tiempo se vienen repitiendo por parte de los refugiados.

Ya en oportunidades anteriores se registraron intentos de fuga y actos que no conciben con la hospitalidad brindada por nuestro país. Los refugiados sudasiáticos aducen una falta de adaptabilidad a nuestro medio, pero se cree que otros factores generados internamente en los mismos grupos hacen que se tomen determinaciones que van en detrimento de su afincamiento futuro en suelo argentino.

## Llerena Amadeo: "¿Prohibir 'El Principito'? Un Disparate"

El ministro de Cultura y Educación desmintió ayer, categóricamente, las versiones que circularon acerca de una supuesta prohibición del libro "El Principito", de Antoine de Saint-Exupéry, y, afirmando su posición, recomendó su lectura.

El doctor Juan Rafael Llerena Amadeo, en declaraciones a una emisora radial, dijo que "es un disparate que se desmiente por sí mismo, pero ya que hemos tenido la mala suerte de que los medios de difusión hayan propalado una versión tan antojadiza y disparatada, de la misma manera nos servimos de los mismos medios para desmentirlo".

Enfatizó que "El Principito no solo es un libro que no puede ser prohibido, sino que debe ser recomendado. Es un libro para chicos, pero que disfrutan más los grandes. Yo les diría a todos, que lean toda la obra de Saint-Exupéry, porque ella nos deja múltiples enseñanzas. En uno de sus libros nos habla de nuestro país, de la Patagonia que conoció y que tanto quiso, cuando era piloto de líneas aéreas comerciales".

Agregó que "no solo desmiente las versiones, sino que deseo difundir o poner de relieve la obra de este autor, y que al comenzar los niños el hábito de la lectura, lo hagan con obras como El Principito".

## En La Rioja no se Tendrá que Pagar Para Estudiar

LA RIOJA, 20 (De nuestro corresponsal).— Los estudiantes que concurren a la Universidad Provincial de La Rioja no tendrán que pagar por hacerlo. Así lo informó el interventor en dicha casa de altos estudios, Horacio Martínez, quien destacó que la medida fue dispuesta al considerarse que "se trata de una inversión social necesaria para cumplir con los objetivos de su creación, entre los que figura el de promover la capacitación científica y técnica de los jóvenes".

El anuncio es el primero que se conoce luego de que el Consejo de Rectores recomendara el arancelamiento de los estudios universitarios en todo el país.

El contador Martínez agregó que el gobierno provincial aportará los recursos para el funcionamiento de la Universidad y que los estudiantes que no dispongan de recursos económicos podrán ingresar igualmente mediante el sistema de becas o créditos educativos.



### MUNICIPALIDAD DE LA MATANZA

#### SECRETARIA DE ECONOMIA Y HACIENDA

COMUNICADO A LOS VECINOS DE VILLA LUZURIAGA BENEFICIADOS CON LA RED CLOACAL:

Se comunica a los vecinos frentistas o condóminos del área comprendida entre las calles:

LA PAZ (ambas veredas)

AVDA. KENNEDY de LA PAZ a AMERICA (ambas veredas)

AVDA. KENNEDY de AMERICA a CARABOBO (vereda Nor-Este)

CARABOBO (ambas veredas)

RINCON (vereda S.O.)

de la localidad de VILLA LUZURIAGA deberán apersonarse antes del 22 DE SETIEMBRE DE 1980, en la Dirección de Rentas —Almafuerte 3050— San Justo, munidos del recibo de la 2da. cuota abonada del año en curso de la Tasa de Alumbrado, Limpieza y Conservación de la Vía Pública, para suscribir el plan de pago de las obras de la red cloacal ejecutadas en dichas calles.

CONTADO: 15% de descuento

CUOTAS: de 5 a 30

Vencido el plazo establecido se perderán los beneficios enumerados en la ORDENANZA N° 7347



### MUNICIPALIDAD DE LA MATANZA

#### SECRETARIA DE ECONOMIA Y HACIENDA

COMUNICADO A LOS VECINOS DE SAN JUSTO BENEFICIADOS CON PAVIMENTOS, DESAGÜES PLUVIALES Y VEREDAS:

Se comunica a los propietarios y/o condóminos frentistas de las calles:

ARIETA entre PROVINCIAS UNIDAS y CATAMARCA

VILLEGAS, entre ARIETA y ALMAFUERTE

ALMAFUERTE, entre VILLEGAS e H. YRIGOYEN

H. YRIGOYEN, entre ALMAFUERTE y ARIETA.

de la ciudad de SAN JUSTO deberán apersonarse antes del 15 DE OCTUBRE DE 1980, en la Dirección de Rentas —Almafuerte 3050— San Justo, munidos del recibo de la 2da. cuota abonada del año en curso de la Tasa de Alumbrado, Limpieza y Conservación de la Vía Pública, para suscribir el plan de pago de las obras de pavimentación, desagües pluviales y veredas efectuadas en dichas calles:

CONTADO: 15% de descuento

CUOTAS: de 5 a 30

Vencido el plazo establecido se perderán los beneficios enumerados en la ORDENANZA N° 7358.



### MUNICIPALIDAD DE LA MATANZA

SECRETARIA DE ECONOMIA Y HACIENDA  
COMUNICADO A LOS VECINOS DE SAN JUSTO BENEFICIADOS CON PAVIMENTOS:

Se comunica a los propietarios y/o condóminos frentistas de las calles:

PERIBEBUY entre Pedro León Gallo y Guatemala  
AGUSTIN DE VEDIA entre Ambrosetti y Pedro León Gallo

de la ciudad de SAN JUSTO deberán apersonarse antes del 30 DE SETIEMBRE DE 1980 en la Dirección de Rentas —Almafuerte 3050— San Justo, munidos del recibo de la 2da. cuota abonada del año en curso de la Tasa de Alumbrado, Limpieza y Conservación de la Vía Pública, para suscribir el plan de pago de las obras de pavimentación ejecutadas en dichas calles:

CONTADO: 15% de descuento. CUOTAS: de 5 a 30.

Vencido el plazo establecido se perderán los beneficios enumerados en la ORDENANZA N° 7353.



### MUNICIPALIDAD DE LA MATANZA

#### SECRETARIA DE ECONOMIA Y HACIENDA

COMUNICADO A LOS VECINOS DE RAMOS MEJIA BENEFICIADOS CON PAVIMENTOS

Se comunica a los propietarios y/o condóminos frentistas de las calles:

MALABIA, entre NECOCHEA y OLAYA

PEREYRA, entre NECOCHEA y OLIVERA

Aleta de OLAYA

MALABIA, entre OLAYA y PRINGLES

Aleta de PRINGLES

MALABIA, entre PRINGLES y ARRIOLA

de la ciudad de RAMOS MEJIA, deberán apersonarse antes del 17 DE OCTUBRE DE 1980, en la Dirección de Rentas —Almafuerte 3050— SAN JUSTO—, munidos del recibo de la 2a. cuota abonada del año en curso de la Tasa de Alumbrado, Limpieza y Conservación de la Vía Pública para suscribir el plan de pago de las obras de pavimentación ejecutadas en dichas calles:

CONTADO: 15% de descuento. CUOTAS: de 5 a 30.

Vencido el plazo establecido se perderán los beneficios enumerados en la ORDENANZA N° 7363.



### MUNICIPALIDAD DE LA MATANZA

#### SECRETARIA DE ECONOMIA Y HACIENDA

COMUNICADO A LOS VECINOS DE RAMOS MEJIA BENEFICIADOS CON PAVIMENTOS:

Se comunica a los propietarios y/o condóminos frentistas de las calles:

BOLIVAR, entre PIROVAND y CAUPOLICAN, Aleta de Caupolicán, BOLIVAR, entre CAUPOLICAN y P.B. PALACIOS.

de la ciudad de RAMOS MEJIA deberán apersonarse antes del 17 DE OCTUBRE DE 1980 en la Dirección de Rentas —Almafuerte 3050— SAN JUSTO— munidos del recibo de la 2a. cuota abonada del año en curso, de la Tasa de Alumbrado, Limpieza y Conservación de la Vía Pública, para suscribir el plan de pago de las obras de pavimentación ejecutadas en dichas calles:

CONTADO: 15% de descuento.

CUOTAS: de 5 a 30

Vencido el plazo establecido se perderán los beneficios enumerados en la ORDENANZA N° 7364.



### MUNICIPALIDAD DE LA MATANZA

#### SECRETARIA DE ECONOMIA Y HACIENDA

COMUNICADO A LOS VECINOS DE SAN JUSTO BENEFICIADOS CON PAVIMENTOS:

Se comunica a los propietarios y/o condóminos frentistas de la calle:

JURAMENTO entre RINCON y ARGENTINA

de la ciudad de SAN JUSTO deberán apersonarse antes del 30 DE SETIEMBRE DE 1980 en la Dirección de Rentas —Almafuerte 3050— San Justo, munidos del recibo de la 2a. cuota abonada del año en curso de la Tasa de Alumbrado, Limpieza y Conservación de la Vía Pública para suscribir el plan de pago de la obra de pavimentación ejecutada en dicha calle

CONTADO: 15% de descuento. CUOTAS: de 5 a 30.

Vencido el plazo establecido se perderán los beneficios enumerados en la ORDENANZA N° 7356.



### MUNICIPALIDAD DE LA MATANZA

#### SECRETARIA DE ECONOMIA Y HACIENDA

COMUNICADO A LOS VECINOS DE GONZALEZ CATAN BENEFICIADOS CON PAVIMENTOS:

Se comunica a los propietarios y/o condóminos frentistas de las calles:

ICALMA entre CONDE y BARRIENTOS  
BARRIENTOS entre RUTA N° 21 y URDANETA

de la localidad de GONZALEZ CATAN deberán apersonarse antes del 30 DE SETIEMBRE DE 1980 en la Dirección de Rentas —Almafuerte 3050— San Justo—, munidos del recibo de la 2a. cuota abonada del año en curso de la Tasa de Alumbrado, Limpieza y Conservación de la Vía Pública para suscribir el plan de pago de las obras de pavimentación ejecutadas en dichas calles:

CONTADO: 15% de descuento. CUOTAS: de 5 a 30.

Vencido el plazo establecido se perderán los beneficios enumerados en la ORDENANZA N° 7357.



### MUNICIPALIDAD DE LA MATANZA

#### SECRETARIA DE ECONOMIA Y HACIENDA

COMUNICADO A LOS VECINOS DE SAN JUSTO Y VILLA LUZURIAGA BENEFICIADOS CON PAVIMENTOS:

Se comunica a los propietarios y/o condóminos frentistas de las calles:

AV. KENNEDY, entre FLORENCIO VARELA Y DON BOSCO

LA PAZ, entre OMBU Y KENNEDY

JEAN JAURES, entre GRAL. OCAMPO Y KENNEDY.

SANTANDER, entre OMBU Y GENERAL-OCAMPO.

SIMBRON, entre OMBU Y KENNEDY

GRANADEROS, entre ENTRE RIOS Y OCAMPO.

GRANADEROS, entre KENNEDY Y ENTRE RIOS.

GUIDO SPANO, entre OCAMPO Y KENNEDY.

de la ciudad de SAN JUSTO Y VILLA LUZURIAGA deberán apersonarse antes del 22 DE SETIEMBRE DE 1980 en la Dirección de Rentas —Almafuerte 3050— San Justo, munidos del recibo de la 2da. cuota abonada del año en curso de la Tasa de Alumbrado, Limpieza y Conservación de la Vía Pública para suscribir el plan de pago de las obras de pavimentación ejecutadas en dichas calles:

CONTADO: 15% de descuento

CUOTAS: de 5 a 30

Vencido el plazo establecido se perderán los beneficios enumerados en la ORDENANZA N° 7348





Maglio

Domínguez

Manini

## ¿Qué Pena Merecen Estos Depravados?

Mediante el comunicado número 1048, dado a conocer en la víspera por la Oficina de Prensa de la Policía de la Provincia de Buenos Aires, se informa que personal de la Brigada de Investigaciones de San Martín logró aprehender a tres peligrosos sujetos integrantes de una banda que venía atacando a indefensas mujeres, a las que robaban y también sometían a sus bajos instintos.

Los inculpados fueron identifi-

cados como Alberto Rubén Manini, argentino, de 40 años, casado, comerciante, Hugo Víctor Domínguez, de igual nacionalidad, soltero, de 23 años, operario y Luis Miguel Maglio, casado, de 20, operario, quienes sometidos a interrogatorios coincidentes en señalar que se venían dedicando a atacar a mujeres que transitaban solas por lugares apartados.

Luego de dominarlas, las conducían hasta una finca de la calle Ar-

tigas al 400, de José C. Paz, donde las golpeaban y ultrajaban. Luego de retenerlas por espacio de varias horas, las liberaban en distintos puntos del Gran Buenos Aires, no sin antes amenazarlas si los denunciaban y sustraerles el dinero y alhajas que llevaban consigo.

En poder de los imputados la policía secuestró una pistola calibre 22 largo, una escopeta de dos caños y una Estanciera IKA, propiedad de Manini.

# Explota un Micro en Saavedra

## MEDIO PELO Atrapan a dos Señoras-Trampa

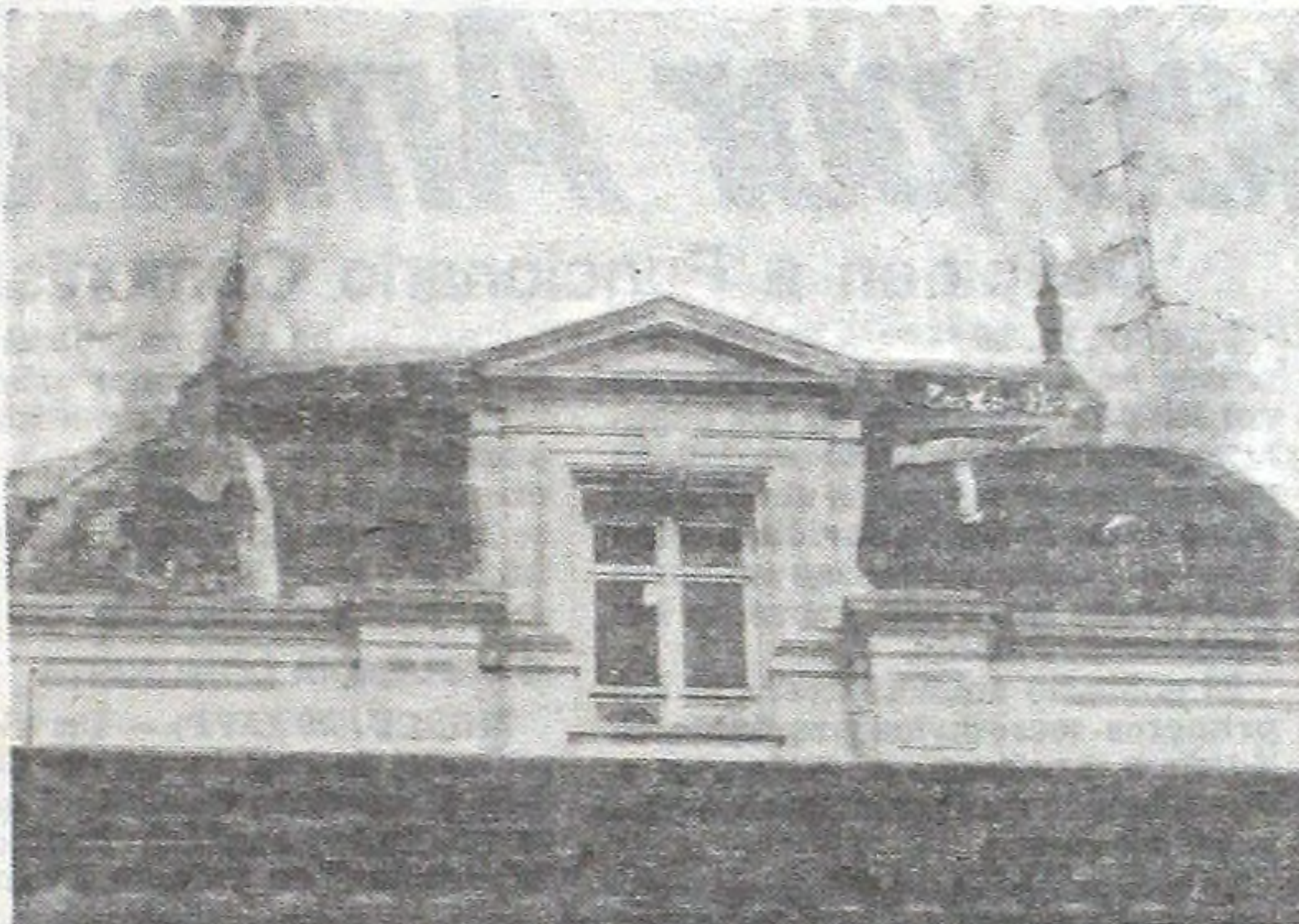
Informó oficialmente en la víspera la Oficina de Prensa de la Policía Federal que una investigación realizada por la División Defraudaciones y Estafas de la repartición permitió la detención de dos mujeres que realizaron maniobras fraudulentas con una tarjeta del London-Car, la que había sido extraviada por su titular, la señora Puyalto Gándara.

Las imputadas fueron identificadas como María Teresa Rieviello, propietaria del local N°14, de la galería Marga—Cabildo al 2300— y su amiga Stella Maris Espinosa, domiciliada en Bulnes 2337, Capital.

La pesquisa se inició a causa de la denuncia efectuada por Puyalto Gándara, quien al recibir el estado de cuenta del London-Car, advirtió que la suma de gastos ascendía a un elevado monto de dinero. La mujer dijo a las autoridades que ella no había efectivizado compras, puesto que había extraviado su tarjeta.

Uno de los allegados a la investigación comentó socarronamente que se trataba de un típico caso del "medio pelo". "Querer y no poder. Paquetería y necesidad inexplicable de figuración", comentó textualmente. En fin. Hay casos peores.

Las llamas en la cúpula del viejo edificio dan una idea del espectacular incendio registrado en el Correo Central. No hubo víctimas.



## "Defensa del Honor"

### Solo 8 Años de Prisión por Matar a la Esposa Infiel

Teniendo en cuenta "circunstancias de extraordinaria atenuación", fue condenado a ocho años de prisión el hombre que asesinó a la esposa. El fallo fue dictado por el juez Carlos Alberto Mayón en la causa contra Juan Francisco Viglieri, de 44 años, quien declaró haber matado a su esposa, Olga Esther Alvarez, de 39, porque había comprobado que era adúltera. Un fallo considerado en medios tribunales como "defensa del honor".

La noche anterior al hecho —el 27 de noviembre de 1978— Viglieri comprobó que desde un automóvil hacían señales a su casa —él vigilaba en las inmediaciones— y que del mismo descendió un hombre que ingresó a su domicilio. Agregó que entró a su casa cuando se apagaron las luces, y que permaneció allí largo rato optando luego por retirarse a la casa de su madre. Al día siguiente —dijo— volvió a su hogar y discutió con su mujer. En determinado momento le dijo: "Te voy a matar...", a lo que su esposa, replicó "Matame...". Le disparó dos veces y la mujer murió en el acto.

El agente fiscal había solicitado para Viglieri la pena de prisión perpetua, mien-

tras que el abogado defensor había solicitado la pena mínima, argumentando que actuó en estado de emoción violenta.

### ● SUCEDIO EN LOBOS

En su resolución, el juez manifestó que había que tener en cuenta el ámbito en el cual se desarrollaron los hechos: una ciudad con pocos habitantes (Lobos), donde todos se conocen y donde ya había trascendido la infidelidad de la víctima, así como el concepto del honor que trasunta el acusado en sus relatos, y la alta valoración del hogar y el cuidado de los hijos, y su preocupación por todas las necesidades de la familia. Finaliza su exposición el magistrado, diciendo que "estos antecedentes, sumados a la humillación que sufrió, agudizaron su estado, que culminó finalmente en el descontrol que lo convirtió en un asesino".

El acusado recibió el fallo con serenidad. Debido a que ya cumplió dos años de privación de libertad, es probable que pueda dejar el penal dentro de tres años y meses, siempre que tenga buena conducta. Es decir al cumplir las dos terceras partes de la condena.

## CORDOBA: DEJO EL TENDAL FAMILIA DE 'EMBROLLONES'

CORDOBA. 20 (De nuestro corresponsal).— Los integrantes de una familia de extorsionadores, que esquilman a comerciantes adinerados de esta provincia, en Río Ceballos y Unquillo, fueron detenidos por la policía, aunque el padre y cerebro de la banda se encuentra prófugo.

El delincuente, José Olmas, urdió la maniobra luego de cometer otro delito similar en Buenos Aires y huir a Córdoba, y habría recaudado así gruesas sumas.

Tras pacíficas investigaciones, la policía allanó una vivienda ubicada en la Avenida San Martín 1140 de Río Ceballos, logrando la detención de José Rubén, Enrique Daniel y Néstor Horacio Olmas, y de Aldo Luis Muria, en tanto José Olmas, "Tito", padre de los mencionados, logró huir sin dejar rastros. Este último —según consigna el parte policial— registra un antecedente similar llevado a cabo años atrás en la localidad de Hurlingham, Buenos Aires, contra un comerciante del lugar, logrando apoderarse en esa oportunidad de una gruesa suma.

Al tenderle la policía un cerco, logró eludirlo cubriendo su fuga a balazos, para radicarse luego en Río Ceballos, lejos de toda sospecha.

## Dos Bomberos con Graves Quemaduras

Varios siniestros, uno de ellos con dos víctimas del fuego, causaron además serios daños. El más importante de ellos, debido a que dos bomberos resultaron con quemaduras y hubieron de ser internados, se produjo esta madrugada a las 1.15 en la intersección de la avenida General Paz y la calle Zapiola, en el barrio de Saavedra. Allí se incendió un micro ómnibus y para combatir el fuego acudieron dos autobombas del cuartel de Belgrano.

Cuando llegaron estas dotaciones, ya el fuego se había extendido a todo el vehículo. En esos momentos estalló el depósito de la nafta y las llamas alcanzaron a dos de los bomberos, los cuales fueron llevados al hospital Pirovano donde se les efectuó la primera cura, para luego ser conducidos al hospital policial Bartolomé Churrua, donde quedaron internados. El coche quedó semidestruido.

Los bomberos heridos fueron identificados como Adolfo Fringuli y Carlos Seagmolo. Las quemaduras las recibieron en la cara y en las manos y brazos.

### ● OTRO SINIESTRO

Por causas no debidamente determinadas, pero que en un primer momento se atribuyeron a una colilla encendida que comunicó fuego a residuos de combustible vertidos sobre el piso, se inició un incendio que rápidamente tomó proporciones en el taller mecánico de la calle Pichineha 129.

El taller funcionaba en un local de 10 por 20 metros, por 7 de alto en el cual se hallaban depositados diversos materiales y enseres, lo mismo que un microómnibus en reparación. Todo ello fue presa de las llamas y el fuego determinó gran alarma en el vecindario.

Personal de bomberos acudió de inmediato hallando que las llamas habían causado importantes daños, y que el colectivo había quedado semidestruido. Tras ingentes esfuerzos se logró extinguir el incendio, sin que hubiera daños personales, pero sí importantes pérdidas.

### ● FUEGO EN EL CORREO

Un principio de incendio en el Palacio Central de Correos, en la Avenida Leandro N. Alem y Sarmiento, atrajo a mucho público al lugar en el anochecer de ayer. Pero las llamas, que se iniciaron en una de las cúpulas del gran edificio, por cuyas aberturas comenzaron a salir con copiosas columnas de humo, fueron en seguida dominadas. El principio de incendio, ya que no puede ser calificado de otra manera, se produjo en esa cúpula donde había papeles, cajas de cartón y desechos de madera, todo de fácil combustión, y que rápidamente fueron presa de las llamas, cuyo origen se atribuye a un corto circuito. Demás está decir la alarma que esto produjo en el personal que estaba en esos momentos cumpliendo sus tareas en el edificio.

Rápidamente acudieron los bomberos, que utilizaron escaleras mecánicas, lo cual determinó gran alarma en la zona, pero el fuego fue extinguido en pocos momentos, evitándose que se extendiera a otros lugares.



## MUNICIPALIDAD DE LA MATANZA

### ORDENANZA 7355 — MORATORIA

Autorízase desde el 1° de Octubre al 1° de Diciembre de 1980 para que los infractores a las disposiciones vigentes referidas a construcciones subsistentes, de viviendas unifamiliares, multifamiliares, tipo multifamiliar, intermedio y comercios que no hubieren obtenido permiso previo, regularicen su situación ante la Comuna. Las construcciones deberán ser anteriores al 30 de abril de 1978.

Los beneficiarios de la presente Ordenanza deberán asesorarse en la Dirección de Rentas, sobre modificación de las multas a aplicar y beneficios que establecen el artículo 7° para viviendas unifamiliares cuya superficie no exceda los 70 mts. 2.

Vencido el plazo establecido se perderán los derechos de la Moratoria.



## MUNICIPALIDAD DE LA MATANZA

### SECRETARIA DE ECONOMIA Y HACIENDA COMUNICADO A LOS VECINOS DE GREGORIO DE LAFERRERE BENEFICIADOS CON PAVIMENTOS:

Se comunica a los propietarios y/o condóminos frentistas de las calles

ECHEVERRIA, entre Encina y Ruta Nacional N° 3  
O ANDRADE, entre Campichuelo y Ruta Provincial N° 21  
R. GUTIERREZ, entre Campichuelo y R. Obligado  
R. GUTIERREZ, entre R. Obligado y Ruta Provincial N° 21  
ASCASUBI, entre Murguiondo y Ruta Provincial N° 21  
MAITEN, entre Echeverría y Ascasubi

de la ciudad de GREGORIO DE LAFERRERE deberán apersonarse antes del 17 DE OCTUBRE DE 1980, en la Dirección de Rentas —Almuerzo 3050— San Justo, munidos del recibo de la 2ª cuota abonada del año en curso, de la Tasa de Alumbrado, Limpieza y Conservación de la Vía Pública, para suscribir el plan de pago de las obras de pavimentación ejecutadas en dichas calles:

CONTADO 15% de descuento CUOTAS de 5 a 30  
Vencido el plazo establecido se perderán los beneficios enumerados en la ORDENANZA N° 7365.



## ¡PELIGRO!

HAMDEN, Estados Unidos, 20 (UPI).— Más de 80 personas resultaron intoxicadas anoche al respirar vapores cáusticos en dos restaurantes cercanos, dijo la policía.

Más de 100 personas fueron afectadas por las emanaciones de gases, que se produjeron en el espacio de dos horas en una cuadra de la avenida Dixwell, cerca de New Haven.

El capitán de policía James Kehoe dijo que "unas 80 personas" fueron llevadas a hospitales de New Haven después de que se enfermaran, e incluso desmayaran, en los restaurantes Sleigh House y Jimmies.

# EL SALVADOR: OTRA MASACRE

## SIGUEN ENFRENTAMIENTOS ENTRE EJERCITO Y TERRORISTAS

SAN SALVADOR, El Salvador, 20 (UPI).— Por lo menos 35 personas, entre ellas 10 terroristas, murieron al desalojar una iglesia ocupada, en una ola de violencia que según los insurgentes es el comienzo de la ofensiva para derrocar a la junta, respaldada por Estados Unidos.

Guerrilleros izquierdistas que retienen 11 rehenes en la oficina de la Organización de Estados Americanos de la capital, recibieron ayer alimentos y medicinas por primera vez desde que ocuparon violentamente el local hace dos días.

Los soldados mataron a 10 izquierdistas que ocupaban la iglesia

de Santa Lucía, en Zacatecoluca, a 59 kilómetros al sudoeste de la capital, dijeron voceros militares.

Unos 30 miembros del Izquierdista Frente Democrático Revolucionario que protestaban contra la presunta represión gubernamental ocuparon la iglesia solo horas antes de ser desalojados por los soldados, añadieron los informantes.

Las autoridades dijeron que 35 es el número de personas muertas en la última ronda de violencia política que sacude al país.

La toma de la iglesia coincidió con la ocupación de 17 escuelas en la capital y otras cuatro ciudades por miembros del frente, alianza de

todos los grupos opuestos a la junta.

El frente incluye a moderados izquierdistas y a los grupos guerrilleros de extrema izquierda. La junta está integrada por dos demócratas cristianos, dos coroneles del ejército y un médico particular.

Además, los guerrilleros izquierdistas hicieron detonar bombas en cinco bancos, dos almacenes y una discoteca en San Salvador, según los voceros militares, aunque los atentados no causaron víctimas.

Las autoridades dijeron que las bombas fueron colocadas por el izquierdista Ejército Popular Revolucionario.

## CONDENADA

WORCESTER, MASSACHUSETTS, 20 (AP).— Una mujer hispanoamericana fue sentenciada a aprender inglés o recibir una condena de cárcel y una multa por presunto fraude.

El desusado ultimatum fue pronunciado por el juez de distrito Stanford Strogoff, después de escuchar el caso de Crescencia Jiménez, de 31 años. La mujer fue acusada de recibir 1.380 dólares extras en pago de ayuda social estatal.

Luis Pérez, abogado de la señora Jiménez, dijo al juez que ella no podía comprender los documentos de ayuda social que firmó pues estaban escritos en inglés.

# Temor Polaco por Amenaza Rusa

## Despiden a Funcionario Comunista; "Pravda", Violento

### MURIO UN HERIDO POR LA EXPLOSION DE MISIL

WASHINGTON, 20 (EFE).— Uno de los veintidós soldados norteamericanos heridos ayer en la explosión de un misil nuclear murió a consecuencia de sus heridas, informaron hoy fuentes del Departamento de Defensa de Washington.

El Sargento David Linvigstone, de 21 años, que falleció anoche, pocas horas después de haber sido hospitalizado, ingresó con las heridas más graves por haberse encontrado más cerca del silo en el momento de producirse la explosión, especificaron fuentes hospitalarias.

Según estas mismas fuentes, otro de los soldados internados en el hospital se encuentra en estado crítico, aunque sus constantes vitales parecen haberse estabilizado.

La explosión del Titan II, en un silo de cohetes nucleares situado cerca de la ciudad de Damasco, en el estado norteamericano de Arkansas, se produjo a consecuencia de una fuga de combustible líquido de un depósito de carburantes del cohete, dañado accidentalmente por la caída de una pesada herramienta.

La explosión ocurrió casi once horas después de producirse la fuga de combustible y después de que los técnicos lograran dominar el incendio inicial inundando de agua el silo.

La explosión, de una violencia inusitada, causó "daños importantes". En la segunda fase del cohete provisto de cabeza nuclear arrancó una puerta de hormigón de 233 toneladas de peso.

VARSOVIA, 20 (AP).— El gobierno polaco ha despedido a funcionarios del Partido Comunista en dos populosas provincias, en tanto continúa el desasosiego de las masas obreras del país y tanto la Unión Soviética como Alemania Oriental realizan ominosas maniobras militares cerca de las fronteras de Polonia.

El gobierno anunció ayer que los primeros secretarios provinciales Zdzislaw Grudzien, de Katowice y Jerzy Zasada de Poznan habían "dejado" sus cargos.

La televisión polaca dijo que Grudzien "fue relevado a su propia solicitud" en una asamblea partidaria a la que asistió el nuevo primer ministro Stanislaw Kania. Grudzien había sido estrecho amigo del caído premier Edward Gierek. En Polonia se acostumbra a decir que un funcionario ha renunciado cuando en realidad ha sido despedido.

En Washington, el gobierno no ha manifestado sus conclusiones por ahora en lo referente a las maniobras militares que están realizando los ejércitos de la Unión Soviética y Alemania Oriental.

Grudzien ha sido reemplazado por Andrzej Zabinski como primer secretario del Partido Comunista en la provincia de Katowice, y como miembro del Politburó actual. Según se ha informado Zasada sería sustituido por Jerzy Kusiak, actual embajador polaco en Rumania.

### ● VIOLENCIA COMUNISTA

MOSCU, 20 (AFP).— Un violento editorial de Pravda, órgano del Partido Comunista Soviético, que denunciaba hoy aquí las "inadmisibles injerencias" en Polonia e instaba a

una normalización rápida, impresionó mucho más a los observadores que el anuncio de concentración de tropas soviéticas en la frontera con Polonia.

El editorial va firmado por Alexis Petrov, seudónimo que pasa por expresar directamente los análisis del comité central del partido y el llamamiento a la normalización que contiene supone, en opinión de estos mismos observadores, una auténtica advertencia a Varsovia.

Sobre eventuales movimientos militares en la URSS, los expertos militares occidentales en Moscú carecían de indicaciones. Unicamente los satélites norteamericanos pueden "leer" lo que ocurre en la Unión Soviética. Los peritos interrogados por France Presse dijeron solamente que desplazamientos de soldados "no son inverosímiles".

Pero añadieron: "esto no significa nada políticamente; 22 divisiones blindadas se hallan permanentemente estacionadas en la frontera soviético-polaca, y realizan movimientos incesantes. Tal vez se está aún repatriando material de Alemania del Este.

## IGLESIA TRIUNFO

VARSOVIA, 20 (AFP).— La misa de mañana domingo en la iglesia de la Santa Cruz de esta ciudad será transmitida por radio, por primera vez en la historia de la Polonia socialista, confirmó hoy oficialmente la emisora polaca en sus informativos.

La misa será transmitida todos los domingos en ondas medias y en frecuencia modulada.

La de mañana será dicha por monseñor Jerzy Modzelwski.

# Irán: Intensos Combates

## El Presidente Persa Asumió Directamente el Mando en la Guerra Contra Irak

BEIRUT, 20 (UPI).— El presidente iraní Abolhassan Bani-Sadr tomó hoy el mando de las operaciones militares iraníes en la guerra contra Irak, informó radio Teherán.

La radio, captada en esta capital, agregó que el ejército y la Fuerza Aérea de Irán enfrentaron ayer a sus enemigos en diversos combates "intensos". El gobierno iraní advirtió que el conflicto podría extenderse a las fuerzas navales, que se disputarían el control de Shatt-Al-Arab, una estratégica salida al Golfo de Persia.

### ● UNA VISITA A REHENES

LONDRES, 20 (UPI).— Miembros del parlamento de Irán visitarán el lunes la ocupada embajada de Estados Unidos para examinar la presunta evidencia de delitos norteamericanos, dijeron los militantes musulmanes que retienen a los rehenes estadounidenses, no se sabe si los diputados se entrevistarán con algunos de los 52 rehenes que ya están en su 322 días de cautiverio.

Los militantes dijeron después del fallido es-

fuerzo de Estados Unidos para rescatar a los rehenes el 25 de abril, que la mayoría de los americanos fueron dispersados por otras ciudades, para impedir otra tentativa de libertarlos.

El Majlis, o Parlamento, tiene a su cargo decidir el destino de los rehenes, y muchos diputados en un debate de esta semana propusieron que sean juzgados como espías y ejecutados si fueren hallados culpables.

### ● HABLA RADIO TEHERÁN

Radio Teherán, captada en Londres, dijo ayer que los militantes habían invitado a los miembros del Majlis a visitar "el nido de espías... para observar la evidencia de los delitos y el equipo de espionaje y oír respuestas a sus preguntas sobre los rehenes".

La visita originalmente estaba programada para ayer pero se aplazó para el lunes debido a que varios diputados estaban ausentes, dijo la radio. Los militantes dijeron que los diputados

visitarán la embajada dos horas en la mañana y dos horas en la tarde.

### ● EL WASHINGTON POST

WASHINGTON, 20 (AFP).— El secretario de Estado Edmund Muskie confirmó ayer la existencia de documentos que podrían ser sometidos bajo forma de informe a una comisión investigadora internacional relativa a las relaciones entre Estados Unidos e Irán.

El "Washington Post" había revelado ayer por la mañana que un equipo de altos funcionarios del Departamento de Estado había acumulado durante los últimos meses numerosos documentos secretos que permitirían preparar un informe que reconstruyera las relaciones entre Irán y Estados Unidos desde 1941.

El secretario de Estado declaró que esos documentos podrían ser "útiles en el caso de que se iniciara una investigación, por el Congreso norteamericano o por otro organismo, relativo a la política de Estados Unidos frente a Irán".

## Sacan a Pasear a un Cubano

MOSCU, 20 (UPI).— Tres cosmonautas soviéticos y uno cubano intercambiaron hoy mensajes con los mandatarios de sus respectivos países desde el laboratorio orbital Salyut-6, dijo la agencia noticiosa oficial TASS.

Después iniciaron sus trabajos de experimentación científica y observaciones sobre los recursos de la Tierra.

"Los sistemas de la estación orbital funcionan normalmente", dijeron los cosmonautas. "Todos los miembros de la tripulación se sienten bien".

El presidente soviético Leonid Brezhnev y su colega cubano Fidel Castro indicaron que la misión espacial ayudará a solucionar problemas económicos y tecnológicos en sus países.

Los cosmonautas Arnaldo Tamayo Méndez y Yuri Romanenko se unieron a Valery Ryumin y Leonid Popov, que seguramente batirán el record de 175 días en el espacio el 30 de setiembre.

## Invasión Fatal de Mosquitos

BRAZORIA, Texas, 20 (AP).— Densas nubes de mosquitos se abatieron sobre un rebaño de ganado en la granja de Stephen Perry una calurosa tarde reciente, y ocasionaron la muerte de numerosos animales.

"Es lo peor que ha pasado aquí hasta ahora", declaró Perry ayer. "Vinieron a eso de las cuatro y las cabezas de ganado estaban muertas a la mañana siguiente".

Hay algunos escépticos en esta localidad de 1.800 habitantes, ubicada a unos 67 kilómetros al sur de Houston, pero el veterinario L.G. Gayle afirmó que la posibilidad de que nubes de mosquitos tengan capacidad de matar ganado "es muy factible".

No se detectó hemorragia interna o externa que explicara "la severa anemia" comprobada en el ganado muerto, dijo Gayle.

Los animales perdieron gran cantidad de sangre y perecieron como resultado directo de esa circunstancia, o por el calor y el agotamiento, añadió.

## Hijo del ex sha se Autoproclamó

EL CAIRO, 20 (UPI).— El príncipe heredero Reza Pahlevi, hijo mayor del fallecido sha de Irán, se proclamó Monarca de esa nación y formaría un gobierno en el exilio el mes próximo.

El semanario añadió que el príncipe cumplirá 20 años en octubre y que de acuerdo con la constitución de Irán de 1906 se convertirá en rey.

La revista añadió que quienes han hablado recientemente con el joven príncipe notan que ha madurado mucho.

### ● UNA MISION

WASHINGTON, 20 (AFP).— Una misión norteamericana integrada por los subsecretarios de Estado, Warren Christopher, y del Tesoro, Robert Caswell, y ocho especialistas en asuntos iraníes, se entrevistó secretamente esta semana con jefes de Estado y de gobierno de Europa occidental.

Según fuentes allegadas al Departamento de Estado, Christopher conferenció con el presidente francés, Valéry Giscard d'Estaing, y con los jefes de gobierno de Gran Bretaña, Margaret Thatcher, y de Alemania Federal, Helmut Schmidt.



## BALLAS GANO FACIL, PERO FUE SILBADO

MENDOZA, 20 (De nuestro corresponsal).— Un amplio pero deslucido triunfo logró anoche el cordobés Gustavo Ballas (52,100) ante el bonaerense Miguel Angel Lazarte (52, 100). Los jurados determinaron el triunfo del pupilo de "Paco" Bermúdez en forma unánime, de esta manera: 100-93, 100-95 y 99-95. A pesar de lo holgado de las cifras, no fue del todo convincente la actuación de Ballas, sobre todo en la segunda mitad del combate donde se mostró sumamente contenido y sin pueras.

La pelea se llevó a cabo en el estadio "Pascual Pérez" de la Federación Mendocina de Box ante una verdadera mul-

titud que dejó en boleterías la suma de \$ 30.200.000.- La ovación que Ballas recibió al ascender al cuadrilátero contrastó en parte con la fría despedida que le tributó el público, que de alguna manera se sintió defraudado.

Aunque el triunfo de Ballas no puede discutirse de ninguna manera, su trabajo distó mucho de lo brillante de las últimas presentaciones. Controló las acciones casi a voluntad hasta el sexto asalto frente a un Lazarte muy empeñado pero evidentemente inferior. Sobre la base del buen manejo de la mano izquierda y algunas combinaciones, Ballas mantuvo a

raya a su oponente y sacó una apreciable diferencia en las tarjetas.

Al promediar la lucha —inesperadamente— el hombre radicado en esta ciudad decreció en su movilidad como conformándose con lo hecho hasta ese momento y sólo se limitó a cubrirse y esquivar los tibios ataques de Lazarte, tratando de anticipar el final esta vez sin su acostumbrado "show".

El de anoche fue el octavo éxito de Ballas en lo que va del año, y quizá, el primero donde no produjo una verdadera exhibición. El sábado 4 de octubre enfrentará en el Luna Park al panameño Rafael Pedroza.

# ¡CASTELLINI, POR LA REVANCHA!

## Pelea con Gazo, Aquél que le Arrebatará la Corona

La velada boxística prevista para esta noche en el Luna Park tendrá características desusadas. En el cotejo central estarán frente a frente dos ex campeones mundiales: Miguel Angel Castellini y el nicaragüense Eddy Gazo, quienes alguna vez reinaron en la división de los medianos juniors. La pelea presenta un condimento especial para nuestro compatriota ya que fue Gazo, quien le arrebató la corona cuando efectuaba su primera defensa. Eso ocurrió en Managua el 5 de marzo de 1977, y "mucho agua corrió luego bajo los puentes".

Castellini había obtenido el título en octubre del '76, en Madrid, vencimiento a José Durán. Su gloria fue efímera. Eduardo José Gazo Roa —que así se llama Eddy— se cruzó en su camino y echó por tierra todos los planes. No fue aquella una derrota común y corriente. Las opiniones coincidieron en que el campeano prácticamente regaló su cetro a un rival visiblemente inferior en el aspecto técnico. De allí en adelante, ambos recorrieron caminos diferentes.

Castellini, de 33 años ahora, estuvo

a punto de abandonar el boxeo y sus problemas extradeportivos lo marginaron por largo tiempo de la actividad. Puede decirse que retornó a ella con seriedad, en junio del '79. En esa oportunidad fue vencido categóricamente por Alfredo Horacio Cabral, pero se reencontró consigo mismo y con los aplausos del público, tantas veces esquivo para él. Luego sumó varios triunfos en el interior del país y uno importante en el "Luna" frente al estadounidense Al Styles. Pradeiro lo ha puesto a punto para esta ocasión y los dos dicen que "la venganza será terrible". Castellini ostenta un record de 72 victorias (49 por la vía rápida) 12 empates y 8 derrotas. Sus armas no han variado. Potencia, despliegue físico y un excelente gancho de izquierda lo siguen manteniendo en vigencia. Eso sí, ahora "cloroformo" es un mediano neto.

Eddy Gazo, a juzgar por lo visto en el gimnasio durante esta semana, es el mismo boxeador de hace 3 años y medio. Deslucido, mañoso, imperfecto y desprovisto de la menor elegancia.

Pero posee algunos atributos. Sabe "ensuciar" o complicar al adversario, maneja bien las "palancas", traba se escapa y contragolpea. No por nada defendió con éxito el título del mundo en tres oportunidades fuera de su país, venciendo a los japoneses Wajima y Shibata y al surcoreano Lim Che Keun en sus propios reductos, para sucumbir finalmente ante nuestro conocido Masashi Kudo. Luego de esa derrota (9-8-78) combatió poco y solo perdió ante el fenómeno Tommy Hearns (nocaute en el 1º, por supuesto). Su record indica: 49 triunfos (21 antes del límite), 2 empates y 6 derrotas. Tiene actualmente 30 años la AMB lo ubica 10º en su ranking.

La reunión dará comienzo a las 21.45

### ● PÉSAJE

Esta mañana, en la Comisión Municipal de Box, ambos pugilistas concurren a registrar su peso para el combate de esta noche. El argentino Miguel Angel Castellini registró en báscula un peso de 71,900 kg mientras que el nicaragüense Eddy Gazo pesó 72,100 kilogramos.

## Hay que Llegar Temprano al "Luna": Gran "Aperitivo"

No solo el choque Castellini-Gazo será atracción hoy en el "Luna". Habrá que ir temprano para observar atentamente el semifondo, que no es tal porque irá a 10 asaltos. En el mismo hará su presentación el pluma rionegrino Jorge "Maravilla" Gómez, 19 años, invicto en 26 combates, con 24 victorias (16 por nocaut) y dos empates. Se trata de una de las máximas esperanzas de nuestro boxeo. Gómez está radicado hace un par de meses en Buenos Aires, trabaja a las órdenes de Juan Carlos Cuello y se halla ubicado 5º en el ranking oficial.

Su rival será Armando "Tito" Pérez, 4º en el escalafón y pugil de buenos antecedentes. Fue sparring de Palma cuando el chaqueño se preparaba para medirse con Cardona. El mejor resultado que registra es un empate ante Juan Domingo Malvares. En su caso no se puede hablar de "examinador" porque está en condiciones de ganar. Por lo tanto, el espectáculo previo no será "relleno", ni mucho menos.

Por tal motivo, esta noche se espera un lleno total en el Luna Park. El público aficionado al boxeo, cuando la velada es interesante, jamás dejó de concurrir y en esta oportunidad, tanto la revancha entre Castellini - Gazo como la pelea de semifondo entre Pérez y Gómez son de gran interés.

## VILLARRUEL, ¡FINALISTA!

TANDIL, 20 (De nuestro corresponsal).— El pugilista local César Villarruel (55,300) superó anoche por puntos en fallo unánime al santafecino Rubén Granados (55,300) y obtuvo el derecho a una pelea por el cetro nacional de la categoría supergallo, vacante tras la consagración internacional de Sergio Víctor Palma. Las tarjetas determinaron la victoria del tandilense según el siguiente detalle: 119-118, 118-117 y 118-117. El combate tuvo como escenario el estadio del club "Ramón Santamarina" de esta ciudad, y la recaudación ascendió a \$ 33.338.000. Según el reglamento, ahora Villarruel deberá enfrentar a Julio César Saba, primero en el ranking, por el título, en fecha y lugar a designar.

### ● EMPATO MALVARES

SALTA, 20 (De nuestro corresponsal).— Sorpresivamente, el campeón argentino y sudamericano de los plumas, Juan Domingo Malvares, empató anoche en esta ciudad con el local Luis Zárate, en fallo dividido de los jueces. Dos de ellos optaron por la igualdad mientras el restante vio ganar a Zárate por un punto.

### ● REVES DE SABA

CORDOBA, 20 (De nuestro corresponsal).— El ex campeón argentino y sudamericano de los gallos, Julio César Saba, perdió anoche por puntos, en fallo dividido ante su compatriota Juan Carlos Cortez.

## ¡REINOS EN JUEGO!

### Kenty Defiende Contra España y Pintor con Owens

SAN JUAN, Puerto Rico, 20 (AP).— El norteamericano Hilmer Kenty, campeón mundial de los livianos, versión Asociación, expondrá esta noche su corona ante el venezolano Ernesto España, tercero en el ranking y ex titular de la categoría. El encuentro se llevará a cabo en el estadio "Hiram Bithorn", de esta ciudad.

Kenty, natural de Detroit e invicto en 18 combates, arrebató la corona a España en marzo último defendiéndola luego exitosamente frente al surcoreano Young Ho Ho. El combate en el que venció al venezolano se definió por nocaut técnico en el 9º asalto. Según el perdedor, la baja temperatura de Detroit lo perjudicó sobremanera y piensa rehabilitarse ampliamente hoy. España ganó 28 peleas, empató una y perdió 2. Como campeón solo defendió el cetro una vez derrotando a Johnny Lira, de Estados Unidos para perder posteriormente con Kenty.

Kenty es pupilo de Emmanuel Steward, el mismo director técnico que conduce a Tommy Hearns, también oriundo de Detroit.

● DEFIEDE PINTOR

LOS ANGELES, 20 (AFP).— El mexicano Guadalupe Pintor, campeón mundial de peso gallo para el Consejo, defenderá hoy su título, por tercera vez, ante el británico Johnny Owens, campeón europeo de la división y ubicado en cuarto lugar en la clasificación del CMB.

Pintor posee una campaña profesional compuesta por 41 triunfos, 33 de ellos por la "vía del sueño" y 8 derrotas. Owens, por su parte, ganó 26 combates (13 antes del límite) y perdió solo uno.

La pelea se llevará a cabo en el "Olympic Auditorium" de esta ciudad y el mexicano es considerado favorito para imponerse al galés, según la crítica especializada local. No obstante, se dice que Owens no será un adversario sencillo ya que se ha preparado en forma intensa para el combate y viene dispuesto a llevarse el título, "cueste lo que cueste". De ganar, sería el cuarto británico campeón del mundo, ya que poseen esa condición Jim Watt, Maurice Hope y Alan Minter.

## ¡Se Clasificaron los Tres "Santos" y Estudiantes!

Ya se clasificaron cuatro de los seis equipos que jugarán la rueda final del campeonato de básquetbol de primera división "B". Ellos son: San Andrés, San Lorenzo de Almagro, Atlético San Miguel y Estudiantes de La Plata. Los dos restantes surgirán entre Hacoaj, Comunicaciones, Huracán (SJ) y Buchardo, en cambio están condenados a jugar la rueda del descenso, GEBA, Defensores y Talleres.

Anoche, por la 21ª fecha —décima de los desquites— San Andrés venció con suma facilidad a Buchardo, por 98 a 79 (P.T. 48 a 31) y retomó la punta.

Muy cómodo el éxito de "Depo", que fue superior, especialmente porque la altura de sus hombres, sobre todo la del yanqui Jones, quien marcó 48 tantos, fue desequilibrante.

SAN ANDRÉS: Menard 17, Tanghe 4 (X), Dapia 15, Iboldi 14, Jones 48 (FI); Storani 0. TOTAL: 98. DT: R. Alix.

NAUTICO BUCHARDO: H. Romano 14, Berrondo 33, Terminiello 8, Manrique 0, G. Romano 14 (FI); Travasso 4, Alemanno 4, Noval 2. TOTAL: 79.

Los otros resultados fueron éstos: San Miguel 138, GEBA 77. El yanqui Dean McFadden del ganador señaló 78 tantos y Estudiantes 78, Defensores 75.

Fue postergado por la festividad judía, Huracán - Hacoaj, y por tener su cancha suspendida, Comunicaciones - Talleres. Es puntero, San Andrés 36; San Lorenzo 35, San Miguel 33 y Estudiantes 32.

## OTRA FECHA DE LOS PIBES

AFIM 78 no sabe de pausas ni descansos. Su movimiento origina constantemente noticias. Más allá de la fecha programada para este fin de semana, se destacan varios partidos de carácter nacional e internacional para los próximos meses. También, sus miembros, estuvieron presentes en la reunión de AFIS.

La fecha para mañana (categorías 67, 68 y 69) Huracán - Morón, Ferro - Italiano, Argentino de Quilmes - Argentinos Juniors, River - Acassuso, Los Andes - All Boys, Talleres - Quilmes, Chacarita - Boca, Temperley - Ituzaingó, Español - San Lorenzo, Platense - Gimnasia, San Eduardo - Brown de Adrogué, Estudiantes - Vélez y Berazategui - Lanús.

### ● PARTIDOS, FECHAS

En la reunión celebrada por AFIS, en Santa Cruz de La Sierra, entre otras importantes cosas se resolvió: jugar el segundo Panamericano en Alegrete, Brasil, entre el 20 y 28 de febrero de 1981 y disputarlo cada dos años, al igual que el Sudamericano a jugarse en Bolivia (Santa Cruz) para enero de 1982. Allí se pondrá en disputa la Copa Futuro de América que se la llevará el equipo que gane tres torneos sudamericanos. También se dispuso, en homenaje al "Día de la Madre", para el 18 de octubre, jugar un partido entre AFIM 78 campeón Panamericano y Resto de América. Para el 10 de octubre jugarán en Azul.



# SUS EMPA

## Vilas Cayó

El checoslovaco Ivan Lendl derrotó a Guillermo Vilas por 7-5, 8-6 y 6-4 en el partido que había ganado en la víspera con ventaja de 2-0 el visitante, por la semifinal de la Copa Davis de Tenis. Tras este resultado, Argentina iguala en la Copa Davis ya que ayer José Luis Clerc derrotó a Pavel Slozil.

Vilas salió hoy a jugar todo el partido pero no pudo evitar el triunfo de Lendl. El argentino trabajó sobresaliente. Lendl le permitió levantar el título pero en el quinto no pudo cerrar de esta edición, estableciendo el partido de dobles, que es de importancia vital para el equipo argentino.

### ● SUCEDIO AYER...

Entusiasmo, gran expectación de aficionados se vieron ayer en el court central del Buenos Aires Lawn Tennis Club, que están tratando de seguir el pasaporte a la final. El nivel tenístico de este primer partido argentino obtuvo su primer medio de "Batata" José Luis Clerc, discreto porque tanto Clerc como el checoslovaco Pavel Slozil jugaron todo el partido, que duró más de tres horas. Vilas está colocado en el puesto mundial y Clerc ocupa el 10. Es notable que no se hizo manifiesto en los tres primeros sets. Clerc erró muchos drives y revéses, "cortadas" del jugador checo, esperar las mejores posibilidades de las pelotas que quedaron en el campo, cumpliendo así una actuación que hemos visto contra...



Mientras Guillermo Vilas...

## ITALIA

ROMA, 20 (AFP, AP y UPI). Australia igualaban uno a uno en el match semifinal de tenis que se está disputando en el estadio de la finalización del partido ayer, que favoreció al australiano MacNamara por 10-8, 1-6, 6-4. Corrado Barazzutti. En la víspera se había iniciado con el local Adriano Panatta sobre...



Desde hora temprana el público fue llegando al court central del Buenos Aires Lawn Tennis para presenciar la continuación del partido entre Vilas y Lendl. Todavía no se habían perdido las esperanzas.

### Esta Parte de la Ensaladera Tiene Medio Palo Dólar

La Asociación Argentina de Tenis informó que la recaudación por concepto de entradas fue de 400.000 dólares, a los que se suman 100.000 dólares por derechos de televisión. La mayor parte de las entradas se vendieron a través de los clubes y solo 1.500 se expendieron al público, las que se agotaron rápidamente. Sin embargo, hubo 20 aficionados que esta mañana consiguieron ubicación al ponerse a la venta los abonos que se habían traspapelado.

Evidentemente, esta semifinal de la Copa Davis ha sido un "negocio redondo" para los organizadores, es decir la Asociación Argentina de Tenis. Las cifras que se manejan son realmente importantes, abismalmente superiores a lo que ni el más acérrimo fanático del tenis hubiera imaginado hace apenas una década.

#### ● MULTITUD

Seis mil personas colmaron la capacidad del court central del Buenos Aires Lawn Tennis Club, pero esta vez, al ser todas las localidades numeradas, la gente no se amontonó en las puertas de acceso, sino que pudo ingresar cómodamente, a partir de las 9.15, en que fue permitido el mismo.

Una vez ubicado el público, casi inmediatamente comenzó a "actuar" la ya tradicional hinchada, compuesta por buena parte de tenistas en actividad y completada con buen número de entusiastas aficionados. El éxito de Clerc fue largamente festejado; la derrota parcial de Vilas hizo que la alegría no fuera completa. Veremos hoy.

## Primeros Puntos Analizados por el Capitán de Argentina

El rostro del capitán del equipo argentino de tenis, en la Copa Davis, "Lito" Alvarez se mostraba bastante preocupado, y su ánimo lo llevaba a tener pocas ganas de hablar debido a la tensión que mantuvo en la víspera y el día de hoy.

A pesar de esto aceptó que lo abordáramos para conocer su opinión con relación a lo efectuado por el grupo argentino, y a la perspectiva que le veía en el futuro inmediato.

Con respecto al primer partido, señaló que "Clerc empezó bien, jugando tranquilo, pero su nivel bajó en el segundo set y poco a poco se fue quedando. No estuvo nervioso sino que era la angustia de querer entrar en el partido y no poder hacerlo, lo que lo molestaba".

"Slozil jugó bien el segundo y tercer set y complicó mucho a Clerc con un juego simple. En los 15 minutos de descanso le hablamos a Clerc y le dijimos que el partido no lo estaba ganando Slozil, sino que lo estaba perdiendo él, con sus imprecisiones."

Alvarez dijo que tras esa recomendación, "Clerc entró más confiado a jugar los dos set restantes, se concentró como debía y ganó fácil, como pudo verse. El juego de Slozil lo desconcertó al principio, lo desorientó, pero luego se repuso".

Al analizar el partido de Vilas, el capitán argentino recordó que "Guillermo empezó bien, tuvo un set point en el primero, pero Lendl pudo remontar y jugó un excelente partido. El segundo también fue parejo y Lendl estuvo más seguro en tantos decisivos. Pienso que Lendl jugó muy bien, su saque fue excelente y su drive imparable. Así lo dominó a Guillermo que trató de cambiar cuando notó que Lendl le ganaba".

Por su parte el checoslovaco Pavel Slozil, quien a poco estuvo de convertirse en la sorpresa de la primera jornada, cuando "apuró" más de la cuenta a Clerc, aseguró que de no ser por los 15 minutos de descanso, tras el

tercer set, "hubiera ganado el partido".

"No es cuestión de lamentarse ahora porque finalmente Clerc me ganó bien, pero creo que si no hubiera existido ese descanso de quince minutos, yo podía ganarle el partido. Al volver al court lo hice desconcentrado", acotó.

Se mostró, asimismo, mucho más esperanzado que antes de un eventual triunfo de su equipo en esta semifinal. "Tenemos muchas posibilidades de llegar a la final porque nuestro doble es muy bueno y difícil de vencer".

Para finalizar, el valor más importante del conjunto argentino, Guillermo Vilas, dio sensibles muestras de su gran confianza: "A pesar de que mi comienzo no fue muy auspicioso, no tengo dudas de que nos impondremos finalmente. Los individuales finales serán los que decidirán el match contra Checoslovaquia. Podría firmar ahora que estaremos en la final de la Copa Davis".

### ACTITUD CENSURABLE DE NUESTRO PUBLICO

Nuevamente la intemperancia de un público que, como el que frecuenta el tenis en los últimos años, muy pocas veces sabe perder o reconocer un fallo adverso, a punto estuvo de empañar ayer la jornada inaugural de la semifinal.

Colillas de cigarrillos, envases plásticos de bebidas gaseosas y hasta sobrecitos de champú que se entregaban como propaganda antes de ingresar al escenario del match, cayeron sobre el court central como reprobación a un justo fallo del árbitro principal, Jack Hammond.

Todo comenzó cuando en el tercer game del tercer set del partido entre Vilas y Lendl, éste logró un "ace" que el juez de línea dio como pelota mala.

Sin embargo, Lendl reclamó a Hammond y éste concurrió al lugar donde había picado la pelota, luego de lo cual hizo señas de que el "ace era válido".

Allí se originó la protesta de Vilas, primero, y después del capitán del equipo argentino, Elio Alvarez, quienes reclamaban "dos pelotas más" para Lendl, en tanto Hammond, por entender que el envío era inalcanzable para Vilas, le daba los 15 puntos a Lendl, que se ponía así 40-15.

En ese momento, el público hizo sentir su reprobación y a los silbidos y gritos desmedidos.

Hammond, sin perder la calma, aguardó a que el público se calmara y dispuso jugar seis minutos por encima del tiempo reglamentario, que ya había expirado, con lo cual Lendl se adjudicó el game y se puso 3/0, ganando Vilas el siguiente juego para suspender 3/1.

### GUILLERMO ELIGIO: SU DINERO A LA FRONTERA

Tal como lo había anunciado en París, cuando el problema de pesos por su participación en la copa Davis no se había aún dilucidado, Guillermo Vilas anunció que donará el dinero percibido por su intervención en los partidos con Checoslovaquia a una entidad benéfica. La elegida es la Comisión de Solidaridad de los Hospitales de Frontera. La suma asciende a 65.000 dólares.

#### ● MAS ALIENTO

Para Guillermo Vilas el aliento de la hinchada es fundamental. Como una muestra más de esa necesidad está la carta firmada por el mismo "Willy" dirigida a la tribuna de la "barra brava".

En la misiva pedía a la bulliciosa barra, que siempre sentó sus reales en el sector "J", que no se disgregara y que lo alentaran con gritos y banderas.

La preocupación de Vilas provino de haber notado al público muy frío durante el partido de Clerc aún en los momentos en que "Batata" requería de aliento al atravesar por momentos difíciles ante su rival.

En ese momento Vilas se hizo presente en la tribuna y la acción de la hinchada no se hizo esperar. El zurdo marplatense pidió a los alicaídos espectadores que acrecentaran sus cánticos y agitaran las banderas en la seguridad de que eso surtiría un efecto positivo en el desempeño de Clerc. Por de pronto, José Luis salió del "bajón" y pudo remontar el partido.



# SPENSO EN LA DAVIS: PATARON LOS CHECOS

ó Ante un Lendl Agigantado, Pero Luchó Como un León

Lendl se impuso a Guillermo Vilas por 6-3 y 9-7, tras la continuación de los dos sets a cero para el mundial de la Copa Davis. El resultado, Argentina y Chile en un punto por bando. Clerc había vencido a

todas sus posibilidades. El triunfo de Lendl, que tuvo la garra del argentino en los cuatro "match-points", hizo que el argentino no pudiera hacer lo mismo. Al estar a punto de iniciarse el partido, ahora adquirirá una importancia decisiva el match.

La expectativa y un lleno total ayer en la cancha central del Lawn Tennis Club. Se esperaba a los jugadores argentinos y checoslovacos de la Copa Davis. El primer partido, en el que se enfrentaron Luis Clerc y Guillermo Vilas, fue apenas un trámite para el argentino, quien se mostró como su adversario más temido. Los jugadores jugaron desde la base de la cancha, a una distancia de tres horas. Složil, el número 96 del ranking mundial, se enfrentó al número 10, diferencia de 86 puntos, especialmente en la media cancha, donde el argentino tuvo una actuación muy por debajo de la de los tenistas nortea-

mericanos McEnroe y Fleming, en la final de la zona americana de la Copa Davis. Složil corrió desesperadamente por toda la cancha, siempre actuando de contragolpe y capitalizando los errores del argentino, que en ningún momento decidió cambiar su juego, que lo estaba perjudicando.

Pero la reacción no se hizo esperar y desde el comienzo de la segunda parte del partido, después del descanso reglamentario, al parecer, siguiendo los consejos de su capitán Elio Alvarez, durante el desarrollo de los últimos sets todo cambió fundamentalmente. Clerc, con más serenidad, empezó a mantener la pelota más adentro de la cancha y remató con drives y revéses, como así también con saques potentes, en los momentos más oportunos. Inesperadamente, las piernas de Složil no respondían por todo el desgaste físico que había desplegado en los tres primeros sets, mientras que Clerc, con toda firmeza, diezmo toda la resistencia del jugador checoslovaco, apabullándolo en los dos últimos sets en corto tiempo.

## ● BRILLANTE

Una brillante demostración de tenis de calidad y potencia, de gran nivel, brindaron Guillermo Vilas y el checoslovaco Ivan Lendl en el segundo turno de singles de la Copa Davis.

La actuación del marplatense fue sobresaliente: muy seguro, inteligente y con gran experiencia, pudo impedir, por momentos, ser arrollado por Lendl. En los momentos iniciales sacó alguna ventaja, aprovechando que el jugador checoslovaco, por entonces, no se había "medido" en el partido. Vilas no tuvo suerte en algunas circunstancias del cotejo; particularmente, después de realizar brillantes jugadas y defenderse como un león, perdió un set a pesar de estar a un solo tanto de lograrlo. Vilas conoce muy bien el juego de su adversario pues este año

lo ha vencido tres veces —en el torneo de las Naciones, en Hamburgo (Alemania) y en Kitzbuhel, (Austria)— pero desde esa fecha Lendl ha ascendido una enormidad. La diferencia a favor del tenista extranjero está en sus poderosos saques (metió 10 "aces"), y además tiene ocho años menos que Vilas. Sólido, posee una eficiencia rayana en la perfección, una técnica eficaz y una rapidez mental inusual en un joven de tan solo 20 años.

Ivan Lendl ha escalado vertiginosamente en el escalafón de la ATP, donde ostenta el 8º lugar, ratificándolo ayer con su firmeza al pelotear en el fondo, veloz y devastador para ocupar la mitad de la cancha. Además se destacan su agilidad felina —lanzando en velocidad y cerrando todos los ángulos de su oponente—, y su mortífero contraataque, con tiros de devolución o aproximación milimétricos.

Todos estos atributos de Lendl eran muy difíciles de contrarrestar, si bien Vilas trató en vano de buscar las variantes a su alcance, aplicando todos los golpes con efecto de su repertorio; trató de dominar desde el fondo o sobre la red, pero siempre se encontró con la sólida devolución o los mortíferos saques de su oponente.

## ● LA PRUEBA DE DOBLES

Un importante punto, que puede decidir que llegue a la finalísima cualquiera de los dos equipos, se está desarrollando en la cancha central del club Buenos Aires, en el segundo día de esta semifinal.

La formación de los dobles de cada una de las representaciones la decidirán ambos capitanes, recién cuando falte una hora para el evento. Los dos binomios, con seguridad y de acuerdo a su importancia, estarán formados por los más fuertes en esta especialidad; es posible que sean Vilas - Clerc por la Argentina y Lendl - Smid por la representación de Checoslovaquia.



Vilas salió esta mañana a jugar, con todo, su chance.

## ¡Ojo, Cuidado con los Perros!

Quienes ayer se acercaron a los bosques de Palermo para practicar deportes o gozar del prelude primaveral se encontraron con una determinación que les impidió cumplir su cometido: personal municipal desalojó toda la zona aledaña al Lawn Tennis Club, intimando a los concurrentes a retirarse mientras recorrían la zona con perros de apariencia nada amistosa. Entre los asiduos concurrentes al predio la medida causó, además de frustración, extrañeza, ya que en ningún caso se causaba inconvenientes a quienes llegaban a presenciar los partidos por la Davis. Mañana, la zona estará más concurrida que nunca, como suele suceder en el inicio de la primavera y Día del Estudiante. ¿Podrán festejar la jornada sin complicaciones?



Vilas jugaba su chance con Lendl, José L. Clerc entrenaba en otra cancha cercana.



Pavel Složil perdió, pero nos hizo sufrir mucho.

# Y AUSTRALIA ESTAN IGUALADOS: 1-1

UPI.— Italia y Australia están igualados en la Copa Davis. El partido suspendido por lluvia entre el australiano Peter

me por 5-7, 6-4, 6-0 y 6-4. Al cierre de esta edición se estaba disputando el partido de dobles, considerado de decisiva importancia.

## ● INCIDENTES

El australiano John Alexander resultó herido en la frente por una lata de cerveza lanzada por el público durante el segundo encuentro que se disputa aquí, y tuvo que

ser atendido por un médico.

Alexander, suplente del equipo, se encontraba en el banco presenciando el partido que jugaba su compatriota Paul Mac Namara con el italiano Corrado Barazzutti.

El incidente se produjo poco antes de que el árbitro interrumpiera el partido, en medio de la gritería ensordecedora de los "tifosi".

El australiano ganaba por 30/0 en el último juego y su saque fue señalado falta, a pesar de que la pelota era válida.

El juez reconoció su error y le concedió el punto, pero eso provocó las protestas de Barazzutti y desató la cólera de los aficionados romanos.

Varios proyectiles cayeron sobre el banquillo de los australianos cuando Mac Namara ganó el tercer set.

## Dos Versiones de un Mismo Saludo

La Copa Davis se había convertido en un verdadero problema para los organizadores, ya que la participación de Clerc y Vilas, había estado en peligro, poco tiempo antes de que esta semifinal se disputase.

Los enfrentamientos entre el titular de la Asociación Argentina de Tenis, doctor Horacio Billockh Caride y los jugadores habían sido varios y supuestamente no se habrían puesto de acuerdo.

En torno de la polémica entre Guillermo y el presidente de la AAT, cabe destacar, que éste se hizo presente en el vestuario argentino en el momento que Clerc estaba aún jugando su partido. El presidente declaró más tarde, que en el vestuario argentino se había saludado calurosamente con "Willy" y que no habían conversado sobre las discrepancias que mantiene con el tenista.

Pero la otra campana también se hizo escuchar, ya que Guillermo Vilas declaró más tarde, que al ver al titular de la AAT en los vestuarios se saludaron, pero no había sido más que un acto protocolar.

Parece que las dos campanas sonaron distinto y que, seguramente, en la última jornada de mañana podría haber novedades en cuanto a los distintos modos de pensar que poseen Vilas y Caride.



# ¿EN NUÑEZ ESTA EL



River practicó con todo. Héctor López y Comissio, en el salto.



Gatti, Benítez y Zanabria, en la práctica. El "profe" Alvarez ordena.

## Labruna Tiene una Sola Duda: Su Hijo o Luque

El plantel "millonario" después de la práctica de ayer por la tarde en la que participaron los jugadores del Seleccionado Nacional quedó concentrado en el "Monumental".

Si bien es cierto que los integrantes de la selección que comandaba César Luis Menotti regresaron en buenas condiciones físicas es también verdad que la exigencia del partido contra Chile fue sentida por Fillol, Passarella, Tarantini, Luque y Ramón Díaz.

Para Angel Labruna no hay mayores problemas ya que tiene prácticamente formado el equipo para mañana, salvo contingencias de último momento. En él estaría desde un comienzo ocupando la punta izquierda Omar Labruna, quien respondió bien el domingo pasado en Santa Fe.

El elenco riverplatense llega fortalecido a este encuentro por los buenos resultados obtenidos frente a su eterno rival en lo que va de la temporada. La goleada en la Boca y el triunfo como locales, luego de ir perdiendo, hacen que los muchachos, aunque no lo digan se sientan "ganadores". Claro que los "xeneizes" a pesar de ser prácticamente el mismo equipo con el agregado de Outes y Coscia, es otro el momento por el

que están pasando, superada ya la mala racha del torneo "cuarto centenario".

Claro que a la hora de la verdad los antecedentes poco tienen que ver, y mucho menos en este tipo de partidos.

Eso lo sabe muy bien Labruna, quien no ha descuidado la preparación de su equipo, con el que realizó un intenso trabajo durante la semana, que se completará esta noche con una larga charla técnica.

Aunque aún no fue dado a conocer oficialmente, el equipo que enfrentará a Boca seguramente estará integrado por: Fillol, Saporiti, Pavoni, Passarella y Tarantini, J.J. López, Merlo y Alonso, González, Ramón Díaz, Omar Labruna y Luque.

Los jugadores riverplatenses se movieron esta mañana en forma liviana en el césped del "Monumental", notándose en todos ellos un estado de ánimo excelente para el partido de mañana.

Durante la tarde descansan, por lo que la gran mayoría se dedica a seguir las alternativas de los encuentros por la Copa Davis con marcado entusiasmo.

En suma, un clásico más, que el plantel "millonario" espera con la serenidad de saber que tanto individual, como colectivamente, tiene grandes posibilidades para quedarse con los dos puntos.

## La Estrategia de Rattin y Reunión de "Peso"

Boca llega al clásico cargado de una esperanza que empezó a conformar después del partido contra Unión, el último domingo. La aparición de Outes e Infrán dentro de su panorama futbolístico, dio a su tribuna la capacidad de sueño que había perdido en el Metropolitano.

Rattin especula y no quiere dar a conocer el equipo. Ayer "dicen" que se lesionó Salinas. Y puede ser. Pero también puede ser que ello responda a una de las cláusulas de la "estrategia" del "Rata". Ayer practicó en La Candela, donde el técnico citó a 19 jugadores. Fue descartado Ruben Suñé y ahora, hasta esta noche, nadie sabrá si jugará contra River.

Trascendió que anoche habría existido una larga conversación entre jugadores, cuerpo técnico y algún directivo sobre la posibilidad de que se les abonara parte de la deuda que la entidad mantiene con ellos. También según ese trascendido, algunos hasta habrían manifestado que si no les pagaban después del encuentro, no seguirían integrando el equipo.

Al margen, Boca piensa en River, y Rattin ya tiene en la mente la forma de enfrentarlo.

En principio manifestó hacer reaparecer a Salinas, e integrar con él una línea de

cuatro volantes con Outes y Randazzo arriba, en total plan de contar con las presencias de Suñé y Salinas. Sobre todo porque Mario Zanabria hace mucho tiempo que no juega. Un alto directivo boquense nos manifestó "si Rattin pone a Zanabria, después de todo ese tiempo que estuvo parado, admite que River nos tiene que ganar".

De todas maneras, no hay muchas posibilidades. Si River no tiene a Comissio y sale con Omar Labruna, es evidente que Labruna tampoco sale a atacar frontalmente. Y entonces, ¿a qué especular? ¿A Boca le conviene buscar un resultado, atándose al contraataque, contra un equipo que va a plantear lo mismo con mejores individualidades? En fin, Rattin sabrá...

Si Coscia está en condiciones, Rattin tendría que ubicarlo. Eso es lo que dice la lógica. Ir a buscar el gol con Outes, Robles (o Randazzo) y Coscia (o Infrán), es más importante que esperarlo con Outes en la pesca, contra un fondo con oficio y esperando, como el que impondrá River. Además, ya se conocen todos. Pero esta incursión de Outes en Boca, River no la enfrentó nunca. Y el ex Independiente ya demostró que es importante cuando entra en diálogo con gente que habla su mismo idioma futbolístico.

## LOS CHILENOS ESTAN MUY FELICES

SANTIAGO, Chile, 20 (AFP) — Como una verdadera victoria fue recibido en Chile el empate en dos goles que la selección de fútbol de Chile logró contra la de Argentina. Diarios, radios y televisión expresaron su júbilo por el resultado ante los campeones del mundo, destacando que el mérito mayor fue el emparejar el tanteador luego de ir en desventaja de dos goles y con el dominio abrumador de los rioplatenses.

"Chile logró un empate que tiene sabor a triunfo" dijo "El Mercurio", añadiendo que lo que hizo el fútbol chileno en Mendoza es inédito y ha de quedar en la historia del fútbol local.

En todos los casos se alaba el espíritu de recuperación y la personalidad que mantuvo el equipo pese a ser arrollado en varios pasajes por el conjunto que dirige César Luis Menotti.

La victoria ha resultado muy importante para Chile, que pronto comenzará su serie eliminatoria para el

Mundial de España, teniendo como adversarios del grupo a Ecuador y Paraguay. Los guaraníes son los rivales de más temor para los trasandinos ya que ante ellos perdieron la Copa de América y son quienes poseen un potencial futbolístico como para llegar a comprometer sus aspiraciones.

Para "La Tercera", los chilenos se sumaron a los festejos de sus connacionales en el Día de la Independencia "con un excelente resultado, en la mejor de las presentaciones con miras a las próximas eliminatorias del torneo de 1982".

La televisión chilena, que transmitió en directo el partido desde Mendoza, hizo oír las voces entusiastas de miles de chilenos que asistieron al encuentro, residentes en esa ciudad o simpatizantes que cruzaron la cordillera para alentar a sus compatriotas.

Sergio Livingston, el legionario ex guardavallas de las selecciones de Chile y hoy cotizado comentarista, no ocultó su entusiasmo cuando los chi-

lenos comenzaron a remontar el marcador y en los minutos finales sufrió lo indecible porque, a su juicio, al árbitro argentino Claudio Busca —cuya actuación elogió— se "le había parado el cronómetro y se olvidaba de dar por finalizado el partido".

### ● CONFIANZA

Por su parte, el técnico Luis Santibáñez señaló que "este resultado para nosotros tiene mucho valor. Para mí lo que hicimos no es el ideal futbolístico, pero no tenemos otras posibilidades, no quedan otros recursos. Yo sé que lo correcto es jugar de igual a igual como local o visitante, pero en estos momentos Chile debe realizar planteos distintos. No tenemos dimensión internacional y esto cuesta conseguirlo. Tras cada resultado positivo, como éste, ganamos en confianza, en seguridad y esto es muy importante porque otros seleccionados nunca las tuvieron. Esa es mi realidad y a ella debo ajustarme".

## NO OLVIDEMOS EL OTRO CENTRO DE ATRACCION

Avellaneda tiembla. Y tiembla, esta vez en forma especial porque el clásico de barrio no se juega a la sombra del otro choque grande e importante del fútbol argentino. Esta vez, Independiente-Racing, empuja al Boca-River. Y lo empuja porque existen motivos que están afinados fuera de los dos puntos, con idéntica fuerza que puede tener la puja por ellos.

Racing necesita mostrar ante su tribuna que vive, respira y aspira a ser "El Viejo Racing". Independiente, porque después de su fracaso en el Metro, está obligado por sus parciales a desmentir esa decepción.

Racing llega más armado, con más estructura técnica, ya que no presentará variantes en relación con el último domingo, donde defraudó con un magro empate frente a Central, Cajas y Barbas, recuperados de sus lesiones, el uruguayo Carrasco, con más "timing" que en su debut y la confianza renovada, Racing cruza la calle y va en busca del triunfo.

Independiente, con varios debutantes, después de sus contrataciones "a la carrera", presentará sobre su césped una nueva esperanza. Y ella está consolidada por las presencias del paraguayo Kiese, de Pellegrini, de Giusti y Petti. Cuatro nuevos, en un equipo que busca reencontrarse en la victoria.



# PICNIC: RIVER-BOCA!

Mañana, a partir de las 15.30, se va a disputar la tercera fecha de la primera rueda del Campeonato Nacional. Sin lugar a dudas, el plato fuerte de la tarde del domingo estará en el estadio Monumental de Núñez, donde River y Boca harán el deleite de todos los amantes de esta verdadera pasión popular que es el fútbol.

Ambos equipos llegan con igual cantidad de puntos, (2), ya que después de haberse jugado dos fechas, tanto "millonarios" como "xeneizes", acumulan una derrota y un triunfo.

Evidentemente, este año fue para los dirigidos por Labruna, ya que en los dos encuentros que se disputaron en el campeonato pasado, (IV Centenario) los de la banda salieron airoso. Primero en la ribera por 5 a 2 y luego en el coloso de Núñez por 2 a 1. La edición 119ª de este superclásico contará con el respaldo de miles de espectadores que ya han corrido en busca de sus localidades. La recaudación puede ser record.

Boca juega por la zona "C" y River por la "D", de tal manera, este duelo es interzonal, al igual que el que sostendrán en Avellaneda, Racing e Independiente. En cancha de los diablos rojos, el equipo académico intentará seguir invicto, ya que en lo que va del torneo ha logrado un triunfo y un empate, mientras que los rojos no encuentran el camino de la victoria y han perdido sus dos partidos anteriores.

## ● ZONA "A"

En este primer grupo, hay un equipo que está dando que

## Fecha con "Yapa": El Clásico de Avellaneda

hablar. Su nombre, Racing de Córdoba. Hasta ahora, el plantel dirigido por Alfio Basile ha tenido una efectividad del ciento por ciento. Mañana recibirá en su estadio a Gimnasia y Esgrima de Jujuy que marcha a solo un punto de los cordobeses. Un partido atrayente.

Vélez recibirá en Liniers a Atlético de Tucumán, equipo que ha sufrido serios traspies, igual que el dirigido por Solari. Ambos pretenderán salir del pozo.

Por último, Central, en el barrio Arroyito, deberá sostener un duro encuentro con Estudiantes, ya que ambos equipos necesitan ganar para no quedar rezagados.

## ● ZONA "B"

En este grupo hay dos punteros. Uno de ellos es San Martín de Mendoza, el cual recibirá en su provincia a los "Bichos" de La Paternal. El equipo de Diego Maradona hará, seguramente, que las boleterías mendocinas trabajen más que otras veces.

El otro puntero es Talleres de Córdoba, equipo que tendrá un riesgoso viaje a la Ciudad Feliz, donde deberá medirse con San Lorenzo de Mar del Plata. Dura premisa para los "tallarines".

Por último, el reñido encuentro que sostendrán en Santa

Fe, Unión y Huracán, ya que ambos equipos marchan en las posiciones finales del grupo.

## ● ZONA "C"

Un sector "calentito" del torneo, ya que sus dos punteros no estaban en los planes de la mayoría. Ferro, que ha demostrado tener armas suficientes para encabezar el lote, jugará en Tucumán con Atlético Concepción, un rival difícil en su reducto.

Mientras tanto, Newell's visitará a Quilmes, un plantel que ha descendido, pero que en este Nacional puede dar la nota.

El partido restante lo sostendrán Central Norte de Salta frente a Chaco For Ever. Este encuentro iba a jugarse una hora más tarde, pero la AFA no autorizó ese cambio de horario.

## ● ZONA "D"

También son dos, los punteros de este grupo. Los "sabaleros" de Colón son la atracción del pelotón, ya que en la pasada fecha derrotaron a River. Esta vez, deberán medirse con el otro puntero, San Lorenzo, en cancha de Huracán. ¡Un partido de campanillas!

Platense en su estadio de Vicente López, recibirá la visita de Independiente Rivadavia de Mendoza, equipo que marcha último en la zona y que no ha respondido a las exigencias del torneo hasta el momento.

Por último, Instituto de Córdoba enfrentará en su estadio a Cipolletti de Río Negro. Un partido muy difícil para los del valle, pero no imposible.

## AQUI ESTAN, ESTOS SON

### ZONA "A"

#### CENTRAL ESTUDIANTES PRODE N° 1

CENTRAL: Ferrero; Ghielmetti, Espinosa, Bauza, García; Gaitán, Sperandio, Bacas; Agonil, Marchetti y Teglia. DT: Zof.

ESTUDIANTES: Bertero; Camino, Baigorria, Brown, Herrera; Coudannes, Vargas, Ponce; Gottardi, Gutiérrez y Ruiz. DT: Cheves.

#### VELEZ - ATLETICO (Tuc) PRODE N° 2

VELEZ: Falcioni; González, Piazza, Jorge, Mehamed o Bujedo; Larrosa, Larraquy, Jiménez; Castro, Bianchi y Damiano. DT: Solari.

ATLETICO: Ruiz; Uzín, Millicay, Guerrero, Bulacio; Díaz, Valoy, Amatti, N. Gómez o H. Gómez, Barreto y Barrientos. DT: Granero (interino).

#### RACING (Cba)

#### GIMNASIA (Jujuy) PRODE N° 3

RACING: Malavolta; Del Mull, Noriega, Coloccini, Tapiero; Seronero, Aramayo, Gasparini; Amuschástegui, Ballejo y Felliú. DT: Basile.

GIMNASIA: Varela; Salinas, Mudry, Otaola, Teloni; Bacas, Firpo, Díaz; Valdivia, Silva y Bulacio. DT: Acosta.

### ZONA "B"

#### UNION - HURACAN PRODE N° 6

UNION: Cannataro; López, Alberto, Cárdenas, Regenhart; Ribeca, Marchese. Sánchez; Arroyo, Alvarez y Alf o Pellegrini. DT: Volken.

HURACAN: Vifande; Cheves; Longo, Clide Díaz, Ojeda; Gutiérrez, Pasucci, Babington; Houseman, Díaz y D. Sanabria. DT: Vigo.

#### SAN MARTIN (Mza)

#### ARGENTINOS

#### PRODE N° 7

SAN MARTIN: Tamagnone; Lucero, Fernández, Meyer, Millán; Alegre, Pezzatti, Logiácono; Moreschini, Lufiz y Olmos. DT: Julio.

ARGENTINOS: Alles; Carrizo, Beaulieu, Frances-

chini, Domenech; Vidal, García, Maradona; Pasculli, Espindola y Morel. DT: López.

#### SAN LORENZO (M del Pta) TALLERES (Cba) PRODE N° 8

SAN LORENZO: Rodríguez; Mascareño, Sanz, Aquino, Dorado; Abelén, Martínez, Maldonado; Galay, Loyola y López. DT: Artero.

TALLERES: Guibaud; Van Tuyn, Galván, Oviedo, Ocaño; Ludueña, Berta, Valencia; Reinaldi o Lucco, Bravo y Alderete. DT: Pastoriza.

### ZONA "C"

#### QUILMES - NEWELL'S PRODE N° 9

QUILMES: Tocalli; Cristofanelli, Milozzi, Fanesi, Bourgeois; Batalla, Moralejo, Romero; Salguero, Pavón y González. DT: Notaris.

NEWELL'S: Civarelli; Demagistris, Simón, Killer, Piazza; Acosta, Gallego, Talavera Santamaría, Yazalde y Pérez. DT: Cubilla.

#### CONCEPCION (Tuc) - FERRO PRODE N° 10

CONCEPCION: Valdivieso; Petrella, Piazza, González, Martínez; Sosa, Monteros, Aragón; Giménez o Leguizamón, Gutiérrez y Heredia. DT: García.

FERRO: Barisio; R. Neto, Cuper, Sotelo, Garré; C. Arregui, Saccardi, H. Arregui; Scotta, Rojas y Apariente. DT: Griguol.

#### CENTRAL NORTE (SALTA) CHACO FOR EVER

CENTRAL: Zurita; Cortez, Urquiza, Biggio, Salinas; Roldán, Martínez, E. Sánchez, López y García. DT: Gonzalo.

CHACO: Maguna; Sara, Cucuiffo, Curbetti, Franco; García Paredes, Manzi, Medina, Filardo, Benítez, Sierra. DT: Puppo.

### ZONA "D"

#### SAN LORENZO - COLON PRODE N° 11

SAN LORENZO: Mendoza; Schamberger, Verdechla, Ruiz, Luppó; Coffone, O.

Rinaldi, Corró, Perazzo, J. Rinaldi y Morandini. DT: Faraone.

COLON: Erni; Ortiz, Huens, Rossi, Fertonani; Roldán, Leroy, Villarruel; Monzón, Casaccio y Comas. DT: Rossi.

#### PLATENSE INDEP. RIVADAVIA (Mza) PRODE N° 12

PLATENSE: Blasutto; Cortés, Sánchez Sotelo, Guyón, Correa; Magallanes, Grimoldi, Picerni; Pesoa, Anzarda y Acuña. DT: Cap.

INDEP. RIV: Abt; Pralong, Beccerica, Carrizo, Chavero; Godoy, Donoso o Medina, Quiroga; Cortez, Molina y Figueroa. DT: Fernández.

#### INSTITUTO (Cba)

#### CIPOLLETTI (RN) PRODE N° 13

INSTITUTO: Munutti; Oropel, Olmedo, Nieto, Sánchez; Heredia, Mastrosimone, Tevez, Meza; Rodríguez, Chaparro y Palavecino o Forquez. DT: Rodríguez.

CIPOLLETTI: De Porras; Próstamo, Yanani, Bachino, Romano; Alarcón, Zylica, Bastia; Arrieta, Cordero y Ortiz. DT: Pérez.

### INTERZONAL "A-C"

#### INDEPENDIENTE RACING PRODE N° 4

INDEPENDIENTE: Pogany; Olguín, Villaverde, Pellegrini, Killer; Giusti, Kiese, Brailovsky; Alzamendi, Sanabria y Pettí. DT: Juárez.

RACING: Cajas; Olarticoechea, Veloso, García, Alonso; Barbas, Zavagno, López; Scalise, Carrasco y Calderón. DT: Rodríguez.

### INTERZONAL "B-D"

#### RIVER - BOCA PRODE N° 5

RIVER: Fillol; Saporiti, Pavoni, Passarella, Tarantini; J. J. López, Merlo, Alonso; González, Díaz y Luque u O. Labruna. DT: Labruna.

BOCA: Gatti o Santos; Pernía, Sa, Capurro, Córdoba; Ribolzi, Benítez, Zanabria; Coscia, Outes y Robles o Insfrán. DT: Rattin.

## HOY TRASNOCHE 1.15 Hs.

El más grande elenco revisteril de Argentina con las localidades más baratas de América.

**JORGE PORCEL** ★ **ETHEL ROJO** ★ **JUAN CARLOS CALABRO** ★ **ADRIANA AGUIRRE**

**CESAR BERTRAND** **TRISTAN** **DELFOR MEDINA**

**GRACIELA BUTARO** **CACHO BUSTAMANTE** **ISABEL COEL**

**PEPE ARMIL**

**PINA PINAL** **GRACIELA MUÑOZ** **SILVIA RULLAN** **VIOLETA MILLAN**

INVITADO DE HONOR **OSVALDO PACHECO** **GERARDO SOFOVICH** **OSVALDO PACHECO**

**LA REVISTA**  
(Auténticamente Portena)

LOCALIDADES DESDE \$10.000.-

21 y 23 HORAS

**ASTROS**

PROHIBIDO MENORES 18 AÑOS

Corrientes 746



# BREITNER: NO A LOS JUECES

Por último, acusa Bretnner a los árbitros de provocar ellos mismos las agresiones entre los jugadores para quedar ellos como "estrellas" ante el público, por lo que afirma que "no los puede ni ver".

Grondona informó posteriormente que el seleccionado mayor no jugará nuevos partidos amistosos hasta la serie internacional de octubre. "En oportunidad del Congreso del Comité Organizador del Mundialito, que se reunirá el 23 de octubre, solicitaremos la autorización para jugar frente a Rusia, el 10 ó 12 de diciembre próximo, de acuerdo con el convenio que existe entre los países participantes en ese torneo. Con respecto a la serie internacional del mes veni-

Los jugadores Molina y Ghiso, que estaban en condición de libres, fueron inscriptos por Atlético de Tucumán. Ibarra para Independiente mientras que Di Meola no concretó aún su incorporación a San Lorenzo. Tigre le dio la libertad pero no rescindió el contrato en la AFA. El lunes se resuelve.

El Roma, con su máxima estrella —el brasileño Paupo Roberto Fal-

La jornada completa será la siguiente: Ascoli - Napoli, Avellino - Fiorentina, Catanzaro - Torino, Inter - Cagliari, Juventus - Como, Perugia - Bologna, Pistoiese - Udinese y Roma - Brescia.

—Al club no vino nadie a pedir el pase de Escudero, ni Central Ballester. Nosotros también estábamos esperando que vinieran ofertas por la necesidad de dinero que tenemos. ¿Cómo no lo íbamos a vender? Además manifestó que nosotros lo habíamos tasado muy alto y por eso no pudo cambiar de club. También es falso. Nosotros no lo tasamos ni alto ni bajo, lo que pasa es que, repito, no vino nadie a buscarlo. Si él se consigue club, que sepa que va

Esta fue la palabra del club por boca de uno de sus más altos dirigentes. Un capítulo más de algo que aún no está concluido.

**Según los  
dirigentes  
de "Chaca",  
este  
contrato es  
el que rige y  
Escudero  
está ligado  
a la entidad,  
ya que fue  
prorrogado  
en su  
oportunidad. Otra es  
la opinión  
del hábil  
puntero.**

Los cuatro jugadores que flatarán en el encuentro hispano-húngaro son **Jozsef Toth, Kantor, Torocsik y Poloskei**. La alineación definitiva aún no se ha dado a conocer.



# Pasemos en Limpio los Contratos

## EL HURANO PIQUET SE PREPARA PARA CANADA

PARIS, 20 (AFP).— Lejos de la prensa, cuyo contacto siempre lo irritó, y en compañía del ingeniero Gordon Murray, el piloto brasileño Nelson Piquet prepara con la mayor reserva su participación en el Gran Premio canadiense de Fórmula 1 que se disputará el domingo 28 en Montreal.

Murray, máximo responsable técnico de la escudería Brabham, trabaja en dos versiones diferentes del BT49 que conduce habitualmente Piquet, en un operativo cuyo objetivo manifiesto es obtener el título de campeón mundial 1980.

### ● PUNTO CULMINANTE

El primero de esos autos es similar al empleado por Piquet en Long Beach y Mónaco, mejorado para Imola, y está destinado al Gran Premio de Canadá, en tanto el segundo, mejor adaptado a los trazados veloces, tiene como punto de partida el auto que le permitió ganar en Zandvoort.

Para Murray y Piquet, que se niegan siquiera a pensar en la posibilidad de perder el título mundial 1980, el Brabham BT49 llegó al punto culminante de su desarrollo tecnológico, y esa situación se refleja en los excelentes desempeños de Piquet, así como en las prestaciones del mexicano Héctor Rebaque, número dos, cada día más veloz sobre la pista.

### ● INCOGNITA

La incógnita quedará saldada el día de la carrera, ya que muchos opinan que el Williams de Alan Jones será el ganador de la competencia y de esa manera el piloto australiano daría el gran paso para lograr el campeonato en la última competencia, el 5 de octubre en los Estados Unidos. Habrá que esperar, ya que las dos carreras que restan pueden arrojar muy variados saldos.

## El ir y Venir de los Pilotos de F-1

PARIS, 20 (AFP).— El mundo de la F-1 se agita. Existe un ir y venir de contundentes versiones y los pases de una marca a otra están a la orden del día, creando el correspondiente suspenso dentro del mundo "tuerca", a tal punto que podemos afirmar que existe conmoción dada la cantidad de nombres que andan en danza, lo que provocaría para la temporada 1981, si es que se concretan esas transferencias, una nueva imagen del campeonato mundial de pilotos y conductores ya que a muchos afamados volantes no se los verá correr con sus actuales autos.

La Ferrari ya anunció que prorrogó el contrato del canadiense Gilles Villeneuve y acaba de realizar la contratación de Didier Pironi.

La situación restante al momento actual es la siguiente: Jody Scheckter dejó de competir, por eso es reemplazado por Pironi; Villeneuve pasó a ser piloto N° 1 de la Ferrari; Jean Pierre Jarier (Francia), la Tyrrell tiene opción sobre la eventual prolongación de su contrato, aunque el piloto prefiere pasar a Lotus; Derek Daly (Irlanda) Tyrrell le prorrogó contrato; Nelson Piquet (Brasil), la Brabham gestiona prorrogar el contrato por un año más; Héctor Rebaque (México), la Brabham conversará con él la semana próxima y es factible que siga con esa marca, John Watson (Irlanda), McLaren le dijo "no" a su contrato y ahora está en tratos con las escuderías Arrows, Tyrrell y Ensign; Alain Prost (francés) tiene compromiso vigente con McLaren, pero la Renault tiene interés en que reemplace a Jabouille; Marc Surer (suizo) seguirá en ATS; Mario Andretti (EE.UU.), negociaciones concluidas con Lotus, irá a la Alfa Romeo;

Elio De Angelis (Italia), contrato prorrogado con Lotus, Jan Lammers (Holanda) no correrá más en Ensign, en tratos con Arrows y ATS; Jean Jabouille (Francia) por dos años pasó a Talbot - Ligier, René Arnoux (Francia) renovó con Renault; Emerson Fittipaldi (Brasil) seguirá en Fittipaldi, Keke Rosberg (Finlandia) seguirá en Fittipaldi, Vittorio Brambilla (Italia) dejará de correr, Alfa Romeo busca su reemplazante, Bruno Giacomelli (Italia), de Ligier pasó a Ferrari; Jacques Laffite (Francia), acuerdo con la Williams para renovar contrato; Alan Jones (Australia), acuerdo de contrato, Carlos Reutemann (argentino) tiene acuerdo con la Williams para la prórroga de su contrato, pero éste todavía está sin firmar; Ricardo Patrese (Italia), Arrows desea pasar a Alfa Romeo. Tiene también contactos con Lotus, Tyrrell y McLaren, Jochen Mass (RFA) Osella, contrato prorrogado al igual que Eddie Cheever (EE.UU.) con Unsing, Nigel Cheever (EE.UU.) Osella, no cambia de marca, George Lees (inglés) Ensign, hay acuerdo, Nigel Mansell (inglés) Lotus, finalizó su contrato y Rupert Keegan (inglés) Ran Williams, Keegan es dueño del equipo, no tiene mayores problemas.

También se habla del ingreso a la F-1 de volantes que compiten en Europa en otras fórmulas. Por ejemplo, el argentino Miguel Ángel Guerra, de Minardi F-2, está en avanzadas negociaciones con Osella para ser segundo piloto. Patrick Tambay tiene contactos con McLaren y Tyrrell; De Cesaris (Italia) está en tratos con Alfa Romeo y McLaren; Roberto Guerrero (Colombia) irá a McLaren y el chileno Eliseo Salazar a la firma March.

## IDOLOR POR GIRIBONE!

ROQUE PEREZ, 20 (De nuestro Corresponsal).— Ha causado hondo pesar en todo el ámbito de este partido el fallecimiento del señor presidente de la Sociedad Rural de Roque Pérez, Nicasio García Giribone, quien dejó de existir el lunes último, víctima de un paro cardíaco.

El querido García Giribone había sido corredor de Turismo Nacional en la década del '60 y representó al partido en muchas competencias a lo largo y ancho de nuestro país. Además, su figura era querida por todos los pobladores de la zona, ya que contribuyó en el avance de la actividad agropecuaria, a la cual se dedicaba, y participó activamente en obras de carácter social y de fomento del lugar. El extinto supo ganarse el afecto y la amistad de todos los que lo conocieron, dadas las especiales condiciones con las que estaba investida su rica personalidad.

## Olavarría Vive su Fiesta de TC, una Carrera de Larga Historia

OLAVARRIA, 20 (De nuestro corresponsal).— La vigésima quinta vuelta de esta ciudad, para Turismo de Carretera, se realizará mañana en el circuito semipermanente de Luciano Forabat, cercano al ejido urbano de Olavarría.

Esta será la segunda competencia puntuable de la temporada comprendida entre los años 1980-81, que fiscaliza la Asociación Corredores de Turismo Carretera (ACTC). Debido al exitoso espectáculo brindado por la categoría, hace 15 días en La Plata, el tradicional evento automovilístico toma cada vez más importancia, en cuanto a la expectativa que ha des-

pertado en el público de todo Buenos Aires.

La organización correrá por cuenta del Automóvil Moto Club de Olavarría y el organigrama previsto establece la realización de 2 series de 4 vueltas y una final de 12, donde podrán intervenir los mejores 45 tiempos de ambas baterías.

La pista, totalmente rutera, tiene una dimensión de 17.450 metros, que se prestan a hundir el acelerador a fondo. El espectáculo comenzará a partir de las 9.30 cuando se ponga en movimiento la primera serie.

Las posiciones del campeonato de Turismo Carretera, realizada sola-

mente una carrera, son las siguientes: 1) Juan Ayrza (Chevrolet) con 22,50 puntos. 2) Ricardo de Arzave (Torino) 17. 3) Miguel Aauri (Dodge) 15. 4) Juan Carlos Vázquez (Dodge) 11,50. 5) Francisco Espinosa (Ford) 9. y 6) Néstor Fernández (Chevrolet) 6.

La actividad se inició hoy con la verificación de las licencias médicas y deportivas así como también con una exhaustiva revisión técnica, que involucra el pesaje.

Posteriormente se ingresará al parque cerrado, en los boxes y la zona de abastecimiento del circuito, para dar los últimos retoques a toda la organización del esperado certamen.

## EL MACAQUITO ANDA DERECHO

CORDOBA, 20 (De nuestro corresponsal).— El brasileño Gustavo Darcy Vieira Lima encabeza el sexto torneo Panamericano Juvenil de Ajedrez, luego de que en la tercera ronda derrotara al uruguayo Daniel Izquierdo.

El argentino Marcelo Tempone hizo tablas con su connacional Guillermo Soppe en 21 jugadas, mientras que Rodolfo Garbarino suspendió con el peruano Juan Reyes, con ventajas para este último.

Cumplida la tercera ronda, las posiciones son éstas: Vieira Lima 3 puntos; López (una menos jugada) y Sope 2; Quijada 1½; Garbarino (una suspendida) y Tempone (una menos jugada) 1 punto; Reyes ½ punto (una suspendida) y Hoedfdrad e Izquierdo sin puntos.

## TRINQUETTA

La Francesa Triunfó en el Torneo de Esgrima

La campeona de florete, la francesa Pascale Trinquetta, se adjudicó brillantemente el certamen internacional de esgrima que tuvo lugar en el gimnasio de Obras Sanitarias. La argentina Alicia Sininaglia, por su parte, cumpliendo una desollante actuación, se clasificó tercera, luego de perder solamente ante la campeona por 8 a 6.

La actuación de Sininaglia cobra valor sobre todo si se tiene en cuenta que en el torneo se hicieron presentes las más altas exponentes de la especialidad a nivel internacional.

### ● ¡QUE FRANCESA!

En el match final, la tiradora francesa superó a la norteamericana Hanna Angelakis, por 8 a 6, mientras que la argentina hizo lo propio con la italiana Claudia Mochi, por idéntico marcador, en un enfrentamiento que tuvo un alto nivel técnico.

En la rueda clasificatoria participaron 24 tiradoras, quedando clasificadas para la fase final ocho, las que compitieron por simple eliminación.

El certamen continuará hoy con la realización de las pruebas correspondientes a sable caballeros donde también estarán presentes los tiradores de mayor prestigio en la especialidad.

## AGRUPADOS

EMPRESA CONSTRUCTORA De 1ª Línea

Incorpora Urgente

100 OFICIALES

ALBAÑILES

hasta \$ 6.500 p/h

100 AYUDANTES

hasta \$ 4.500 p/h.

Se ofrece: Horas extras, sábados completos, comida y trabajo aun en días de lluvia.

Presentarse en:

Bulnes y Cabello, de 7 a 17 hs.

## ROGNONI

LA NUEVA FORMA DE VENDER LOTES EN CUOTAS MERLO

BARRIO SAMORE

558 lotes desde \$ 160.000 por mes; pavimento, colectivos, luz eléctrica.

Vendedores Sábados y Domingos en la fracción Ruta 200 Km 36500 y en estación Merlo

FERRARI

Lotes en cuotas desde \$ 150.000 por mes. Vendedores Sábados y Domingos en estación Ferrari

LIBERTAD

Barrio Las Campanillas lotes desde \$ 90.000 por mes, luz eléctrica, colectivos, escuelas.

Vendedores Sábado y Domingo en Ruta 21. Cruce Av. Otero y Patricios y en estación Merlo.

MONTE GRANDE CRUCE LOMAS

Lotes en cuotas desde \$ 190.000 por mes; luz eléctrica, colectivos, escuela, pavimento.

Vendedores Sábado y Domingo Av. Ing. Huergo y Av. Alvaro Barros cerca Cruce Lomas; colectivo 500.

SOLICITE FOLLETOS LEY 9249

Av. de Mayo 365 - R. Méjia - 658-6297

## ¡PORTISCH!

El Húngaro es el Único que Entró Victorioso

TILBURG, Holanda, 20 (AP).— El húngaro Lajos Portisch fue el único ganador en la primera rueda del torneo internacional "Interpolis", uno de los certámenes más importantes de los últimos tiempos por la calidad de sus participantes.

Portisch venció en 26 movidas al norteamericano Lubosh Kavalek después que éste arriesgó excesivamente en su apertura.

El campeón mundial Anatoly Karpov, de la Unión Soviética, igualó con negras con el holandés Gennadi Sosonko en 17 movidas.

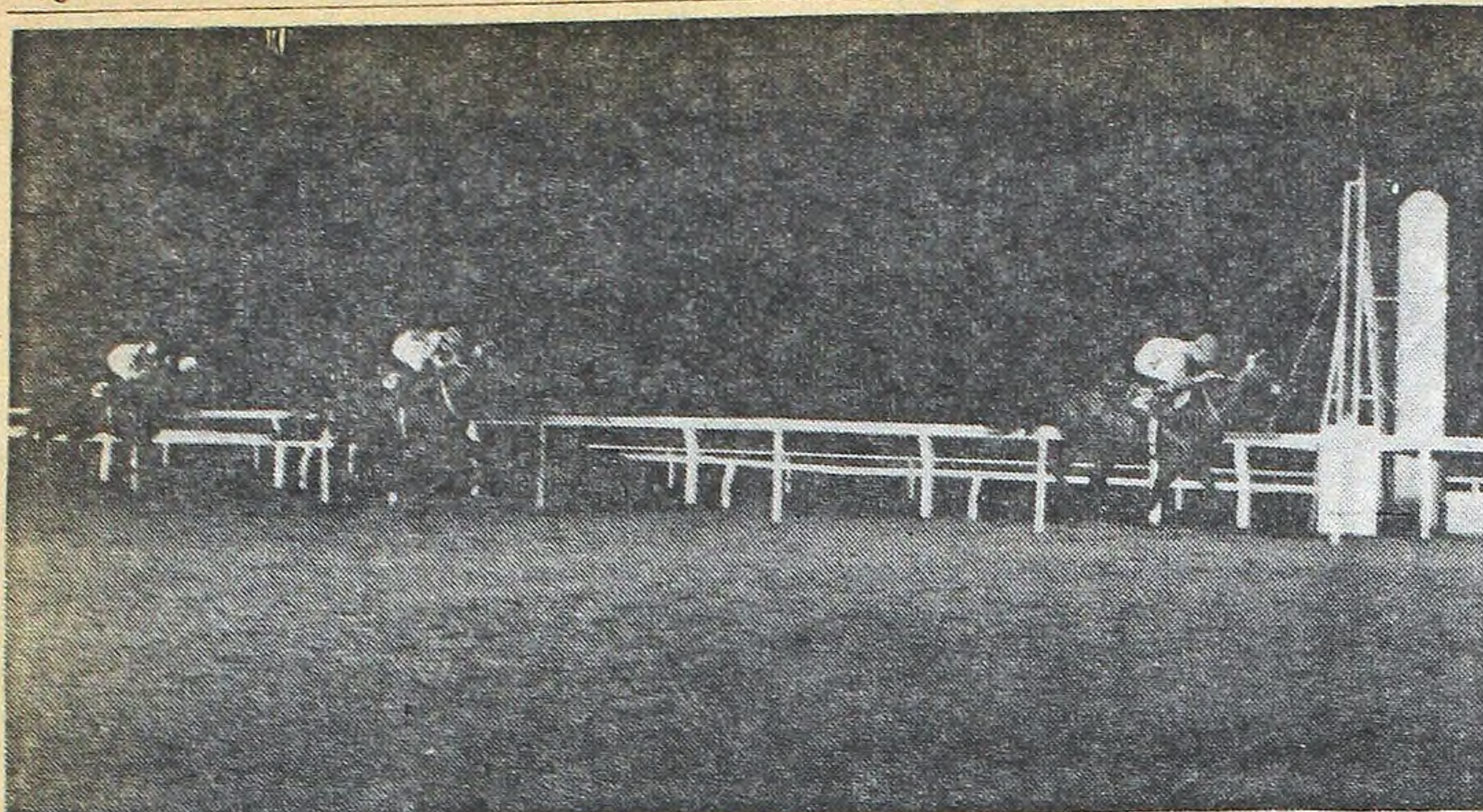
El ex campeón mundial soviético Mijail Tal hizo tablas con el dinamarqués Bent Larsen.

También igualaron el sueco Ulf Andersson con el húngaro Zoltan Ribli y el holandés Jan Timman con el checoslovaco Vlastimil Hort.

La partida entre el soviético Boris Spassky —ex campeón mundial— y el alemán Robert Huebner fue suspendida después de 40 movidas con posición levemente favorable a éste, aunque según los expertos no le alcanza para imponerse.

Cabe destacar, que en este torneo no participan los dos jugadores que sostuvieron la semifinal de Candidatos en Buenos Aires. Ni Viktor Korchnoi ni Lev Polugaievsky han querido integrar este campeonato "Monstruo" que se juega en Holanda.





Villares y otro disco. Con fuerza, la vieja costumbre del hijo de Lustily, no los dejó ni mover. Mañana habrá más...

Encomienda platense: Quilqueño. El césped le dio al d Maciel la ocasión d salir d pobre e 57"42.



# VILLARES HIZO PRECALENTAMIENTO

Por supuesto que esperado. Pero no por ello, menos espectacular lo de Villares, héroe sin discusión, demoledor en sus tres cuerpos, una locomotora para definir el kilómetro del "Carlos P. Rodríguez" que, anoche en el césped se mereció por tres cuerpos sobre Raigal en 56"41. Algo así como el precalentamiento necesario porque mañana le toca una ardua empresa en Palermo: la de insistir con 67½ kilos en el programa que van a ser más porque al notable descendiente de Lustily le van a cargar la romana en el handicap, por ese impacto supercómodo. ¡Y no tengan ninguna duda de que va a insistir! Así nos lo comunicó su cuidador en la víspera.

## LOTERIA DE MENDOZA

1º Con \$ 300.000.000 2 1 1 2 4	11º Con \$ 540.000 1 4 9 5 6
2º Con \$ 21.000.000 2 7 6 5 0	12º Con \$ 480.000 2 2 1 0 6
3º Con \$ 11.100.000 3 5 9 9	13º Con \$ 420.000 1 1 9 2 0
4º Con \$ 4.500.000 3 2 5 4 2	14º Con \$ 300.000 3 9 3 4 9
5º Con \$ 2.100.000 2 8 6 3 3	15º Con \$ 180.000 3 7 7 7 3
6º Con \$ 1.200.000 2 4 2 3	16º Con \$ 150.000 5 0 2 3 3
7º Con \$ 900.000 3 1 5 3 3	17º Con \$ 135.000 4 6 5 2 5
8º Con \$ 690.000 3 5 9 2 7	18º Con \$ 120.000 3 0 3 6 2
9º Con \$ 660.000 1 2 6 4 3	19º Con \$ 114.000 7 6 6 3
10º Con \$ 600.000 1 6 3 8	20º Con \$ 105.000 3 0 9 3 9

## Galopó en el Césped Esperando su Pelea de Mañana Contra el Plomo

Prudente espera por parte de Laitán en los primeros tramos. Ese dejar hacer a Raigal, Francis Trial y Map Adobo, "aguantar" el baile desde un cuarto lugar a la espera del zarpazo.

Allá por los 300, las cosas eran demasiado parejas entre Francis Trial y Raigal pero ya surgía amenazadora la sombra de Villares, que en tres saltos más fue a buscar la punta y con ritmo rápido, con su calidad acostumbrada, pasó a dominar la situación. Luego, rutina. Nuevo disco clásico en la mira de Rubén Laitán que lo proyectó rumbo al disco, amontonando ventajas y cruzándolo con tres cuerpos a su favor. El tiempo, tan brillante como lo había sido la victoria y el accionar.

## "COPA DE ORO": POR TV Y EN DIRECTO

Para los aficionados que mañana peguen el faltazo (?) a Palermo, les queda el consuelo de seguir las alternativas del "Gran Premio de Honor" por televisión en directo. A partir de las 16, Canal 11 pondrá en pantallas el tradicional clásico, con comentarios en la voz de uno de nuestros más veteranos y prestigiosos colegas: "Mineral", secundado por Enrique Landi.

## LOTERIA NACIONAL

1º Con \$ 360.000.000 4 0 7 0 3	11º Con \$ 1.050.000 8 0 4 3
2º Con \$ 30.000.000 3 5 9 4 9	12º Con \$ 1.050.000 8 2 1 0
3º Con \$ 15.000.000 3 6 1 1	13º Con \$ 1.050.000 2 5 2 5 6
4º Con \$ 6.000.000 7 8 4 0	14º Con \$ 1.050.000 2 0 8 5 1
5º Con \$ 3.000.000 3 1 7 6 8	15º Con \$ 1.050.000 1 8 6 0 3
6º Con \$ 2.100.000 1 5 9 1 6	16º Con \$ 600.000 1 0 3 7 1
7º Con \$ 2.100.000 2 1 9 5 0	17º Con \$ 600.000 1 0 5 3 8
8º Con \$ 1.500.000 6 5 2 2	18º Con \$ 600.000 3 3 8 3 4
9º Con \$ 1.500.000 1 3 0 6 7	19º Con \$ 600.000 3 7 9 3 4
10º Con \$ 1.500.000 1 3 7 3	20º Con \$ 600.000 4 0 3 0 7

¿Qué pasará mañana? Si esta gente, que sabe más de la cuenta a la hora de preparar ligeros vuelve a poner en circulación al hijo de Lustily... es porque están plenamente convencidos de que quedó cuerda. Pero eso, todavía entra en el terreno de lo hipotético. Lo real, es su galope largo de ayer.

## Gran Atraso en Palermo: Fallas del Totalizador

Inconvenientes al iniciarse la reunión palermitana. Deficiencias en el totalizador, que a las 13 comenzó a funcionar normalmente para "plantarse" algunos minutos después. Se sumaron los minutos, el público comenzó a mostrar su cuota de impaciencia y los periodistas seguían sin información. Recién sobre las 13.30, comenzaron a encenderse algunas lamparitas y el sport se cerró con quince minutos de atraso. Pero los técnicos daban todo por normalizado cuando a las 13.50, se puso en marcha el lote. La victoria fue para La Madreselva, candidata de CRONICA a razón de \$ 8.500. A continuación, ofrecemos los resultados registrados al cierre de la presente edición:

1ª Carrera		Premio CITADELLA		1.600 Metros	
CABALLO	JOCKEY	Nº	Gan.	Placé	Dividendo
1 LA MAD'ELVA 56, O. Ayude	(5)	8930	842	8.500	3.400
2 Vibreante 54, J. Palacios	(1)	10217	409	5.000	7.400
3 M. Bluff 52, D. Suárez	(3)	2175	169	9.400	35.100
4 Upa 56, H. Libré	(10)	2286	124		33.400
5 Promisión 56, V. Sanguinetti	(11)	6458	673		11.800
6 Galere 56, J. Bretón	(7)	5010	1039		15.200
7 Siringa 56, H. Costantino	(4)	553	74		138.300
8 Iraty 56, A. Etchart	(6)	2687	243		28.400
9 Dione 52, R. Siniani	(9)	16	4		999.999
10 Sultaniya 56, M. Lezcano	(8)	16642	1103		4.500
U Arameda 56, A. Sánchez	(2)	462	99		165.500
TOTALES		55436	4779		

Corrieron todas.  
LLAVE GANADORA 1-4: \$ 24.800.  
1ª APUESTA DOBLE EXTRA: Total de vales: 16.118. Total del pozo: \$ 111.245.300. Vales del ganador: 2.108. Cotización del vale: \$ 51.400. Valor del enganche: \$ 58.500.  
- Ganada por 2 cpos.; la 3ª a 4 cpos.; la 4ª a ½ cpo.; la 5ª al pezo, y la 6ª a 5 cpos. Tiempo: 1'38"2/5. Cuidador: J. M. Ferro. Caballeriza: Ezequiel Carlos. La ganadora es hija de El Abra y Snow Biscuit. Edad: 3 años.  
CANDIDATA DE CRONICA

## 2ª Carrera 1.200 Mts.

HIPODROMO ARGENTINO			
MARCADOR	GANADOR	PLACE	
1º 7	7.600		
2º 16			
3º 11			
4º 1			
LLAVE		1 3	12.000

A Ganador	APUESTA DOBLE	1er. Placé	2do. Placé
179761	56953	28620	

- |                                 |                                |
|---------------------------------|--------------------------------|
| 1 Pinerix 57, H. Costantino     | 9 Prignac 57, V. Centeno       |
| 2 Cuadrado 55, I. Vilte         | 10 Loco Bravo 57, J. Periale   |
| 3 Run Club 57, H. Prieto        | 11 El Lentejón 57, J. Jarovsky |
| 4 El Ventanal 57, J. Igarategui | 12 Trienal 57, no corrió       |
| 5 Wlodon 57, J. Oural           | 13 M. Pancho 57, R. Laitán     |
| 6 B. Motive 53, H. M. López     | 14 Excluyente 57, A. Cervantes |
| 7 Cruzeiro 57, J. Valdivieso    | 15 Dean Paso 57, M. Sandoval   |
| 8 Baitrosky 57, no corrió       | 16 Rondin 51, E. Martínez      |

## PRODUCTOS S.P.C.

ORDEN DE VENTAS

SETIEMBRE

13,30 HS.

- |                |                                                                                                                                                      |
|----------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Lunes 22 -     | Argentino (19) - La Quebrada (19) - Don Yaya (19) - Los Sauces (19) - Puci (19) - Santa Emilia (19) - Las Marianas (19)                              |
| Martes 23 -    | Malal Hué (19) - El Candil (19) - De la Pomme (19) - El Paraíso (19) - Tio Negro (19) - Rancho Luján (19) - Las Horquetas (19) - 8 de Diciembre (19) |
| Miércoles 24 - | El Tala (19) - La Doma (19) - La Constancia (19) - Suerte al Salto (19) - El Cielo (19) - Dos Leguas (19) - Los Reyunos (19)                         |
| Viernes 26 -   | Rincón del Pino (19) - Los Robles (19) - Don Santiago (19) - Congrave (19) - Noroma - Firmamento.                                                    |

Adolfo Bullrich y Cia. Ltda. S.A.





- MONUMENTO A SANDRINI, SIN DUDAS
- COMPARAN A ALCON CON RODOLFO BEBAN
- TITA MERELLO: EL SILBIDO ES MUFA
- MARTA GONZALEZ CLAMA POR TELEFONO

Luis Sandrini, el bufo más grande habido en la Argentina, merece un recordatorio sobre la base de un monumento. El artista debe ser declarado "ídolo nacional" de esta manera, según afirman los que saben. No se puede, ahora, sacar otros nombres de actores fallecidos dignos de tener un monumento a su memoria. Como don Luis no hubo otro. Entonces tendríamos que hacerle un monumento a Lagar por "Panorama desde el puente". Otro a Atilio Marinelli por haber sido galán favorito de televisión, otro a Levirino, etcétera, etcétera. En esta puja tiene que primar un solo concepto: por querido, por perdurable, por monstruo sagrado. Sandrini tiene que quedar perpetuado. Y estamos seguros de que eso acaecerá lo antes posible.

#### • CALCO

Fue divertido escuchar diálogo mantenido entre Bergara Leumann, el circunferencial, y Antonio Gasalla, el ácido. El primero le preguntó: ¿Cipe Lincovsky es tu hermana menor? ¿Como se te parece tanto? "No", respondió don Gasalla "es mi madre". A todo esto se vinieron a dar cuenta de que "la Cipe parece un calco de don Gasalla. ¿Viste?

#### • COMPETENCIA

Dos actores (otrora galanes) van a jugar en la competencia de un momento a otro. Será cuando Alfredo Alcón, el ilustre, estrene su "Hamlet", mientras que Rodolfo Bebán, el esquivo, hizo la misma obra dos años atrás. Muchos sugieren que el personaje de don Alcón estará mejor elaborado y también se recordará cuando lo hizo en la tele hace 15 temporadas atrás (dirigido por el radicado en Colombia David Stivel). Pero el tiempo será testigo de cómo se puede poner la mano para comparar.

#### • 50 PIRULOS

Los 50 pirulos cumplidos en sus recetarios por doña Petrona C. de Gandulfo la harían ideal para conducir un ciclo de manducajes. Porque lo importante será, para los invitados, ingerir los alimentos de la rubicunda dama del tenedor. Y, luego, porque en el cuadro hogareño se la notará muy ama de casa. Hasta si se pusiera a cocinar ante cámaras y probase la comida con la cuchara. ¡Splash!

#### • NO SILBEN

Se supo que arriba del asiento en donde se ubica para grabar su programa diario Tita Merello, la solidaria, se hace colocar un almohadón de gran tamaño con el fin de sentirse no solamente cómoda, sino, también, elevada. Si alguien osa silbar cerca suyo será reprendido por la actriz-comentarista, ya que lo considera un síntoma de mufa. Son apreciaciones.

#### • QUE CASUALIDAD, ¿VIO?

Que Ricardo Darín, el nene que mira con cara de lindo, y Jorge Mayorano, el implacable seductor del género femenino (¡viva el machismo!), están sa-

liendo en periplo, es una cosa. Y que Carlos Andrés Calvo, el hijo del diariero, les imite los pasos, es otra. Porque mientras los primeros hacen un bisbeo por el interior, el segundo hace lo mismo pero sin texto y solo. ¡Qué amistad!

#### • TUBO

"Hace ocho años que me mudé a Austria y Las Heras y hasta hoy no conseguí que me colocasen teléfono", clama Marta González agregando que: "Una actriz no puede vivir sin aparato telefónico. Se priva de ser llamada y de ser contratada. Lo mismo me sucede cuando soy yo la que tengo que efectuar un llamado y no consigo teléfono público". Doña Marta tiene una esperanza y es que han colocado una nueva torre de control, con lo cual presente que pronto tendrá la noticia de que le instalarán el dichoso tubo. ¡Aló, aló!

#### • MOLESTIA

"No tengo por qué compararme con los actores norteamericanos. En todo caso, ellos ganan más dinero". Así se expresó Miguel Ángel Solá, el iracundo, ante una consulta al respecto. También dijo que le molestan mucho las críticas en vano y que eso lo enoja en demasía. ¿Y la crítica sana?

#### • TOPO

Hay directores "topo" que no se manifiestan de ninguna manera. Esta sería la causa por la cual, pese a tener talento, no han llegado hasta donde merecían. Tal lo acontecido con David José Kohon, el realizador que hace cinco años que no trabaja ("¿Qué es el otoño?"), quien fue requerido insistentemente por un escriba de plaza. Al contactarlo (cinemateca mediante) don David señaló que la hora de la cita debía ser... ¡a las 8 de la mañana! Cuando el periodista fue dispuesto a encontrarse con el citado —oh, el deber y el sacerdocio— se enteró que don Kohon había anulado la entrevista sin reemplazarla por otra. ¿Cómo se entiende?

#### • FLASH DEL RECUERDO

- En 1933 debutó en la pantalla grande la entonces pequeña Amelia Bence. La cinta en cuestión se llamó "Dancing" y la protagonizaba la cancionista tangolera Amanda Ledesma. Fue la segunda cinta sonora.
- En 1941, cuando se rodó "El mejor papá del mundo", la pareja central era de las más envidiadas en la perfumada colonia. Se trataba de Angel Magaña y Nury Montsé (se casaron a los cinco años de filmarla).
- Luis Sandrini, el bufo, solamente dirigió dos películas en su larga carrera ("Cuando los duendes cazan perdices", un logro, y "El hombre que hizo el milagro", en 1958, que no gustó).
- Cuando se estrenó "Safo", en 1943, los admiradores de Roberto Escalada, el florense, escribieron en la pared de su casa, en calle Varela, que él estaba enamorado de Mecha Ortiz, la garbosa. ¡O tempora, o mores!

## DOMINA MUJER DIABOLICA

PARIS, 20 (AFP).— La actriz Romy Schneider acaba de pulverizar el record taquillero francés con su última película, "La banquera", gracias a su talento pero también a un lanzamiento publicitario extremadamente sutil e ingenioso.

En dos semanas, proyectándose en 49 salas del país, ha reunido 300.000 entradas, cosa nunca vista, sobre todo por que la explotación se inició en la peor época del año ya que es el momento álgido de las vacaciones veraniegas europeas.

Los especialistas están anonadados. Se calcula que el filme tuvo un presupuesto global de casi cuatro millones de dólares, pero en

las dos primeras semanas de explotación únicamente en los circuitos franceses la recaudación se estima en un millón de la misma moneda. "La banquera" tiene una serie de bazas importantes que se han jugado a fondo. Tanto que en esos quince días mencionados por las estadísticas dejó en segundo puesto a "El imperio contraataca", ese monumento de ciencia ficción norteamericano que provoca inmensas colas allí por donde pasa.

Romy Schneider, más bella, más mujer que nunca, con un talento que le sobra por todas partes, ha embelecido un caso que en otras circunstancias podría haberse quedado en un mero

suceso, más bien feo que otra cosa. El escándalo provocado por una mujer, ávida de dinero, de honores y de poder, que por medio de un banco y de un periódico quiere pesar en la vida política del país.

La banquera, Marthe Hanau, descrita por los cronistas de los años treinta como una mujer poco interesante físicamente, aunque de una inteligencia diabólica, se ha convertido por obra y gracia de la presencia de Romy Schneider en casi un símbolo del feminismo, de la liberación de la mujer.

Un mito que los agentes de publicidad encargados del lanzamiento explotaron magníficamente.

## María del Carmen Valenzuela, Convertida en una Muchacha Angustiada y Perseguida

Se la vio muy entusiasmada a Mariquita Valenzuela con el proyecto que tiene en manos para el año próximo. Como ya se informó se trata de la conocida obra "El diario de Ana Frank", que subirá a escena con la protagonización de la estrella a partir de abril en un teatro céntrico. La pieza, que se dio hace pocos años en una sala de la calle Sarmiento, relata la historia de una familia judía que trata de escapar de la persecución hitleriana, encerrándose por largo tiempo en un altillo y sobreviviendo por la caridad esporádica.

María del Carmen ya se encuentra su-

mergida en el diario escrito por una muchachita que relató la experiencia vívida.

#### • SALTEÑOS

La Sociedad Argentina de Autores y Compositores continúa organizando recitales de música popular argentina. Ayer se realizó la presentación de la obra de dos salteños: José Ríos —poeta— y Juan José Botelli —piano e instrumentos folklóricos—. Dijeron poemas e interpretaron temas de su autoría. Gran parte de su recital estuvo dedicado a típicas expresiones del cancionero salteño de actualidad.

## MISTERIOSO AGENTE 007

Topol, el actor que hizo en teatro y cine "El violinista sobre el tejado", fue contratado para interpretar al misterioso griego Colombo en la nueva intriga de 007 "Solo por los ojos", con Roger Moore de protagonista. Topol, recientemente terminó su parte en "Flash Gordon". El citado, además de ser dirigido por Carol Reed y Joseph Losey, cumple tareas de director del Teatro Popular de Israel.

En otro rol se ubicó a Holly Johnson, patinadora artística, quien intervino en "Castillos de hielo" (1978) y en una producción junto a Bette Davis.

• Toshiro Mifune es el número uno del Japón. Primero interpretó roles de opereta para pasar a los de drama y acción. Últimamente su labor la desempeña en películas norteamericanas y europeas y es por eso que se lo vio a la cabeza de repartos como los de "Infierno en el Pacífico", con Lee Marvin, "Grand Prix", con Yves Montand, "El sol rojo", y "Tigre de papel" con David Niven.

ARIES presenta

ALBERTO OLMEDO TATO BORES  
GRACIELA ALFARO

## DEPARTAMENTO COMPARTIDO

CAMILA PERISSE  
CEZAR BERTAND - LUISA ALONSO - JONNY FUENTES - NORMA ALAN  
MARCOS ZUCKER  
ADRIANA GARDIAZABAL  
NICOLAS CARRERAS - LUIS OSVALDO REPETTO  
HUGO SOFOVICH

## SENSACIONAL EXITO! GRAN REX CALLAO - GRAN NORTE

GRAL. PAZ	VIRREYES (Virreyes)
RIVERA INDARTE	GRAN DELTA (Tigre)
CUYO	SAN MARTIN (Avellaneda)
25 DE MAYO	WILDE (Wilde)
EL PLATA	SARANDI (Sarandí)
ODEON	OPERA (Lanús)
BELGRANO (R. Mejía)	REX (Lanús)
OCEAN (Morón)	ESPAÑOL (L. de Zamora)
REX (Haedo)	CERVANTES (Quilmes)
ITUZAINGO (Ituzaingo)	ARGENTINO (Adrogué)
SARMIENTO (S. A. de Padua)	SAN MARTIN (Buzaco)
GRAN MERLO (Merlo)	PLAZA (San Martín)
ITALIANO (Moreno)	SARMIENTO (V. Ballester)
BRISTOL (Martínez)	PARAMOUNT (Caseros)
AVENIDA (Vte. López)	HELIOS (El Palomar)
CALIFORNIA (Beccar)	OCEAN (S. Lugares)
ASTRAL (Munro)	GRAN PACIFICO (B. Vista)
SUPER (Boulogne)	MARTIN GÜEMES (Tablada)
	AMBASSADOR (Mar del Plata)

AUTOCINE PANAMERICANO

(Ahora acceso por calle Pelliza recientemente pavimentada)

HOY también TRASNOCHE

## TV PROGRAMA TV

13	(11) SABADOS DE SUPER ACCION "LOS ANGELES DE CHARLIE" "LA CONQUISTA DE UN IMPERIO" "LOU GRANT" "LOS DOS MOSQUETEROS" "JOHNNY RENO" "EL SOLDADO DE LA REINA" "QUINCY" "AUDACIA"	(13) CRUCERO DEL AMOR (TVC)
	(13) ABBOTT Y COSTELLO	(2) ESPECIALES DEL SABADO "EL SILENCIO"
13.30	(9) SEMIFINAL COPA DAVIS	(7) LOS ESPECIALES DE ATC "TOM HORN"
14.30	(13) SABADO DE FIESTA	(11) HOLLYWOOD EN CASTELLANO "SLOTT JOPLYN"
18	(9) SABADO NUEVE	(13) VIAJE A LO INESPERADO
19	(13) JUEGUE CON NOSOTROS	22.30 (9) VELADA DE GALA (TVC)
20	(2) BOXEO INTERNACIONAL	23.30 (2) CINE DE TRASNOCHE "BUENAS NOCHES MI AMOR"
	(9) EL ARTE DE LA ELEGANCIA (TVC)	(9) CINE DEL SABADO "EL PODER Y LA PASION"
	(13) TELECATAPLUM	(7) PROYECTO 2000 (TVC)
21	(2) KOJAK	23.45 (11) LUMINARIAS DEL MUNDO
	(7) COMICOLOR (TVC)	(13) AVENTURA DEL HOMBRE
	(9) GRANDES DEL FOLKLORE	24 (7) TRASNOCHE COLOR (TVC)
		0.45 (13) TRASNOCHE 13 "NUNCA TIMES A UN LADRON"

L'OMBRELLO

UN SHOW INOLVIDABLE

HOY DEBUT NUEVAS VEDETES

ESTRICT. PROH. MEN. 18 AÑOS

EN VIVO DE 20 a 4 Hs.

BELGRANO esq. JUJUY

FLORIDA

Florida 165. Galería Güemes

TEL. 30-5360

Presenta:

Una revista de locura - 100 %

con las chicas del Florida

Cont. lunes a sábados de 20 a 1.30 hs. - P.m. 18 a.



# CINE-GUIA

"Caro Michele": Monicelli saca sentimentalismo a historia nostálgica con estupenda labor de Mariangela Melato. "Juanita nalgas de oro": Comedia sexy para público adicto al género. "Bananas": Woody Allen sigue en la brecha con uno de sus capos laboros. "El show debe seguir": Y sigue el éxito del filme de Bob Fosse. "La pantera rosa": La muy divertida comedia con Peter Sellers vuelve al cartel. Gócela. "El padrino": Marlon Brando al lado de Al Pacino y Caan muestran en la mejor cinta del libro de Puzo. "Sola contra el crimen": Filme de Boisset ("La llave sobre la puerta") en torno de las andanzas de una mujer-policia. "La fiesta inolvidable": Más Peter Sellers. "Ritmo a todo color": Música, música, música. "Sexo loco": Divertidas aventuras sobre tema obsesivo. Giannini-Antonelli, juntos. "Cabalgata infernal": Galope de bandoleros del viejo Oeste. "Ensayo de orquesta": Fellini en una parábola sobre la sociedad de consumo con clave musical. "El infierno tan temido": Importante realización de Raúl de la Torre. De lo mejor. "Regreso de la montaña embru-

jada": Bette Davis al lado de pequeños en un medido horror apto para todo público. "Yo estoy con los hipopótamos": Bud Spencer-Terence Hill ríen y golpean a un tiempo. Para pibes. "Fog, la niebla": Ase- sinos zombies sembrando terror. "Las cuatro plumas": Una novela famosa varias veces llevada al cine en versión nueva. "La última pareja de casados": Natalie Wood y George Segal en un juego moderno y picante. "Bruce Lee y el dragón indestructible": Karate al por mayor. "Tierra prometida": Un filme de Wajda para intelectuales. "Comandos azules en acción": Persecuciones y tiros. "Juegos de amor y picardía": Humorada a la italiana. "Desde el jardín": Peter Sellers-Shirley Mac Laine-Melvyn Douglas se sacan chispas en la interpretación. "Los miedos": Doria dirige su nuevo largometraje con símbolos apretados. "Ovnis en el Triángulo de las Bermudas": De ciencia-ficción. "Crónicas marcianas": Rock Hudson-Roddy Mac Dowall en adaptación de novela de Bradbury. "Tommy": Opera rock de Ken Russell. "El amor en fuga": Triffaut y su persecución de un personaje.

## AUDACIA DE HITCHCOCK PROVOCO HISTERIA DE ESTRELLA DEL '40

En 1949 Alfred Hitchcock tuvo un golpe de audacia. Hacer un melodrama de manera total y, para remate, situarlo en época antigua y en una exótica Australia. El balance fue un verdadero desencanto para los críticos que fueron apoyados por el público que convirtió a "Bajo el signo de Capricornio" en un veneno de boletería. Esta racha sufrida por el producto del "mago del suspenso" se extendió a la Argentina cuando se la estrenó en 1952 (la demora se debió a que durante muchos años, del '49 al '51, hubo restricciones para importar material foráneo al país). Hitchcock se convirtió en productor independiente con "Bajo el signo de Capricornio" (llamada en otros países con el pomposo título de "Atormentada") y contrató a la estrella de más categoría de esos años, Ingrid Bergman. La situó como una mujer que se degrada por amor a un presidiario. El mismo iba a ser encarnado por Burt Lancaster. Al no poder hacerlo (tenían que viajar a Inglaterra, tierra del director-productor) lo reemplazaron por Joseph Cotten, quien ya había actuado con Bergman en "Luz que agoniza" (1944). Pero Cotten no estaba en

tipo para el personaje y esa fue otra contra para el éxito. Los resortes folletinescos se unían en la cinta con un plan de envenenamiento a la protagonista y un ama de llaves perversa. Hitchcock había dirigido previamente, en el '48, "Festín diabólico" (o "La'soga") efectuada en base a solo 10 planos que eran otros tantos rollos de películas. Siguió casi idéntico camino en "Bajo el signo de Capricornio", provocando la histeria de Ingrid Bergman, quien, luego de filmar, se marchó a Italia quedándose durante siete años en los cuales hasta tuvo un hijo natural y un matrimonio (con Roberto Rossellini), amén de otra descendencia. Empero, hubo alguien que defendió este engendro al parecer ignominioso de Alfred Hitchcock y fue el director francés Claude Chabrol, quien, en arriesgada opinión, aseveró, "es la mejor obra de Hitchcock". El famoso "mago del suspenso", mientras tanto, acudía a su singular fiema inglesa e "ignoraba" cuanto se decía a su alrededor. La Bergman, cuentan, supo entender las extravagancias de Hitchcock. Ciertos comentaristas adujeron que el tiempo limó asperezas y todo tipo de problemas.

## MIGUEL LIGERO: GRIPE

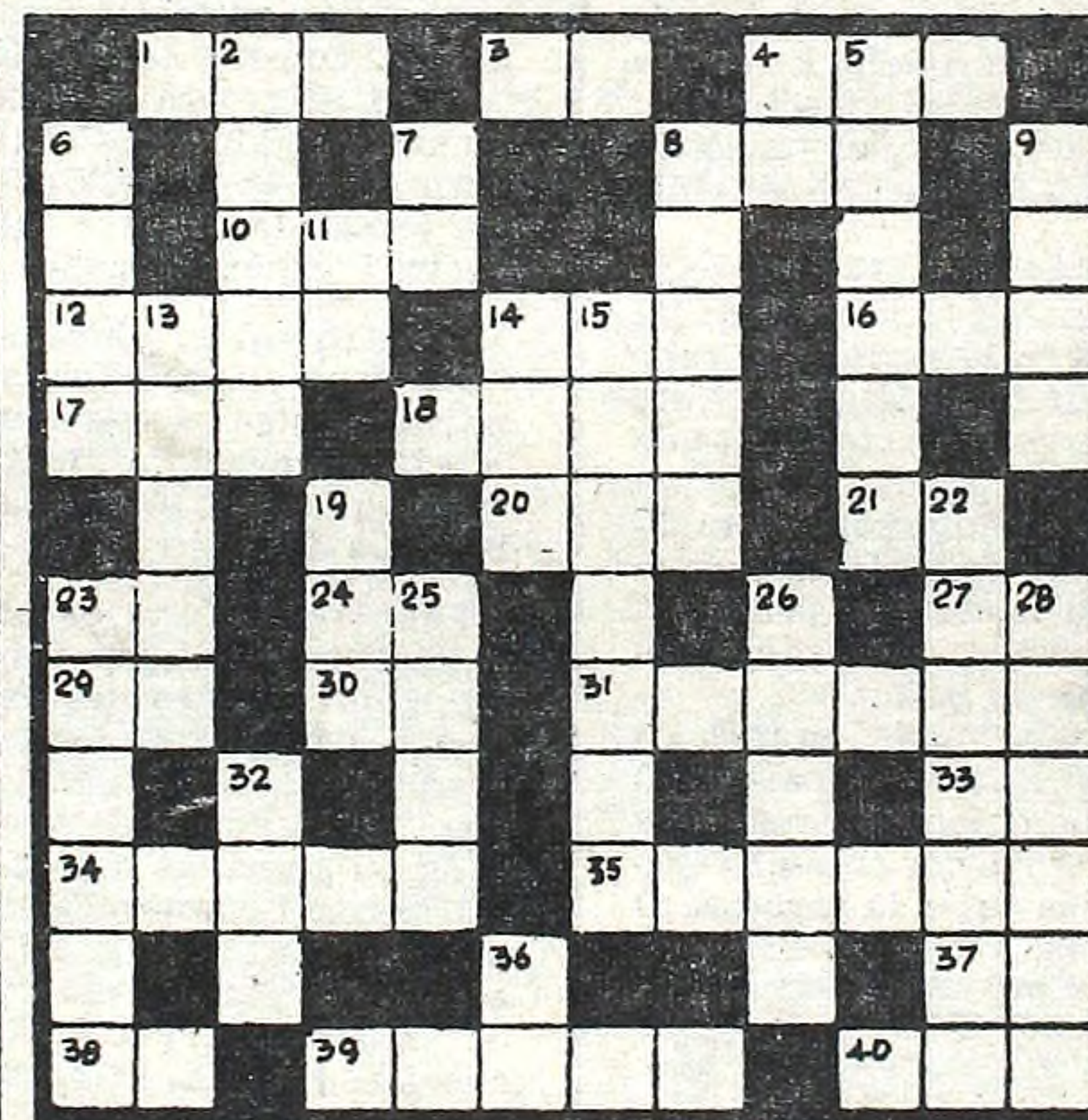
El elenco de "La Gripe" de Eugenio Griffero, compuesto por Miguel Ligerio y Nini Gambier, que presentó la pieza en la Sala Casacuberta del Teatro Municipal General San Martín, actuó en el Teatro Municipal de Bahía Blanca, como apertura de una gira que llevará esta obra a Río Cuarto (26 y 27 de setiembre, Teatro Municipal), Salta (1º y 2 de octubre, Teatro Juan Carlos Dávalos), Jujuy (3 y 4 de octubre, Teatro Mitre) y Córdoba (19 y 20 de octubre, Teatro Libertador General San Martín). La dirección estará a cargo de Luis Agustoni.

### ● DROGADICCION

LOS ANGELES, 20 (EFE).— El tópico de que los payasos ríen por fuera y lloran por dentro, se cumple con la actriz cómica de la televisión Carol Burnett, cuya hija, de 16 años, Carrie, está sometida por segunda vez a un tratamiento por drogadicción.

La actriz expresa en un artículo escrito por una revista puesta a la venta en Estados Unidos, que el problema de su hija es una tragedia ya excesivamente común en las familias norteamericanas.

## PALABRAS CRUZADAS



### HORIZONTALES

1) Cloruro de sodio. 3) Primero en todo. 4) Hermano del padre o de la madre. 8) Hijo de Noé. 10) Parte saliente de una taza. 12) Puro, limpio, sin mezcla. 14) Licor alcohólico de la melaza. 16) Igual, semejante. 17) Quiera, estime. 18) Departamento de la prov. de Tucumán. 20) Ocre. 21) El sol entre los egipcios. 23) Antigua nota musical. 24) Pronombre personal. 27) Nota musical. 29) Nombre de una consonante. 30) Existe. 31) Falsa deidad (plural). 33) (Diego de) Militar y escritor portugués del sºBG 934 (OATER AROLORate. 35) Estampar una cosa con otra. 37) Otorga, dona. 38) Nota musical. 39) Hombre bien parecido. 40) Cada uno de los elementos de los cuerpos disociados por la corriente eléctrica.

### VERTICALES

2) Eclesástico de órdenes menores. 4) Infusión aromática. 5) Tomar por modelo. 6) Medano. 7) Artículo determinado. 8) Propio de la vejez. 9) En aquel lugar. 11) Bajo, debajo de. 13)

Pone en circulación. 14) Igualdad de nivel de las cosas. 15) Orden de reptiles que comprende las culebras y serpientes, plural. 19) Una, enlace. 22) Arrimado a otra cosa. 23) Colocar en algún sitio. 25) Hacer servir. 26) Cría de las aves. 28) Se atreverán. 32) Rey legendario de Troya. 36) Sufijo usado en química.

(Solución del problema anterior)



(La solución mañana)

## USTED Y LOS ASTROS

### ACUARIO

(21 de enero al 19 de febrero) Buen día de trabajo, actividad provechosa. En amor, de usted depende una solución. Se aleja preocupación por salud.

### PISCIS

(20 de febrero al 20 de marzo) Apoyo de superiores en plan de trabajo. En amor, imprevista situación. Se confirma proyecto personal. Noticia.

### ARIES

(21 de marzo al 20 de abril) Es el momento de activar plan de trabajo. En amor, armonía y comprensión. Se confirma proyecto en el hogar. Carta.

### TAURO

(21 de abril al 22 de mayo) Altibajos en su trabajo, mantenga todo al día. En amor, armonía y comprensión. No desatienda asunto del hogar.

### GEMINIS

(23 de mayo al 21 de junio) No dé importancia a comentarios sobre asunto de trabajo. En amor, todo continúa bien. Vigile la salud y descanse.

### CANCER

(22 de junio al 21 de julio) Se aclara asunto de trabajo, pero obre con prudencia. En amor, no tome decisión apresurada. Alegría con amigos.

### LEO

(22 de julio al 21 de agosto) Carta o noticia lo ponen en vías de adelantos de trabajo. En amor, obre con comprensión. Buena oportunidad en el hogar.

### VIRGO

(22 de agosto al 22 de set'bre) Buena oportunidad en su trabajo, obre sin temor. En amor, todo lo favorece. Evite discusión con familiares.

### LIBRA

(23 de set'bre al 22 de octubre) Se confirma plan de trabajo, las ganancias más adelante. En amor, de usted depende una decisión. Alegría en el hogar.

### ESCORPIO

(23 de octubre al 21 de nov'bre) Es el momento de activar plan de trabajo. En amor, obre con simpatía y comprensión. En el hogar se aleja duda.

### SAGITARIO

(22 de nov'bre al 21 de dic'bre) Asunto de trabajo toma un giro inesperado, obre con fe. En amor, imprevista situación. Apoyo de amigo en planes.

### CAPRICORNIO

(22 de dic'bre al 20 de enero) No permita retrasos en tareas bien encaminadas. En amor, se alejan dudas. Se confirma proyecto en el hogar. Carta.

LA PELICULA QUE CONSAGRO A FRANCIS FORD COPPOLA

**el Padrino**  
(The Godfather)

ESTRELLA: Marlon Brando

COPIA NUEVA

Al Pacino James Caan Robert Duvall Diane Keaton

DIREGIDA POR: Francis Ford Coppola

ESCRITA POR: Mario Puzo, Francis Ford Coppola

BASEADA EN LA NOVELA DE: Mario Puzo

ADAPTACION MUSICAL: Nino Rota

PROH. 18 AÑOS

COLOR

GRAN EXITO exclusivamente **LIBERTADOR**

CORRIENTES 1334

HORARIOS DE PELICULA: 12.50 - 15.55 - 19.00 - 22.05

HOY también TRASNOCHE

LA BOMBA DEL AMOR DESHONRADA CON HONOR!

**EDWIGE FENECH**

es

**JUANITA NALGAS DE ORO**

con PIPPO FRANCO

Un film de SERGIO MARTINO

EASTMANCOLOR

GLUP!

PROHIBIDA 18 AÑOS

HOY también TRASNOCHE

GRAN EXITO **TROCADERO** LAVALLE 820

ROCA - ARGOS - COLISEO (Lomas de Zamora)

AUTOCINE RIO DE LA PLATA ROXY (Mar del Plata)

y solamente en Trasnoche: PUEYREDON-GRAN SAVOY

LA TANA IMPERFECTA

**EDWIGE FENECH**

140-60-90

ALVARO VITALI GIACOMO RIZZO

EASTMANCOLOR

HOY también TRASNOCHE

PROHIBIDA MENORES DE 18 AÑOS

**LA MUJER POLICIA DE LA DIVISION MORALIDAD**

GRAN EXITO cine **PARIS** LAVALLE 769



## TEATROS

\* **COLON, LUNES 22 a las 21: 190**  
Cone. del Ab. a 20 nocturnos a cargo de la ORQUESTA FILARMÓNICA DE BS. AS. Dir.: YURI SIMONOV. Progr.: "Tasso, lamento y triunfo" (Poema sinfónico); "Totentanz" (Danza de la muerte) p/piano y orq.; LIST. Solista: PERLA BRUGOLA. Sinfonía Española, p/violín y orq.; LAJO. Solista: LUIS MICHAEL. Sinfonía No. 1, SHOSTAKOVICH. Pl.: 35.000. Sob. de Ab. en vta. Boletaría diariamente de 10 a 20 en Tucumán 1111.

\* **MUNICIPAL GRAL. SAN MARTÍN, Corrientes 1530, 46-8611. Sala Casacuberta.** Hoy a las 21:30: "VIEJOS TIEMPOS", de H. Pinter. Con A. Berdaxagar, J. Hidalgo y P. Novoa. Pl.: 7.000. Loc. en vta. A las 18: "TODO MOZART" por el Ensemble Musical de Bs. As. Pl.: 25.000. Loc. en vta. con 3 días de antic.

\* **Sala C. Cabanellas.** Hoy a las 21:30: "DOS BRASAS" de S. Eichelbaum. Con M. L. Robledo y elenco. Pl.: 10.000. Loc. en vta.

\* **Sala M. Coronado.** Hoy a las 21:30: "EL INSPECTOR", de N. Gogol. Con O. Bonnet y elenco. Dir.: R. U. Durán. Pl.: 10.000. Pull.: 7.000. Loc. en vta. con 3 días de antic.

\* **PTE. ALVEAR, Corrientes 1659.** SABADO 20 a las 21. DOMINGO 21 a las 18:30. Recital de Danzas de MYRTA BARVIE. Progr.: Danzas de los Templos del Sur de la India y "Romance de Radha en la Primavera de Brindavan". Música tradicional de la India. Pl.: 15.000. Loc. en vta. con 3 días de antic. Boletaría todos los días de 10 a 20 en Corrientes 1659.

\* **ASTRAL, Corrientes 1639.** 46-5707/9964. Gran éxito. Con 70 artistas en escena. Raúl Rossi en: **EL VIOLINISTA SOBRE EL TEJADO**  
Gran elenco. Mar. a juv. a las 21. Vier. y sáb. a las 19:15 y 22:15. Dgos. a las 19:30. Loc. en vta. S.r. Últimos días. A las 15 y 17: "VIVA MARGARITO" con Margarito Tereré.

\* **ATENEÓ. Paraguay 918. 31-3888.** Dulio Marzio y Graciela Dufau en: **AL FIN Y AL CABO**  
ES MI VIDA  
Con Enrique Fava y gran elenco. Dir.: Agustín Alezzo. Mar. a juv. a las 21:30. Sáb. a las 20:30 y 23. Dgos. a las 20:30. Miér. día pop.

\* **BAMBALINAS, Chacabuco 947.** 27-9819. Leonardo Favio en: "PARECIDO A UN HOMBRE". Con la actuación de Sandra Sandrini y elenco. Mar. a juv. a las 21:30. Sáb. a las 21 y 23. Dgos. a las 20. Loc. en vta.

\* **BLANCA PODESTA, Corrientes 1283.** 35-2592. Soledad Silveyra y Miguel Angel Solá en: **EL HOMBRE ELEFANTE**  
Con F. Siro, C. Lastra, F. Calcedo, U. Dumont y P. Contreras. Dir.: E. Alfaro. Miér. a juv. a las 21:30. Sáb. a las 22. Sáb. a las 20:30 y 23:15. Dgos. a las 18:30 y 21:30.

\* **BURLESQUE, Corrientes 483.** Sensacional espectáculo, al mejor estilo de "BURLESQUE". En su género, el de mayor jerarquía. P.m.18.

\* **COMICO, Corrientes 1280.** 35-2108. Primer espectáculo en Scenorama. Con 40 personas en escena.

**EL DILUVIO QUE VIENE**  
Mar. a juv. a las 21:30. Vier. y sáb. a las 20 y 23. Dgos. a las 20. Loc. en vta. con 5 días de antic.

\* **DEL GLOBO, M. T. de Alvear 1155.** 393-8351. ALBERTO CLOSAS en **VIVAMOS UN SUEÑO**  
Con Susana Traverso y Raúl Florido. Act. Esp.: Wagner Mautone. Mar. a juv. a las 21:30. Sáb. a las 20:30 y 23. Dgos. a las 16:30 (precios espec.) y 19:15.

\* **EL NACIONAL, Corrientes 960.** 33-7800. Alejandro Romay presenta: **A CHORUS LINE**  
El mundo de la danza. 10 premios teatrales. Mar. a juv. a las 21:30. Sáb. a las 20 y 22:45. Dgos. a las 18:30 y 21:30. Loc. en vta. Sábados y domingos a las 16: Luis Aguilé presenta: "EL CUENTO QUE CANTA". Especial para niños. Super pullman \$ 10.000.

\* **EMBASSY, Suipacha 751.** 392-3336. "PORQUE NOSOTROS" con Eladia Blazquez y Chico Novarro. Juv. y vier. a las 22. Sáb. a las 22 y 23:45. Dgos. a las 20:30. Loc. en vta. Adrián Ghitto y elenco en: "HELMER EN LA CASA DE MUNECA". Dir.: Jorge Elías. Mar. a sáb. a las 20:30. Dgos. a las 22.

\* **EMPIRE, H. Yrigoyen 1934.** 47-8770. Sábado a las 15:15 y 17:15. Domingo a las 15:30: "LA CENICIENTA". Adaptación teatral con participación de los niños. S.r. Loc. en vta. Mar. a juv. a las 21:30. Sáb. a las 22. Dgos. a las 20: José María Vilches en: "A LAS MIL MARAVILLAS". S.r. Dgos. a las 18: "EL BULULU" con José María Vilches.

\* **KARINA, Corrientes 636.** 40-1708. Gran suceso. Cont. de 20 a 24: "KARINISIMAS" con rutilantes vedettes en escena. Dir. Gral.: Alfredo Elizalde.

\* **LASALLE, Cangallo 2263.** 47-9388. Héctor Malamud en: "PEOPLE LOVE ME" (La gente me ama). Vier. y sáb. a las 22:30. Dgos. a las 19:30. Loc. en vta.

\* **LICEO, Rivadavia y Paraná.** 32-4291. Nuevo y deslumbrante espectáculo: NATI MISTRAL y el Ballet Español "Antología" en **CON ACENTO ESPAÑOL**  
Mar. a juv. a las 21. Sáb. a las 21 y 23. Dgos. a las 17 y 20. S.r. Loc. en vta. con 5 días de antic.

\* **MAIPO, Esmeralda 443.** 392-4882. Hoy a las 21. 23 trasn. 1.15. Antonio Gasalla en: **MAIPO MADE IN GASALLA**  
Con Lynn Allison y Jovita Luna. Gran elenco: The Royal Girls, Cecilia Narova y Lynne Jeffery. Adrián Zambeletti y elenco. P.m.18.

\* **MARGARITA XIRGU, Chacabuco 673.** 26-8359. Ignacio Quiroga y Enrique Liporace en: **LA ESCALERA**  
De Charles Dwyer. Mar. a juv. a las 21:30. Sáb. a las 20:30 y 23. Dgos. a las 19.

\* **NACIONAL CERVANTES, Libertad 815.** 45-4224. Hoy a las 18:30 y 21:30: "EL CONVENTILLO DE LA PALOMA", de A. Vaccarella. Con M. R. Gallo, P. Santalla y gran elenco. Dir.: R. Graziano. Pl.: \$ 8.000. Últimos días.

\* **ODEON, Esmeralda 367.** 45-6326/3635. Víctor Laplace, Valeria Lynch y la dirección de Eugenio Zanetti en: **ESTAN TOCANDO NUESTRA CANCIÓN**  
Mar. a juv. a las 21:30. Vier. y sáb. a las 20:30 y 23. Domingo 21 DESPEDIDA a las 18:30 y 21. Loc. en vta. con ant. Juv. día pop.

\* **OLIMPIA, Sarmiento 777.** 40-2678. Hoy a las 21 y 23.

**EL CLUB**  
Con A. Baltar, A. M. Cores y Marta Gam. Dir. Gral.: Lia Jelin. Loc. en vta. con 5 días de antic. Pl.: \$ 20.000.

\* **PARADISE, Corrientes 827.** Nueva y sensacional revista: "MUJERES INOLVIDABLES". Las vedettes más sensuales de Bs. As. Dir. Gral.: A. Prat. P.m.18.

\* **PAYRO, San Martín 766.** 32-5922. 50 mes de éxito: "EL VIEJO CRIADO", de Roberto Cossa. Con Ruby Gattari y elenco. Miér. y juv. a las 21:30. Vier. y sáb. a las 22. Dgos. a las 19:30. Loc. en vta. Miér. y juv. día pop.

\* **PLANETA, Suipacha 927.** 32-9547. Teatro Planeta presenta: "BODA BLANCA" de Tadeusz Rozewicz. Dir.: Laura Yusem. Con Alicia Zanca, Patricia Hart y gran elenco. Hoy a las 22:30. Espacio Producciones presenta: "EXTRANA PESADILLA" (El cuarto de Verónica), de Ira Levin. Hoy a las 20.

\* **REGINA, Av. Santa Fe 1235.** 41-5709. Pepe Soriano en: "HOMENAJE", de B. Slade. Con Fernanda Mistral y Elsa Berenguer. Dir.: Carlos Gandolfo. Mar. a juv. a las 21:30. Vier. a las 22. Sáb. a las 20 y 23. Dgos. a las 18 y 21:30.

\* **TABARIS, Corrientes 831.** 392-8509. M. Casan, M. Sánchez, C. Barbieri, A. Anchart, C. Scacziota, E. Ibarreta y T. Martino en: **LOS AÑOS LOCOS DE TABARIS**  
Con las famosísimas BLUEBELL GIRLS. Mar. a sáb. a las 21 y 23. Sáb. trasn.: 1. Dgos. a las 20 y 22:30. Lun. descanso.

## VARIEDADES

\* **LUNA PARK, Corrientes 99.** 31-1990/5100. 32-2135/2538. SABADO 20 DE SETIEMBRE DE 1980 a las 21:45.

**BOXEO PROFESIONAL**  
Una revancha a nivel Internacional: MIGUEL ANGEL CASTELLINI (Argentina) vs. EDDIE GAZO (Nicaragua). Ambos pugiles ex campeones mundiales. Categoría Mediano. Diez (10) rounds. Un semifondo y dos preliminares. Pop.: \$ 8.000. SABADO 27 de setiembre: Gran combate por el Título Argentino Categoría Medio Mediano: Mario Omar Guillotti (Actual campeón) vs. Alfredo R. Lucero (desafiante). Doce (12) rounds.

\* **CIRCO TIANH, Avda. del Libertador al 3900.** Puente Pacifico. Por 1ª vez en Bs. As. "FANTASTICO TIANH 80". Elefantes, leones y mucho más. Mar. y miér. a las 20:30. Juv. y vier. a las 17:30 y 20:30. Sáb. a las 15, 18 y 21:30. Dgos. a las 14:30, 17:30 y 20:30.

## CINES

\* **A.B.C. Esmeralda 508.** 392-9506. Cont. de las 10 hasta las 2 de la madrugada. En vivo: "LEONAS VS. LEONAS" con las chicas del ABC. En pantalla: "Olga, la hija de aquella princesa rusa" con Libertad Leblanc y "Vení conmigo" con Susana Giménez. Vier. y sáb. trasn. P.m.18.

\* **ADAN I, Corrientes 959.** 393-6115. A las 13:55, 16:5, 18:20, 20:35 y 22:50: **MAS ALLA DEL ARCO IRIS**  
P.m.18. Con Dick van Dicke y Kathleen Quinlan. A las 13:40, 15:50, 18:20 y 22:30. Notic. Sáb. trasn. 1.

\* **ADAN 2, Corrientes 959.** 393-5034. A las 13:15, 15:15, 17:15, 19:15, 21:15 y 23:10:

**SEXO LOCO**  
P.m.18. Con Laura Antonelli y Giancarlo Giannini. A las 14:55, 16:55, 18:55, 20:55 y 22:55. Notic. Sáb. trasn. 1.

\* **ALFA, Lavalle 842.** 392-1114. A las 13, 14:40, 16:40, 18:40, 21 y 23:15:

**LA ULTIMA PAREJA DE CASADOS**  
P.m.18. Con Natalie Wood y George Segal. A las 16:30, 18:30, 20:45 y 23:5. Notic. Sáb. trasn. 1.15.

\* **ALFIL, Corrientes 1753.** 40-7575. A las 13, 15:20, 17:50, 20:25, 23 y sáb. trasn. 1.15.

**EL INFIERNO TAN TEMIDO**  
P.m.18. Con Graciela Borges y Alberto de Mendoza. A las 15, 17:25, 20 y 22:35. Notic.

\* **AMBASSADOR, Lavalle 777.** 392-9700. A las 13:5, 15:40, 18:5, 20:40 y 23:5.

**SOLA CONTRA EL CRIMEN**  
P.m.18. Con Mlou-Mlou. Un filme de Yves Montand. A las 15:15, 17:40, 20:15 y 22:40. Notic. Sáb. trasn. 1.20.

\* **AMERICA, Callao 1057.** 41-3818. A las 12:40, 15:5, 17:40, 20:20 y 23:

**EL SHOW DEBE SEGUIR (ALL THAT JAZZ)**  
P.m.18. Sensacional filme ganador de 4 Oscar. A las 14:30, 17:20, 19:55 y 22:35. Notic. Sáb. trasn. 1.30.

\* **ARIZONA, Lavalle 727.** 392-6967. A las 13:30, 16:45, 20 y 23:15:

**PROFESION BIGAMO**  
15, 18:15 y 21:30:

**VIOLACION PREMEDITADA**  
P.m.18. Sáb. trasn. 1.15: "Profesión bigamo".

\* **ARTE, Corrientes 1145.** 35-7934. Cont. 15, 17, 19:10, 21:15 y 23:20: "QUEIMADA". Un filme polémico. Con Marlon Brando. P.m.18. Sáb. trasn. "Venecia Rojo Shocking".

\* **ATENEÓ, Paraguay 918.** 31-2888. A las 14:50, 16:30 y 18:10: "LAS AVENTURAS DE HUGO EL HIPOPO".

## \* \* \* \* \* GUIA DE TEATROS Y CINES \* \* \* \* \*

**TAMO.** S.r. Dibujos animados. Hablada totalmente en castellano.

\* **ATLAS, Lavalle 869.** 392-1936. A las 12:50, 15, 17:40, 20:20 y 23:

**ALL THAT JAZZ**  
(El show debe seguir)  
P.m.18. Con Roy Scheider y Jessica Lange. A las 17:10, 19:50 y 22:30. Notic. Sáb. trasn. 1.30.

\* **AVENIDA, Av. de Mayo 675.** 33-6266. Cont. 14:30, 17:45 y 21: La invasión de las arañas; 13, 16:10, 19:25 y 23: Sociedad para el crimen. P.m.18.

\* **BIARRITZ, Suipacha 482.** 392-0356. A las 14, 16:50, 19:45 y 22:40:

**LA ROSA**  
P.m.18. Con Betty Midler y Alan Bates. A las 13:30, 16:25, 19:25 y 22:20. Notic. Sáb. trasn.

\* **BROADWAY, Corrientes 1155.** 35-2345. A las 13:5, 15:5, 17:5, 19:20, 21:25 y 23:20:

**ENSAYO DE ORQUESTA**  
P.m.18. Una obra de arte de Federico Fellini. A las 14:30, 16:30, 18:35, 20:40 y 22:45. Notic. Sáb. trasn. 1.25.

\* **CALLAO, Callao 27.** 40-1898. A las 14:20, 16:30, 18:45, 21 y 23:15:

**DEPARTAMENTO COMPARTIDO**  
P.m.18. Con Graciela Alfano y Alberto Olmedo. A las 16:5, 18:20, 20:35 y 22:50. Notic. Sáb. trasn. 1.25.

\* **CAPITOL, Santa Fe 1848.** 44-2379. A las 13, 15:25, 17:55, 20:25 y 23:

**DESDE EL JARDIN**  
P.m.18. Con Peter Sellers y Shirley Mac Laine. A las 15:10, 17:25, 20:5 y 22:40. Notic. Sáb. trasn. 1.15.

\* **CERVANTES, Belgrano 1820.** 38-2698. Cont. 14:55, 19:20 y 23: "YO ESTOY CON LOS HIPOPOTAMOS"; 14, 17:25 y 21: "TRABAJANDO DURO". S.r.

\* **CINEMATICA, Sarmiento 2255.** 48-2170. A las 19, 21 y 23: "Amor y anarquía", de Lina Wertmüller. Con Giancarlo Giannini y Mariángela Melato. P.m.18.

\* **CINEMA UNO, Suipacha 460.** 392-1112. A las 13:10, 15:30, 18, 20:30 y 23:

**PROMESAS EN LA OSCURIDAD**  
P.m.18. Con Marta Mashon y Ned Beatty. A las 15:15, 17:40, 20:10 y 22:40. Notic. Sáb. trasn. 1.25.

\* **CONCORDE, Lavalle 925.** 35-1850. A las 13:10, 15:10, 17:10, 19:10, 21:10 y 23:10:

**FOG (LA NIEBLA)**  
P.m.14. Con Jamie Lee Curtis y Janet Leigh. A las 14:50, 16:50, 18:50, 20:50 y 22:50. Notic. Sáb. trasn. 1.20.

\* **COSMOS 70, Ctes 2046.** 49-0862. Festival de Ingmar Bergman. A las 14:10, 15:50, 17:40, 19:20, 21:30 y 23:30:

**CUANDO HUYE EL DIA**  
P.m.18. A las 14, 15:40, 17:30, 19:20, 21:10 y 23:10. Notic. Mañana: "EL SEPTIMO SELLO".

\* **ELECTRIC, Lavalle 836.** 392-1846. Cont. 13:30, 16:45, 20 y 23:15: "EL HEREDERO DE BRUCE LEE"; 15, 18:15 y 21:30: "7 WINCHESTER PARA UNA MASACRE"; 13:15, 16:30, 19:45 y 23: Notic. trasn. "El heredero de Bruce Lee". P.m.14.

\* **EMPIRE, H. Yrigoyen 1934.** 47-8770. Cont. 14:45, 16:30 y 18:20: "La super aventura"; 14:30, 16:10 y 17:55: "Argentina al día". S.r.

\* **GAUMONT, Rivadavia 1635.** 40-3050. A las 14:50, 17:30, 20:10 y 22:50: "VACACIONES EN RUSIA". S.r. En Cinerama, todo el esplendor de un país fascinante. A las 14:30, 17:10, 19:50 y 22:30. Notic.

\* **GRAN REX, Ctes 857.** 392-8006. A las 12:45, 14:30, 16:40, 18:50, 21 y 23:15:

**DEPARTAMENTO COMPARTIDO**  
P.m.18. Con Alberto Olmedo, Graciela Alfano y Tato Boreas. Dir.: Hugo Sofovich. A las 16:20, 18:30, 20:40 y 22:55. Notic. Sáb. trasn. 1.30. Lunes 22 y martes 23 a las 22:30: Vuelve: "RICHARD CLEYDERMAN". El gran intérprete de la música romántica. Loc. en vta. dde. \$ 15.000. Boletaría de 10 a 20. Boletaría de 10 a 20 para adquirir con 7 días de antic. loc. para el Circo: "THYANY 80". Últimos días. Pl.: \$ 5.000.

\* **GRAND SPLENDID, S. Fe 1860.** 44-0808. A las 13:30, 15:50, 18:20, 20:45, 23:15 y sáb. trasn. 1:

**LAS CUATRO PLUMAS**  
S.r. Con Robert Powell y Beau Bridges. A las 15:25, 17:50, 20:20 y 22:45. Notic.

\* **GRAN VICTORIA, Av. de Mayo 882.** 34-1493. Cont. de 8 a 3: "Super Decamerón No 3"; "La orgía"; "Flor de amantes". P.m.18.

\* **IDEAL, Suipacha 378.** 35-3300. A las 13:15, 15:35, 17:55, 20:20, 22:45 y sáb. trasn. 1.10:

**CARO MICHELE**  
P.m.18. Con Mariángela Melato y Aureo Clement. A las 15:10, 17:30, 19:50 y 22:15. Notic.

\* **IGUAZU, Lavalle 940.** 393-9931. A las 13:10, 14:50, 16:55, 19, 21:5 y 23:10:

**RITMO A TODO COLOR**  
S.r. Con Silvia Arazul. A las 16:35, 18:35, 20:40 y 22:45. Notic. Sáb. trasn. 1.30.

\* **LARA, Av. de Mayo 1225.** 38-6966. Cont. 16:25 y 20:30: "El exorcista"; 14:30, 18:40 y 22:45: "10: la mujer perfecta". P.m.18. Sáb. trasn. "La canción es la misma".

\* **LEOPOLDO LUGONES, Corrientes 1530.** 46-8611. A las 18: "Carrusel titiritero". Dir. Gral.: A. Bufano. Pl. May.: \$ 8.000. Men.: \$ 5.000. A las 17:30, 20 y 22:30: "Primer viaje". Dir. Nadine Trintignant. Pl.: \$ 4.500. P.m.14.

\* **LIBERTADOR, Ctes 1334.** 40-7443. A las 12:50, 15:55, 19 y 22:5:

**EL PADRINO**  
P.m.18. Con Marlon Brando y Al Pacino. A las 15:50, 18:55 y 22: Notic. Sáb. trasn. 1.20.

\* **LOIRE, Corrientes 1824.** 49-1900. A las 13:20, 16:15, 19:20 y 22:25:

**EL HOMBRE DE MARMOL**

\* **SANTA FE 1, Santa Fe 1947.** 44-8980. A las 13, 14:50, 16:40, 19, 21:5 y 23:15:

**LA ULTIMA PAREJA DE CASADOS**  
P.m.18. Con Natalie Wood y George Segal. A las 18:40, 20:50 y 23. Notic. Sáb. trasn. 1.20.

\* **SANTA FE 2, Santa Fe 1947.** 44-8980. A las 13, 15, 17, 19, 21 y 23:10:

**FOG (LA NIEBLA)**  
P.m.14. Con Janet Leigh. A las 14:40, 16:40, 18:40, 20:40 y 22:45. Notic. Sáb. trasn. 1.15.

\* **SARMIENTO, Lavalle 852.** 392-3338. A las 12:20, 15, 17:40, 20:20 y 23:

**DESDE EL JARDIN**  
P.m.18. Con Peter Sellers y Shirley McLaine. A las 14:40, 17:20, 20 y 22:40. Notic. Sáb. trasn. 1.30.

\* **SELECT, Lavalle 921.** 35-0235. Cont. 13:30, 17:25, 21:20 y trasn. 1.10: "CABALGATA INFERNAL"; 15:20, 19:15 y 23:10: "EL PUNO DE LA SERPIENTE". P.m.18.

\* **STUDIO, Santa Fe 2541.** 821-5845. Cont. a las 14:45, 16:50, 18:55, 21 y 23:10: "TOMMY"; P.m.18. 14:25, 16:30, 18:35, 20:40 y 22:50. Notic. Sáb. trasn. 1: "Un fantasma en el Paraíso".

\* **SUIPACHA, Suipacha 442.** 392-1195. A las 13:20:15:45, 18:10, 20:35, 23 y sáb. trasn. 1.30:

**JUEGO SUCIO**  
Con Chevy Chase y Goldie Hawn. P.m.18. A las 13, 15, 20:15 y 22:50. Notic.

## ALMAGRO

\* **BIOGRAFO UNO, Corrientes 4638.** Cont. 14:55, 17:25, 19:55 y 22:25. Notic. 15:10, 17:40, 20:10 y 22:40. El golpe. S.r.

\* **PALACIO DEL CINE, Rivadavia 3636.** 812-4818. Cont. 14:45, 18:40 y 22:35. Hasta el último aliento; 16:35 y 20:30: La dama desaparece; 14:30, 18:25 y 22:20. Notic. S.r.

\* **ROCA, Rivadavia 3753.** 812-1517. Cont. 16, 19:30 y 22:50: Juanita nalgas de oro; 14:15, 17:40 y 21: Juegos de amor y picardía; 15:45, 19:15 y 22:35. Notic. P.m.18.

## BELGRANO

\* **BELGRANO, Cabildo 2356.** 784-5691. Cont. 14:50, 16:55, 19, 21:5, 23:10. Ensayo de orquesta; 14:30, 16:25, 18:30, 20:35 y 22:40. Notic. P.m.18. Sáb. trasn.

\* **CABILDO, Av. Cabildo 2347.** 784-3852. Cont. 14:30, 16:40, 18:50, 21 y 23:15. El golpe; 16:35, 18:45, 20:50 y 22:55. Notic. S.r. Sáb. trasn. 1.20.

\* **FANTASY, Cabildo 685.** 771-0686. Cont. 14:15, 16:25 y 18:30. Notic. y "El regreso de la montaña embrujada". S.r. 20:50, 22:50 y sáb. trasn. La rosa. P.m.18.

\* **G. PAZ, Cabildo 2702.** 781-1412. Cont. 14:10, 16:25, 18:30, 20:50 y 23:10. Departamento compartido; 16, 18:5, 20:25 y 22:45. Notic. P.m.18. Sáb. trasn. 1.

\* **G. SAVOY, Cabildo 2829.** 781-6500. Cont. 14:15, 16:10, 18:25, 20:40 y 23: Las cuatro plumas; Notic. S.r. Sáb. trasn. 1: Juanita nalgas de oro.

\* **LIDO, Av. Cabildo 3241.** Cont. desde las 14:30. Ritmo a todo color. Los superagentes y el tesoro maldito. S.r.

\* **MIGNON, Jaram. 2433.** 784-3899. Cont. 14:40, 17:20, 20:5 y 22:50. Desde el jardín; 14:20, 16:50, 19:35 y 22:20. Notic. P.m.18. Sáb. trasn.

## BOEDO

\* **CUYO, Boedo 858.** 97-6975. Cont. 15:50, 19:30 y 23:10. Departamento compartido; 14:10, 17:35 y 21:15. Expertos en pinchazos. P.m.18. Sáb. trasn.

\* **GRAN SAN JUAN, San Juan 3246.** 97-4293. Cont. Alumno amante. Marta memoria de una perversión. El varón más ardiente del pueblo. P.m.18.

\* **LOS ANDES, Boedo 777.** 97-4233. Cont. 15:45, 19:20 y 23. Yo estoy con los hipopótamos; 14, 17:25 y 21: Roller Boggie. S.r.

\* **N. PALACE, San Juan 2461.** 941-1723. Cont. 15:55, 19:30 y 23: Fog (la niebla); 14, 17:35 y 21:10. Caravanas. P.m.14. Sáb. trasn. 1: Fog.

\* **N. SELECT, Av. San Juan 2540.** 941-5908. Cont. 14:40, 18:25 y 22:25. Desde el jardín; 16:45 y 20:40. Ella sí, yo también. P.m.18.

## COLEGIALES

\* **ARGOS, F. Lacroze 3455.** 854-0673. Cont. 16:10, 19:40 y 23:10: Juanita nalgas de oro; 14:15, 17:45 y 21:15. Juegos de amor y picardía; 15:55, 19:25 y 22:55. Notic. P.m.18.

\* **ATALAYA, Córdoba 4633.** 773-0700. Cont. 16:10, 19:30 y 22:40. Yo estoy con los hipopótamos; 14:30, 17:50 y 21:10. El gendarme y los extraterrestres. S.r.

## FLORES

\* **AUDITORIO SAN ROBERTO, Bolivia 667.** 612-0084. Cont. Subi que te llevo; La muchachada de a bordo. Hábiles de 9 a 14. S.r.

\* **CONTINENTAL, Carabobo 945.** 631-2218. Cont. 16, 19:20 y 22:40. Ritmo a todo color; 14:30, 17:40 y 21: Los superagentes bílicos. S.r. Sáb. trasn. Génesis y Sul Génesis.

\* **FENIX, Rivadavia 7802.** 612-8858. Cont. 15:30 y 18: "El show de Carlitos Baía"; 21:30 y 23:15: "Orquesta de señoritas". P.m.14.

\* **FLORES, Rivadavia 6661.** 631-3701. Cont. 15:15, 19:10 y 23: Hasta el último aliento; 17:5 y 21: La dama desaparece. S.r. 15, 18:40 y 22:45. Notic. Sáb. trasn.

\* **GRAN RIVADAVIA, Rivadavia 8636.** 69-1356. Cont. desde las 14:30. Arlequin. El estafador. P.m.18. Sáb. trasn.

\* **MORENO, Av. Rivadavia 5050.** 90-4303. Cont. 14:40, 18:50 y 22:55. Desde el jardín; 16:50 y 21: Alguien mató a mi marido. P.m.18. 14:30, 18:30 y 22:40. Notic. Sáb. trasn.

\* **PUEYREDON, Av. Rivadavia 6811.** 612-0389. Cont. 14:55, 17:35, 20:15 y 22:50. Las cuatro plumas; 14:30, 17:10, 19:50 y 22:25. Notic. S.r. Sáb. trasn. Juanita nalgas de oro.

\* **R. INDARTE, Rivera Indarte 41.** 612-5500. Cont. 14:5, 16:20, 18:35, 20:50 y 23: Departamento compartido; 16, 18:15, 20:30 y 22:40. Notic. P.m.18. Sáb. trasn. 1.30.

\* **SAN JOSE, Rivad. 7350.** 611-5989. Cont. 15:40, 19:10 y 22:40. Yo estoy con los hipopótamos; 13:45, 17:45 y 20:45. Roller Boggie; 15:25, 18:55 y 22:25. Notic. S.r.

\* **SAN MARTIN, Av. Rivadavia 7060.** 612-5416. Cont. desde las 13:30: La venganza del boxeador chino. Trinity y los compañeros del diablo. P.m.14. Sáb. trasn.

## LINIERS

\* **GRAN LINIERS, Avda. Gral. Paz 44.** Cont. 15:40, 19:10 y 22:50: Fog (la niebla); 13:50, 17



# PROVINCIA: AUMENTO A ESTATALES

LA PLATA, 20 (De nuestro corresponsal).— Todo hace suponer que a breve plazo el gobierno provincial producirá una decisión sobre los incrementos que experimentarán las remuneraciones de los agentes de la administración pública en su jurisdicción.

Ha trascendido de buena fuente que los organismos técnicos del área económica y de personal se encuentran abocados ya a la evaluación de los recursos y de las pautas que se aplicarían en el caso.

En tal sentido, se supo que en esos medios

se están analizando las comunicaciones oportunamente cursadas por los ministerios nacionales de Interior y Economía dando cuenta al gobierno bonaerense de los aumentos resueltos para los agentes públicos nacionales.

Se afirma que esos documentos habrían sido entregados en las últimas horas del miércoles, por lo que se descuenta que desde el jueves se los está examinando en la Casa de Gobierno platense.

Pese a que no hubo información oficial al respecto, todo permite suponer que seguirá

siendo criterio de las autoridades provinciales el seguir estrictamente las pautas fijadas en el orden federal, tal como se ha venido haciendo en oportunidades anteriores.

Eso equivale a pronosticar que los aumentos de sueldos para los funcionarios y empleados públicos alcanzarán un nivel del 25%, aplicable con retroactividad al primer día del corriente mes.

Como es natural todas estas versiones y trascendidos han generado un cierto grado de expectativa en la administración pú-

blica, aunque en la mayoría de los agentes se afianza la impresión de que las mejoras salariales no superarán en Buenos Aires las acordadas a los empleados nacionales.

Tal como lo dispone la legislación vigente, el monto correspondiente al aumento del primer mes, debe pasar automáticamente a las arcas del Instituto de Previsión Social de la Provincia.

Hay coincidencias en cuanto a que los anuncios oficiales sobre la nueva escala salarial se efectuarán en el curso de la próxima semana.

## ALMACENEROS: EXPECTATIVA

### Nápoles: Se Cumplió Milagro de la Sangre de San Jenaro

NAPOLIS, Italia, 20 (AFP).— Ante más de 6.000 fieles volvió a producirse ayer en la Catedral de esta ciudad el "milagro" de la licuefacción de la sangre de San Jenaro, patrón de Nápoles, 1.675 años después de su muerte.

También asistieron el cardenal Corrado Ursi, arzobispo de Nápoles, los 26 obispos y todos los prefectos de la provincia de Campania, el alcalde (comunista) y el Consejo Municipal de la ciudad.

Este hecho periódico, conocido como "El milagro de San Jenaro", tiene lugar el día de la fiesta del santo, el 19 de setiembre.

Si la licuefacción no se produce, el pueblo napolitano ve en ello un mal presagio para la ciudad.

San Jenaro, obispo de Benevento, nacido probablemente en Nápoles hacia el año 250, murió martirizado en Puzolles en el 305.

Dos ampollas que contienen la sangre coagulada del mártir son conservadas en la cripta de la Catedral de Nápoles junto a la cabeza del santo.

La sangre coagulada, expuesta a la veneración de los fieles, se licua y entre en ebullición.

Ayer, de mañana, después de 48 minutos de plegarias, el fenómeno se produjo.

### Mañana, Asamblea. Suben Monto Para Facturación

CORDOBA, 20 (De nuestro corresponsal).— Con gran interés se aguarda la asamblea nacional de almaceneros que se realizará mañana en el Centro local que los agrupa para considerar las nuevas normas sobre facturación y registros contables. Lo nuevo en el cuadro de situación son las concesiones que acaba de realizar la Dirección General Impositiva, al elevar de 10.000 a 30.000 el monto de las operaciones no facturables y extender de 3 a 15 días el plazo para los respectivos asientos. La impresión generalizada es que estas medidas, junto a la que desgrava la importación de registradoras y la promesa de que las inspecciones, durante el primer período tendrán carácter de asesoramiento, han creado distensión y no habrá paro nacional de almaceneros sin perjuicio de que se pida una mayor flexibilización del régimen. La asamblea convocada por la Asociación de Federaciones de Almaceneros de la República Argentina (AFARA), que inicialmente debía realizarse hoy y fue diferida para mañana a consecuencia de las nuevas resoluciones de la DGI,

se desarrollará "en un clima de paz y tranquilidad", anticipó uno de los dirigentes de la entidad. Las aludidas resoluciones —dijo— contribuirán a ese nuevo clima.

Dos posiciones se enfrentaron dentro de AFARA en la última reunión de Paraná. Una de ellas, muy poderosa aunque no mayoritaria, propugnaba el paro, y contaba con el apoyo de los almaceneros de la provincia de Buenos Aires, la Liga de Almaceneros de la Capital Federal y disidentes del Centro de Almaceneros, en tanto el sector mayoritario se pronunciaba por continuar el diálogo. La minoría decretó un paro en la provincia de Buenos Aires y Capital para el 8 y 9 del corriente, que finalmente fue levantado ante la promesa de flexibilizar el régimen si no había medidas de fuerza.

Los observadores estiman que la actitud dialoguista se ha visto favorecida ahora por las recientes resoluciones de la DGI, que llevan los números 2.275 y 2.276.

Por su parte, la Federación de Cámaras y Centros Comerciales Zonales

de la Capital Federal, integrada por más de 20 asociaciones barriales de pequeños comerciantes, anuncia que ha gestionado una entrevista con la CAL donde reiterará el punto de vista que se expresa en una nota al ministro de Economía, José Alfredo Martínez de Hoz.

En ella se pide que se exima de inscribirse en el IVA a todo comerciante que facture menos de 30 millones de pesos al mes. Este sector —se sostiene— debería también quedar exento de emitir facturas y de llevar registro diario por sus operaciones.

También se propone que "los comerciantes obligados a inscribirse en IVA no estén obligados a emitir facturas por ventas menores a 100 mil pesos. En cuanto a los no inscriptos, pagarán a sus proveedores la parte proporcional del IVA, de acuerdo con la modalidad actualmente en vigencia".

La nota destaca el papel social que cumple el pequeño comercio, como factor de equilibrio, de apoyo a la actividad productiva y amortiguador de la inflación.

## LA PRIMAVERA FLORECIO ANTES DE TIEMPO: ALEGRIA JUVENIL

Alegria, entusiasmo y sobre todo esperanzas renovadas han de estallar mañana junto con el advenimiento de la primavera. Un adelanto del gran día se pudo advertir hoy, cuando numerosos grupos de estudiantes irrumpieron en las tradicionales paseos de Palermo, los bosques de Ezeiza y otros lugares igualmente atractivos del conurbano.

### MAS ACTOS

También se han programado, a partir de hoy, actos celebratorios de la mas bella de las estaciones. Por este motivo, desde las 13 a las 19 se prohibió la circulación de automotores en un vasto sector de Mataderos, donde organizado por la Municipalidad se desarrolló el acto central: desfile de carrozas y otros festejos que cul-

minarán con la coronación de la Reina.

Por su parte, la policía bonaerense dispuso un amplio operativo de prevención destinado al control de lugares de esparcimiento y carreteras, para evitar desbordes de jóvenes automovilistas y para detener la acción de punquistas, agresores al pudor y muy especialmente a los traficantes y drogadictos que suelen presentarse en esta fiesta para tentar a la juventud. El amplio control se inició esta mañana, a las 10 y se prolongará hasta las 21, para continuar mañana de 5 a 21.

### LIGA NAVAL

Esta mañana fue inaugurado el "2º Festival Liga Naval Argentina para la Juventud" en las instalaciones del Autódromo

Municipal de la Ciudad de Buenos Aires. En las dos jornadas se brindará al estudiantado secundario un sitio adecuado para los picnics, espectáculos, sorteos y otras atracciones.

### SANTA FE

Con el auspicio de las galerías de la avenida Santa Fe se celebró la primavera con entrega de flores, encuentros plásticos para niños, y concursos de canciones. Como es habitual en esta arteria, el público se volcó sobre ella para mirar las vidrieras espectacularmente adornadas.

Asimismo, mañana se desarrollará la "Primavera de los Abuelos", a partir de las 18, en Antezana 340. La reunión será organizada por la Sociedad Mundo de los Abuelos.



Los chicos se adelantaron a celebrar el Día de la Primavera. Hoy, invadieron Palermo. Un amplio operativo policial de prevención.

## DUROS CONCEPTOS SOBRE PERONISMO

"El peronismo no fue ni es un partido, sino una asociación ilícita", afirmó el doctor Jorge L. García Venturini al hablar a los postres de la comida realizada anoche en el Luna Park para conmemorar el 25º aniversario de la Revolución Libertadora. El ágape fue presidido por el almirante Isaac F. Rojas y asistieron 2.000 comensales entre los que se contaban personalidades políticas y militares.

García Venturini caracterizó a la Revolución Libertadora como el único pronunciamiento en el Siglo XX que abatió un Estado totalitario sin ayuda

exterior, y calificó a Arturo Frondizi como "el señor de la felonía", advirtiéndole al ministro del Interior que no debe recibirlo.

Al hablar de la situación actual preguntó al Gobierno "por qué todos los delincuentes están sueltos y por qué desfilan todas las semanas por los despachos oficiales los mismos responsables, las mismas caras".

El orador se refirió también con duros conceptos a Ricardo Balbín, mencionando que "después de elogiar a la Revolución Libertadora, cambió y pronunció un discurso de despedida al gran corruptor", afirmando

que lo hizo por razones políticas y de interés personal. "No despidió al adversario, sino al enemigo del país", agregó.

### NOSTALGICOS

Finalmente aclaró que "somos un grupo de nostálgicos y no nos interesan los votos" y dijo que "solo pasando por la Revolución Libertadora, el país encontrará la salida".

Por su parte, el almirante Rojas, en una breve alocución previa a un brindis, aseveró que "cualquier gobierno que vaya a contra-manero de la Revolución Libertadora, está destinado al fracaso".

## POLITICOS REPLICAN A LA FEDERAL

El comunicado del jefe de la Policía Federal, general Sasiaín, relativo al petitorio de dirigentes políticos acerca de la desaparición de dos dirigentes comunistas paraguayos en Buenos Aires, ha motivado la contraréplica de éstos que, a través de un nuevo documento, señalan como un "peligroso antecedente" el hecho que se pretenda "juzgar intenciones y calificar conductas".

El jefe policial había afirmado que los políticos habían sido "manejados por el Partido Comunista Argentino". El grupo se integra con representantes de casi todas las corrientes

políticas del país, excepto los comunistas.

En su réplica, los políticos afirman que su anterior declaración tenía como único interés "la solidaridad y el respeto de los más elementales derechos humanos" y que la policía "nada dice sobre la situación de las dos personas cuya desaparición se ha denunciado".

"La Policía Federal ha transformado lo principal en accesorio", sostienen.

También tomó estado público un comunicado del Frente de Izquierda Popular que, con la firma de Jorge Enea Spilimbergo, se refiere al mismo tema, sos-

teniendo que la declaración suscripta no denuncia ningún hecho, sino que pide una investigación de un suceso denunciado públicamente por los familiares de una de las víctimas.

### TIEMPO

MINIMA a las 7.20 horas

8º8

MAXIMA: 20º1 a las 12 hs. Humedad: 57%. Presión: 1011.5 milibares. Visibilidad: 12 kilómetros. Pronóstico: Nubosidad en aumento con poco cambio de la temperatura.